

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **107 (1989)**

Heft 209

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 107. Jahrgang

**Donnerstag**  
 26. Oktober 1989

 Redaktion: Efingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 77.-, halbj. Fr. 46.-, Ausland Fr. 101.- jährlich  
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 70 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

 Rédaction: Efingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
 Prix: Année civile fr. 77.-, un semestre fr. 46.-, étranger fr. 101.- par an  
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 70 cts  
 Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 107e année

**Jeudi**  
 26 octobre 1989

#### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

#### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

##### Zürich - Zurich - Zurigo

Anmerkung:  
Bei Personalangaben wird aus technischen Gründen der Familienname dem bzw. den Vornamen vorangestellt.

Berichtigung  
Oscar F. Svensson AG Oesco, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4149). Die Firma lautet richtig: Oscar E. Svensson AG Oesco.

4. Oktober 1989  
Schürch Danielsson AG, in Zürich 8, Anlageberatung und Vermögensverwaltung (SHAB Nr. 174 vom 7. 9. 1989, S. 3705). Statuten am 13. 9. 1989 geändert. Neue Firma: Danco Finanz AG (Danco Finanz SA) (Danco Finanz Ltd).

5. Oktober 1989  
Bak, Travel, in Zürich 6, Reisebüro (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1989, S. 2279). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Aktiengesellschaft «Continental-Bak Travel Ltd», in Zürich 2, erloschen.

5. Oktober 1989  
Continental-Bak Travel Ltd, in Zürich, Brunaustrasse 63, Zürich 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 4. 1989 und 12. 9. 1989. Zweck: Durchführung, Organisation und Vermittlung von Reisen und touristischen Leistungen aller Art im Rahmen der Reisebürobranche «Continental Travel» und insbesondere für Fernosttouristen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Bak, Travel», in Zürich 6, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1988 mit Aktiven von Fr. 864 082,91 und Passiven von Fr. 813 213,26 zum Übernahmepreis von Fr. 50 869,65, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: mindestens 1 Mitglied. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Bak Sheng-Ih, von und Lachen.

16. Oktober 1989  
Yamaha Europa GmbH, Rellingen, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 8, Seefeldstrasse 94b. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Amtsgerichtes Pinneberg (D) eingetragene «Yamaha Europa GmbH», mit Hauptsitz in Rellingen (D), in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Der Gesellschaftsvertrag datiert ursprünglich vom 25. 7. und 16. 9. 1966 und ist am 5. 2. 1986 letztmalig geändert worden. Zweck: Produktion von und Grosshandel mit Klavieren, Flügeln, elektrischen Organen und Musikinstrumenten, insbesondere mit dem Warenzeichen Yamaha, sowie alle unter diesem Warenzeichen Yamaha hergestellten Waren der Nippon Gakki Co. Ltd., Hamamatsu-City (Japan); kann Grundstücke und Gebäude erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder deren Vertretung übernehmen. Stammkapital: DM 9 600 000 (mit DM 9 600 000 liberriert). Gesellschafter: Nippon Gakki & Co. Ltd., in Hamamatsu-City (Japan), mit Stammeinlagen von DM 300 000, 1 200 000 und 8 000 000; Kasahara Mitsuo, japanischer Staatsangehöriger, in Hamamatsu-City (Japan), mit einer Stammeinlage von DM 100 000. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im Bundesanzeiger. Geschäftsführer der Gesellschaft: Kawakami Hiroshi, japanischer Staatsangehöriger, in Hamamatsu (Japan); Ogawa Kyoji, japanischer Staatsangehöriger, in Hamburg (D); Ito Shuji, japanischer Staatsangehöriger, in Bletchley (GB). Die Zweigniederlassung wird vertreten durch: Ogawa Kyoji (vorgenannt), mit Einzelunterschrift; Ito Shuji (vorgenannt), mit Einzelunterschrift; Taniguchi Kazuyuki, japanischer Staatsangehöriger, in Hamburg (D), mit Einzelprokura, und durch Studer Alfred, von Romoos, in Erlenbach ZH, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

16. Oktober 1989  
Schmid & Partner AG, in Zürich, Planung und Ausführung von wärmetechnischen Anlagen (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1989, S. 2152). Statuten am 28. 9. 1989 geändert. Durch Ausgabe von 120 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 260 000 auf Fr. 380 000, zerlegt in 380 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberriert.

16. Oktober 1989  
Stäubli AG, in Horgen, Maschinen und Apparate (SHAB Nr. 130 vom 7. 7. 1989, S. 2835). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Palau Joseph, französischer Staatsangehöriger, in Duingt (F); Toutain Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Veyrier-du-Lac (F), und Rimoldi Enrico, von und in Horgen. Neuer Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Erni Eugen, von Volketswil, in Wädenswil. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wagen Heinrich, von Neuhausen am Rheinfluss und Flurlingen, in Oberrieden. Neue Vizedirektoren mit

Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Mayer Stephan, von St. Gallen, in Küssnacht am Rigi, und Küng Ulrich, von Eriswil, in St. Gallenkappel. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Laager Fridolin, von Mollis, in Horgen; Hauser Karl, von Winterthur, in Horgen; Hitz Rudolf, von und in Horgen; Tinner Christoph Ulrich, von Erlenbach ZH, in Männedorf; Bissmann Otto, von und in Jona; Schneider Arthur, von Wahlern, in Stäfa; Zobirst Margot, von Rapperswil, in Horgen; Niedermann Willibald, von Niederhelfenschwil, in Horgen; Strelb Rolf, von Obfelden, in Wädenswil; Hofer Peter, von Wynau, in Menzigen, und Kappeler Ernst, von Rekingen, in Altendorf.

16. Oktober 1989  
Macchi AG, in Dietlikon, Import von und Handel mit Motorfahrzeugen (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1988, S. 4359). Macchi Ursula Johanna ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Macchi Aldo ist nicht mehr Präsident des VR, bleibt aber Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben: Fatio Jean-Louis, von Genève, in Bellevue, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner neue Mitglieder des VR: Eriksson Lars, schwedischer Staatsangehöriger, in Echandens, und Sage Claude F., von Meyrin, in Vich; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1989  
Hanan Associates AG, in Zürich 2, Beratung von international tätigen Unternehmen, insbesondere auf dem Gebiet der Beziehungen von Investoren mit Unternehmen usw. (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1989, S. 3489). Statuten am 19. 7. 1989 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.

16. Oktober 1989  
Galow AG, in Zürich 2, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1980, S. 2534). Neue Adresse: Dreikönigstrasse 34, Zürich 2, c/o Treuhand Management AG.

16. Oktober 1989  
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1989, S. 3489). Unterschriften von Hammer Jost, Dr. Zenger Christoph, Keller Hans, Maess Klaus, Bayard René, Bayard Werner, Lüdi Alexander, Brunschwiler Edgar, Meier Rudolf Ernst, Schmidgall Axel J., Müller Walter K., Hubert Pierre, Imseing Bernhard und Lutz Alfred sowie Prokuren von Müller Max, Schneider René, Wermelinger Alfred, Waldvogel Hans, Schneider Frithjof, Benziger Erich, Christen René, Verploegh Chassé Jan, Dr. Neff Werner, Knecht Viktor, Reinhard Alexander, Dr. Haas Frédéric, Benz Walter, Fuglister Monika, Fricker Urs, Rohrbasser Markus, Huber Werner, Krieg Beat, Morganti Gianetto, Walter Jürg, Ammann Heinrich, Eckelsbach Klaus, Moosmann Walter, Défago Christian und Sergi Antonio erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Boldini Remo, von und in Arzo; Hofmann Frank Max, von Zürich und Winterthur, in Hombrechtikon; Kahn Robert, von Basel, in Zürich; Prof. Dr. Marty Rudolf, von Malans, in Maur, und Forster Martin; Prokura des Letztgenannten erloschen.

Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Achermann Bruno, von Emmetten und Luzern, in Luzern; Arias Julian, von und in Bremgarten AG; Davis Michael, britischer Staatsangehöriger, in Zürich; Fontana Richard, von Tentlingen, in Marly; Märki Frederick Russell, Bürger der USA, in Zürich; Ruggeri Giulio, von Stabio, in Camignolo; Solenthaler Markus, von Teufen AR, in Brugg; Schmid Kurt, von Hedingen und Zürich, in Zürich; Wenger Clemens, von Weizikon, in Uesslingen; Wirth Hüslar Barbara Astrid, von Villmergen, in Dietlikon; Zähler Meinrad Wolfgang, von Speicher, in Schaffhausen, und Zurbruggen Robert, von Saas Grund und Zürich, in Zürich.

Es wohnen nun: von den Kollektivunterschriftsberechtigten Dr. Warr Peter David in Küssnacht ZH, sowie von den Prokuristen Meyer Billy D. in Männedorf; Hotiger Urs Eduard in Meilen; Dr. Notter Monika in Zürich; Gelpke Jean in Weissingen; Hilfer Rudolf in Buttwil; Speich Hans in Zürich; Dr. Capitelli René in Schlieren; Dalucas Christian in Basel; Hässig Christof in Rieden; Schnyder Arnold in Zollikon; Sieber Alexander in Würenlos; Zweifel Alfred in Cham; Müller Max in Schübelbach; Kormann Anton in Rütli ZH; Muff Rolf in Schlieren; Bettez Yves in Neerach; Bieri Jürg in Feusisberg; Panchaud Reto M. in Dübendorf; Scheibel Georg in Wettingen; Ammann Hans-Peter in Wädenswil; Nickoll Dieter in Kloten; Thoma Martin in Seengen. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Saland Klaus-Ulrich ist nun Bürger von Hombrechtikon.

16. Oktober 1989  
Bühler, Kühni & Partner AG, in Wetzikon, Beratung, Planung usw. von elektrotechnischen Stark- und Schwachstromanlagen usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1984, S. 2495). Kühni Peter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Adresse: Buchgrindelstrasse 7.

16. Oktober 1989  
General Reinsurance Corporation (Europe), in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 18. 8. 1989, S. 3450). Neue Vizedirektorin mit Kollektivunterschrift zu zweien: Bürgin Annelies, von und in Zürich.

16. Oktober 1989  
Out-Placement AG, in Zürich 6, Beratung in Karriereplanung (SHAB Nr. 297 vom 22. 12. 1987, S. 4958). Kern Fredy P. und Neuenchwander Fritz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Robertson John P. und die Prokura von Herzog Silvia sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Verrey Henry, von Vevey, in Genf, Präsident; Dr. Weber Jean-Pierre, von Genf und Brüttelen, in Nyon, und Müller Peter von Schaffhausen, in Genolier. Neu führen Kollektivunterschrift für das Gesamtunternehmen: Salom Jack, von und in Lausanne, und Oppiger Jürg, von Zürich, in Bülach; sie zeichnen zu zweien, jedoch ausschliesslich mit einem Mitglied des Verwaltungsrates und nicht auch unter sich.

16. Oktober 1989  
Mayer Telekom AG, in Volketswil, Telefon- und Datenverarbeitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1988, S. 4884). Mayer Viktor ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Freitag Samuel ist nicht mehr Präsident des VR; er bleibt Mitglied desselben, und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Taiana Erich, von Langnau am Albis, in Rütli ZH, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1989  
Mayer Schaltanlagen AG, in Volketswil (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2454). Mayer Louis ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Mayer Viktor ist nicht mehr Präsident des VR, er bleibt Mitglied desselben, und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Kircher Rudolf, er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Weitere neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Taiana Erich, von Langnau am Albis, in Rütli ZH, Präsident, und Hilpert Bernhard; die Prokura des Letztgenannten ist erloschen.

16. Oktober 1989  
Holdingsgesellschaft Textilunternehmungen AG, bisher in Zürich 1 (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1986, S. 1626). Statuten am 26. 9. 1989 geändert. Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Bahnhofstrasse 22, c/o Dr. Peter Alther. Dr. Alther Peter, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küssnacht ZH.

16. Oktober 1989  
Afor AG, in Zürich 9, Treuhandgeschäfte auf dem Bau- und Immobiliensektor (SHAB Nr. 192 vom 3. 10. 1989, S. 4025). Statuten am 21. 9. 1989 geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 3 Mitgliedern.

16. Oktober 1989  
Tobega AG, in Winterthur II, Aufbereitung und Vertrieb von Mischgut, insbesondere für Strassenbeläge (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1989, S. 4309). Die Unterschrift von Schmassmann Hans ist erloschen.

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

##### Handelsregister - Reg. du commerce - Reg. di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Jura.

##### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

##### Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot.

Bénéfice d'inventaire.

Aufforderung gemäss Art. 711 Abs. 4 OR, Art. 86 und Art. 88bis HRegV.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Mitteilung gemäss Art. 25a HRegV.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Appel aux créanciers volontaires.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

##### Bilanzen - Bilans - Bilancio

##### MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im September 1989.

Geldmarkt-Buchforderungen der Schweizerischen Eidgenossenschaft; Serie 1.124.

Créances comptables à court terme sur la Confédération suisse; serie 1.124.

Anhaltend angespannte Lage auf dem Arbeitsmarkt.

Persistence de la tension sur le marché du travail.

GATT Code des normes: Notifications.

##### INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

16. Oktober 1989  
**Vagabondo Restaurationsbetriebe AG**, in Unterengstringen, Führung von Gastgewerbe-Betrieben (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1988, S. 5169). Statuten am 13. 9. 1989 geändert. Durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000, zerlegt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden, es ist voll liberiert.
16. Oktober 1989  
**Ameco AG**, in Herrliberg, Waren aller Art (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1130). Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates): Hämmerli Mathias, von Oberrieden und Engi, in Herrliberg, Präsident mit Einzelunterschrift, und Hämmerli André, von Oberrieden und Engi, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Hämmerli Anna-Katharina ist nicht mehr Präsidentin des VR, sondern nun Vizepräsidentin desselben; sie führt weiterhin Einzelunterschrift. Hämmerli Karin Ursula, Mitglied des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien.
16. Oktober 1989  
**B. Zücher-Bieri AG**, in Zürich 7, Werkzeuge und Maschinen für die Holzbearbeitung (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1978, S. 2854). Neue Adresse: Olivengasse 14, Zürich 7.
16. Oktober 1989  
**Z AG**, in Zürich 11, Erwachsenenbildung, insbesondere Durchführung von Seminaren und Kursen usw. (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1989, S. 254). Hochstrasser Claudia ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Stutz Marcel, Präsident des VR, und Hörner Dieter, Mitglied des VR, führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Scheitlin Daniel, von St. Gallen, in Nürensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
16. Oktober 1989  
**Rana Buchverand AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1989, S. 1). Dr. Jenny Hans R. und Seineige Hubert sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Jenny Trudy, von Ifwil und Zollikon, in Zollikon, Präsidentin, und Mettler Erika, von Zürich und Dörfingen, in Stettlen.
16. Oktober 1989  
**Kern Treuhand AG**, in Maur (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1988, S. 5280). Statuten am 2. 10. 1989 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.
16. Oktober 1989  
**Seeschwand Aktiengesellschaft**, bisher in Zürich 1, Erwerb und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1959, S. 2394). Statuten am 26. 9. 1989 geändert. Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Bahnhofstrasse 22, c/o Dr. Peter Alther. Dr. Alther Peter, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küssnacht ZH.
16. Oktober 1989  
**TMG Technologie Management Gruppe AG**, bisher in Zürich 11, Erbringung von Dienstleistungen an andere, vornehmlich technisch orientierte Unternehmungen (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1987, S. 2861). Statuten am 4. 9. 1989 geändert. Neuer Sitz: Wallisellen. Adresse: Riedenerstrasse 89.
16. Oktober 1989  
**Ferd. Lendi, Aktiengesellschaft**, in Zürich 1, Handel mit Brenn- und Treibstoffen (SHAB Nr. 238 vom 12. 10. 1988, S. 4142).
- Eugen Steinmann Zürich AG**, in Zürich 1, Handel mit Mineralölen usw. (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1989, S. 3239).  
Neue Adresse: Rickenbachstrasse 5, Zürich 11, eigene Büros.
16. Oktober 1989  
**Intrac Handels-Gesellschaft für Maschinen- und Industrieanlagen AG**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1978, S. 2362). Renner Albert ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR: Hutter Hans-Peter, von Diepoldsau, in Oetfingen, Präsident mit Einzelunterschrift, und Hutter-Surber Christine, von Diepoldsau, in Oetfingen, mit Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Activ-Records AG**, in Dübendorf, Engros-Handel mit Schallplatten und Tonbandkassetten usw. (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1989, S. 3238). Die Procura von Jordi Bruno ist erloschen.
16. Oktober 1989  
**Arexplan AG**, in Dietlikon, Tätigkeit auf dem Gebiet der Architektur, der Planung und der Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1987, S. 4994). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 18. 9. 1989 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Arexplan AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist: Frei Alfred (sein Bürgerort lautet richtig Opfershofen SH, nicht Opfershausen), einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Einzelunterschrift, nunmehr als Liquidator.
16. Oktober 1989  
**Logema AG**, in Zürich 6, Durchführung von Finanz- und Dienstleistungsgeschäften aller Art (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1989, S. 2470). Dr. Schmid Otto ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Adresse: Bahnhofstrasse 44, Zürich 1, c/o Dr. Martin Forster.
16. Oktober 1989  
**Inkasso-Service AG**, in Zürich 6, Durchführung von Inkassomandaten aller Art usw. (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1985, S. 2042). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist: Brupbacher Hans, von Zürich und Wädenswil, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Sommer Helen, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsidentin desselben; sie führt weiterhin Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Telos Immobilien AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 81 vom 10. 4. 1986, S. 1333). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Glarus (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4083) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**Camino Restaurations AG**, in Zollikon (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1986, S. 4883). Wild Walter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist: Birgelen Elmar, von Zürich, in Zollikon, mit Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**AG für Betonbrenntechnik**, in Küssnacht (SHAB Nr. 281 vom 14. 12. 1988, S. 4883). Die Procura von Casagrande Jolanda ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Kirchmeier Walter, von Obalden, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. Oktober 1989  
**IC Intercontact AG**, in Zürich 11, Handel, einschliesslich Import/Export und Vermittlung von Waren aller Art (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1987, S. 4226). Kaufmann Wilhelm ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Fuchs Peter, von Sargans, in Jona, mit Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Scana-Lebensmittel AG**, in Regensdorf (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1988, S. 4504). Die Procura von Zuckschwert Axel ist erloschen.
16. Oktober 1989  
**Spowa AG**, in Zürich 2, Handel mit Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1988, S. 1573). Principi Enrico R. ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Wirth Bruno ist nun einziges Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Medex-Frucht AG**, in Zürich 8, Import von und Handel mit Früchten, Gemüse und ähnlichen Produkten usw. (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 425). Gallardo Ramon, Vizedirektor, wohnt nun in Zumikon.
16. Oktober 1989  
**Royalgold AG**, in Dübendorf, Herstellung, An- und Verkauf von Juwelen, Gold-, Silber- und Schmuckwaren usw. (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1987, S. 2705). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Baden (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4086) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**LSB Lok Service Burkhart AG**, in Rütli, Kauf, Verkauf, Vermietung und Reparatur von Lokomotiven und Eisenbahnmateriale (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1989, S. 74). Neuer Zeichnungsberechtigter: Wenske Gerd Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Mettmann (D), mit Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Regensbergstrasse 91 Immobilien AG**, in Zürich 11, An- und Verkauf von Grundstücken aller Art usw. (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1987, S. 2250). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Stansstad (SHAB Nr. 193 vom 4. 10. 1989, S. 4048) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**Zolliconsult AG**, in Zollikon, Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1987, S. 2065). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1989, S. 4007) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**Dr. R. Maag AG**, in Dielsdorf, Fabrikation von chemischen und verwandten Produkten usw. (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1989, S. 3341). Die Prokuren von Mühlethaler Peter, Dr. Frischknecht Max L. und Dr. Pryde Andrew sind erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Dorn Franz, von Zug, in Dielsdorf. Neue Zeichnungsberechtigter: Dr. De Mur Antonio, Bürger der USA, in Regensberg; Dr. Pfiffner Albert, von Mels, in Bülach; Dr. Wenger Hans, von Höfen, in Uster, und Dr. Zurflüh René, von Trub, in Bülach; alle 4 mit Kollektivprokura zu zweien.
16. Oktober 1989  
**H. Gertsch & Co AG**, in Zürich 11, Handel mit Konsumgütern und technischen Artikeln (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1989, S. 3870). Die Procura von Gehret Ruedi ist erloschen.
16. Oktober 1989  
**Sierts + Ducry, Gartenbau**, bisher in Grüningen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1986, S. 1462). Neuer Sitz: Dürnten. Adresse: Tannaackerstrasse 20, Tann.
16. Oktober 1989  
**Pflegedienst für Krebspatienten, Arnold & Moser**, in Fallanden, Betreuung von Krebspatienten (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1989, S. 342). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
16. Oktober 1989  
**L. & K. Wohnberatung und Antiquitäten, Kwasniewski & Co.**, in Rüslikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1989, S. 3850). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Der Geschäftsbetrieb wurde nie aufgenommen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
16. Oktober 1989  
**Alba Gipserei GmbH**, in Weich, Gips- und Malerarbeiten aller Art (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1989, S. 322). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Neuenhof (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1989, S. 4138) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**Gipsgeschäft Mario D'Agostino**, in Richterswil, Sagenbachstrasse 3b, Samstager, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: D'Agostino Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Richterswil. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an: D'Agostino-Cosmann Erika, von Unterberg, in Richterswil. Gipsgeschäft sowie Ausführung von Verputz- und Maurerarbeiten.
16. Oktober 1989  
**Moos-Heizungen**, in Dällikon, Vorteaustasse 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Moos Peter, von Zürich, in Dällikon. Ausführung von Service-, Reparatur- und Sanierungsarbeiten an Heizungsanlagen.
16. Oktober 1989  
**Reisebüro «Sonnenberg», F. Husmann**, in Wald, Bachtelstrasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Husmann Franz, von Malers, in Ebikon. Betrieb eines Reisebüros.
16. Oktober 1989  
**Hans-Rudolf Meier Kommunikationsberatung**, in Wädenswil, Blumenstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Meier Hans-Rudolf, von Zürich, in Wädenswil. Unternehmensberatung in allen Fragen der Kommunikation und der Öffentlichkeitsarbeit.
16. Oktober 1989  
**Dental Labor Alexander Arnold**, in Zürich, Limmatquai 120, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Arnold Alexander, von Sursee, in Oberrieden. Zahntechnisches Labor.
16. Oktober 1989  
**Emil Wasser**, in Zürich, mechanische Werkstätte, Betrieb eines Schul- und Büromaterialien-Reparatur-Services usw. (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1973, S. 2659). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
16. Oktober 1989  
**Oscar Bubeck, BMC-Textil, Herstellung und Vertrieb von Teppichböden**, bisher in Rüslikon (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1986, S. 4137). Neuer Wortlaut der Firma: BMC Bubeck-Management-Carpet. Neuer Sitz: Thalwil. Adresse: Böhrnrastrasse 9. Neumschreibung der Geschäftsatur: Herstellung und Vertriebsmanagement von textilen Bodenbelägen.
16. Oktober 1989  
**Hans Pfister Gips- und Malergeschäft**, in Wädenswil (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1987, S. 2122). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1989, S. 3872) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**Bantech Trading, Paul Banderet**, in Zürich, Investitionsgüter und technische Konsumgüter usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1989, S. 135). Neue Adresse: Wiesenstrasse 9.
16. Oktober 1989  
**R. Wolf, Kunststoff-Karosserie und -Verarbeitung**, in Rütli (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1988, S. 1081). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
16. Oktober 1989  
**Nacita/Okinah, Adly A. Youssef**, in Zürich, Waren aller Art (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1989, S. 4134). Der Firmainhaber ist nun Bürger von Zollikon.
16. Oktober 1989  
**Basis EDV-Beratung von Spinn**, bisher in Wädenswil (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1987, S. 2006). Neuer Sitz: Oberrieden. Adresse: Tannenbachstrasse 18. Die Firmainhaberin wohnt nun in Oberrieden.
16. Oktober 1989  
**Kleinert Geschäftshäuser AG**, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1988, S. 4827), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschriften von Dr. Weder Kurt und Salchli Jürg sind erloschen. Neue Zeichnungsberechtigter: Elsasser Beat, von Unterkulm, in Kyburg-Buegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), und Freuler Niklaus, von Basel und Glarus, in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Mitglied des VR; Haker Werner, von Zürich, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor; Wittwer Peter, von Wynau, in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor; Dettwyler Peter, von und in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor, und Wenzler Werner A., von Wallenwil, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien. Es wohnen nun: Litscher Heinz C., Leiter der Zweigniederlassung und Direktor, in Unterengstringen, sowie Kern Hans-Heiner und Lerch Urs, Vizedirektoren, beide in Stettlen. Bitoun Roger P. nun in Hiltferingen, und Burri Hans-Jörg nun in Köniz, führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht mehr als Vizedirektoren.
16. Oktober 1989  
**Rohner Credit & Leasing SA**, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 97 vom 23. 5. 1989, S. 2106), mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschriften von Rutishauser Oskar und Herrmann Friedrich sind erloschen. Neue Zeichnungsberechtigter: Langenauer Christoph, von Urnäsch, in Speicher, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Mitglied des Verwaltungsrates, und Schirmer Jean-Pierre, von Roche-d'Or, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Vizedirektor.
16. Oktober 1989  
**RNB Republic National Bank of New York (Suisse) SA**, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1989, S. 4291), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Neue Zeichnungsberechtigter: Sprecher Beat, von Winterthur, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien, als Vizedirektor, und Poggio Nadia, von Uster, in Rapperswil SG, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. Oktober 1989  
**Genossenschaft Getreidesammelstelle Thalheim**, in Thalheim (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1966, S. 2805). Keller Fritz und Meier Heinrich sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien: Todt Heinrich, von Hettingen, in Altikon, Vizepräsident, und Schwarz Werner, von und in Hettingen, Aktuar. Neuer Zeichnungsberechtigter: Häusler Rolf, von und in Adlikon, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Braunviehzuchtgenossenschaft Maur**, in Maur (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1980, S. 3502). Kreis Hans, Lüsi Robert und Nel Emil, dieser infolge Todes, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des Vorstandes: Keller Walter, von Marthalen, in Maur, Präsident mit Kollektivunterschrift; Reich Albert, von Hemberg, in Maur, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift, und Frauenfelder Thomas, von Zollikon, in Maur, Aktuar mit Kollektivunterschrift. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Kassier.
16. Oktober 1989  
**Waren-Giro-Genossenschaft**, in Zürich 6, Hebung und Förderung des Schweizerischen Lebensmittel-Detailhandels durch Zusammenschluss und gegenseitige Unterstützung von Produzenten und mittelständischen Handelsunternehmungen usw. (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2854). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes von Siebnen, Gemeinde Galgenen (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1989, S. 3940) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
16. Oktober 1989  
**Novatherm Produkte AG**, in Zürich 11, Tätigkeit hauptsächlich in der Energietechnik usw. (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1984, S. 2928). Die Procura von Grob Ursula ist erloschen. Reusser Hans-Ulrich, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Egli Raphael, von Zumikon, in Niederhasli, Präsident mit Einzelunterschrift. Neue Zeichnungsberechtigter: Egli-Bühler Brigitte, von Zumikon, in Niederhasli, mit Einzelprokura. Neue Adresse: Blütenstrasse 12, in Zürich 11.
16. Oktober 1989  
**Einhorn System Computer AG**, bisher in Adligenswil (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 259). Statuten, ursprünglich vom 10. 6. 1981 datiert, letztmals am 22. 12. 1986 geändert, am 6. 7. 1989 erneut geändert. Neue Firma: Syscom System Computer AG. Neuer Sitz: Küssnacht; Adresse: Boglerstrasse 12. Zweck: Handel mit Computersystemen, sowie Beratung und Erstellung von Software; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften oder Grundstücke erwerben oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernahm einen Computer «PVS-Swiss» zum Preis von Fr. 9000, welche voll auf das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgans: SHAB VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Heierli Theodor und Studer Peter, ersterer infolge Todes, sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Burgauer Peter, von Zürich, in Küssnacht ZH, Präsident mit Einzelunterschrift, und Müller Albert, von Zürich, in Uetikon am See, Vizepräsident mit Einzelunterschrift.
16. Oktober 1989  
**Fakturierstelle AG**, in Zürich 3, umfassende Tätigkeit auf dem Gebiet des Factoring (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1989, S. 4229). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 11. 10. 1989 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Fakturierstelle AG in Liquidation (Ufficio di Fatturazione SA in liquidazione) durchgeführt. Fehlmann Eric Josef und Lenzinger Iso sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Straub Kurt, von Zürich, in Wollerau.

## Bern - Berne - Berna

## Büro Aarberg

16. Oktober 1989  
**Elektro Schlup AG**, in **Seedorf**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 21. September 1989 eine Aktiengesellschaft mit Sitz in 3267 Seedorf, Bernstrasse. Sie bezweckt die Planung und Erstellung elektrischer Installationen, Kabel- und Freileitungsbau sowie den Handel mit elektrischen Geräten und Elektroartikeln; sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Die Gesellschaft übernimmt vom Mitgründer Anton Schlup gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. September 1989 dessen unter der Firma «Anton Schlup» in Seedorf geführtes Geschäft, gestützt auf die Übernahmebilanz per 1. Januar 1989 mit Aktiven im Betrage von Fr. 1 492 898.25 und Passiven von Fr. 879 055.65 zum Preise des Aktivenüberschusses von Fr. 613 842.60, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, ist voll liberriert und eingeteilt in 200 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Anton Schlup, von Rütli bei Büren, in Seedorf BE, und Silvia Lobsiger, von und in Seedorf BE; beide führen Einzelunterschrift.

16. Oktober 1989  
**Anton Schlup**, in **Seedorf**, elektrische Installationen (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1969, S. 2465). Übernahme von Aktiven und Passiven durch die Elektro Schlup AG, in Seedorf BE. Firma erloschen.

## Büro Belp (Bezirk Seftigen)

16. Oktober 1989  
**Gebr. W. Müller AG**, in **Belp**, Erwerb, Führung und Verwaltung von Hotel- und Restaurationsbetrieben usw. (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1989, S. 1031). Klaus Heim, von Gais, in Breganzona, wird zum Direktor ernannt; er zeichnet kollektiv zu zweien. An Manfred Hodel, von Konolfingen, in Spiegel bei Bern, Gemeinde Köniz, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

## Büro Bern

12. Oktober 1989  
**Ziag - Zimmermann & Astrada AG**, Zweigniederlassung **Bern**, in **Bern**. Unter dieser Firma hat die «Ziag - Zimmermann & Astrada AG», mit Sitz in Zollikofen, welche am 27. Juni 1979 im Handelsregister des Amtsbezirkes Bern eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 268 vom 17. 11. 1986, S. 4391), in Bern eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Ausführung von Strassen-, Tiefbau-, Asphalt- und Isolationsarbeiten, Handel mit Baumaterialien. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch die kollektiv zu zweien Zeichnungsberechtigten: Samuel Schmid, von Attiswil, in Rütli bei Büren, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Lorenzo Simen, von Bellinzona, in Lohn SO; Jürg Lüscher, von Aarau, in Biberist, und Dr. Hans Probst, von Bellach, in Solothurn, Mitglieder des VR, sowie Johann-Rudolf Stettler, von Walkringen, in Ersigen, Geschäftsführer; Beat Gfeller, von Worb, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, Prokurist, und Helmut Streit, von Zimmernwald, in Bremgarten bei Bern, Prokurist. Geschäftsdomizil: Neufeldstrasse 9.

12. Oktober 1989  
**Ziag - Zimmermann & Astrada AG**, Zweigniederlassung **Wohlen bei Bern**, in Hinterkappelen, Gemeinde **Wohlen**. Unter dieser Firma hat die «Ziag - Zimmermann & Astrada AG», mit Sitz in Zollikofen, welche am 27. Juni 1979 im Handelsregister des Amtsbezirkes Bern eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 268 vom 17. 11. 1986, S. 4391), in Wohlen bei Bern eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Ausführung von Strassen-, Tiefbau-, Asphalt- und Isolationsarbeiten, Handel mit Baumaterialien. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch die kollektiv zu zweien Zeichnungsberechtigten: Samuel Schmid, von Attiswil, in Rütli bei Büren, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Lorenzo Simen, von Bellinzona, in Lohn SO; Jürg Lüscher, von Aarau, in Biberist, und Dr. Hans Probst, von Bellach, in Solothurn, Mitglieder des VR, sowie Johann-Rudolf Stettler, von Walkringen, in Ersigen, Geschäftsführer, und Beat Gfeller, von Worb, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, Prokurist. Geschäftsdomizil: Kapellenring 22c.

16. Oktober 1989  
**BSI - Banca della Svizzera Italiana**, Zweigniederlassung in **Bern** (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1989, S. 3382), mit Hauptsitz in Lugano. Die Unterschrift von Jürg Wichmann, stellvertretender Direktor, ist erloschen.

16. Oktober 1989  
**Jami-Verkauf + Galerie M. Iacobacci**, in **Ittigen**. Inhaber der Firma ist Michele Iacobacci, italienischer Staatsangehöriger, in Ittigen. Vermittlung von Waren aller Art; Handel mit Bildern; Einrahmungen. Jurastrasse 35.

16. Oktober 1989  
**Kurt Jörg, Sanitär- und Heizungsinstallationen**, in **Zollikofen**. Inhaber der Firma ist Kurt Jörg, von Sumiswald, in Zollikofen. Ausführung von Sanitär- und Heizungsinstallationen. Magdalenaweg 18.

16. Oktober 1989  
**Lettra Design**, in **Bern**, grafische Beschriftung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1988, S. 3733). Die Firma lautete gemäss Statutenrevision vom 11. Oktober 1989 neu: **Lettra Design Ulrich & Jakob AG**.

16. Oktober 1989  
**Mövenpick AG Bern**, in **Bern**, Führung eines Restaurants usw. (SHAB Nr. 285 vom 8. 12. 1987, S. 4762). Guy Emmenegger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehört mit Kollektivunterschrift zu zweien als Delegierter neu an: Klaus Heim, von Gais, in Breganzona. Die Unterschrift von Michel Dietliker, Direktor, und die Prokura von Bruno Mütschard sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Manfred Hodel, von Konolfingen, in Spiegel bei Bern, Gemeinde Köniz.

16. Oktober 1989  
**Niconsult AG**, in **Bern**. Mit Statuten vom 6. Oktober 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Beratung von Unternehmen in Belangen der elektronischen Datenverarbeitung und Betriebswirtschaft, insbesondere Erstellung und Vertrieb von Individual- und Standard-Software für mittelgroße Systeme. Die Gesellschaft kann sich an andern Gesellschaften beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital von Fr. 50 000 zerfällt in 40 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an, mit Einzelunterschrift: Nick Huber, von Diesenhofen, in Bern. Geschäftsdomizil: Schiffhau 16, bei Nick Huber.

16. Oktober 1989  
**Robert Pietsch**, in **Ostermundigen**, Malerei, Gipserei und Innenausbauarbeiten (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1988, S. 4763). Neues Geschäftsdomizil: Oberfeldweg 36.

16. Oktober 1989  
**Immobilien-Gesellschaft Schwannengasse 6 Bern AG** vormals **Schweizerische Uniformfabrik AG**, in **Bern** (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1988, S. 4340). Eugen Eigenmann, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehört ohne Zeichnungsberechtigung neu an: Albert Würsten, von Saanen, in Gstaad, Gemeinde Saanen.

## Büro Biel - Bureau de Bienne

16. Oktober 1989  
**Marianne Christen**, in **Magglingen**, Gemeinde **Evilard**. Inhaberin der Firma ist Marianne Christen, von Rüegsau, in Magglingen, Gemeinde Leubringen. Betrieb des Restaurants «End der Welt».

16. Oktober 1989  
**EPS Electroplating Systems S.A.**, in **liquidation**, a **Bienne**, fabrication et vente de tous procédés de galvanoplastie et traitement de surfaces s'y rapportant (FOSC du 17. 3. 1989, no 54, p. 1096). Par jugement du 28 septembre 1989 le président du Tribunal I de Bienne a déclaré la société en état de faillite.

16. Oktober 1989  
**Access Computer Supplies, Olivier Bourquin**, a **Bienne**, commerce d'ordinateurs et de software (FOSC du 28. 4. 1988, no 97, p. 1691). Par jugement du Tribunal I de Bienne du 27 septembre 1989 le titulaire a été déclaré en état de faillite.

16. Oktober 1989  
**Nicole Simon**, a **Evilard**. Le chef de la maison est Nicole Simon, de Bassecour, a Nods. Magasin d'alimentation. Route Principale 40, 2533 Evilard.

## Büro Büren an der Aare

16. Oktober 1989  
**Max Faller, Fachdrogerie**, in **Lengnau** (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1961, S. 191). Löschung infolge Geschäftsübergabe.

16. Oktober 1989  
**A. Tognala, Sägewerk und Holzhandlung**, in **Diessbach bei Büren** (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1986, S. 542). Neues Geschäftsdomizil: Sägeweg 13.

## Büro Burgdorf

16. Oktober 1989  
**Ernst Moser AG**, in **Lyssach**, Fabrikation von Kippern und Anhängern usw. (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1989, S. 407). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Marianne Fluri, von Murgenthal, in Burgdorf. Die Prokura von Pius Zimmermann ist erloschen.

## Büro Erlach

16. Oktober 1989  
**F. Hirt**, in **Ins**, Elektro-Haushaltgeräte (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1986, S. 4362). Diese Einzelfirma wird infolge Geschäftsübergabe im Handelsregister gelöscht.

## Büro Fraubrunnen

16. Oktober 1989  
**Genossenschaft «Stafinam» Jegenstorf**, in **Jegenstorf**. Verwaltung des gemeinsamen Eigentums der Überbauung Staffel in Jegenstorf usw. (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1980, S. 2914). Anlässlich der Generalversammlung vom 25. 4. 1989 sind die Statuten revidiert worden. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Aus der Verwaltung ausgeschieden sind: Heinrich Krebs, Präsident, Peter-Huwyl, Vizepräsident, Rudolf Barth, Sekretär, Gérald Magni, Kassier, und Richard Schwertfeger; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung sind Marianne Heimo, von Freiburg, in Jegenstorf, als Präsidentin; Rolf Nussbaumer, von Matzendorf, in Jegenstorf, als Vizepräsident; Hans-Ulrich Schütz, von Sumiswald, in Jegenstorf, als Kassier; Pia Schürch, von Rohrbach und Bern, in Jegenstorf, als Sekretärin, und Alex Scartazzini, von Bondo, in Jegenstorf. Je ein Mitglied der Verwaltung zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten. Neues Domizil: Finkenweg 14.

16. Oktober 1989  
**Verena Montalto, Blume Lade**, in **Utzenstorf** (Neueintragung). Inhaberin der Firma ist Verena Montalto, von Lauperswil, in Utzenstorf. Handel mit Blumen, Blumenbinderei. Hauptstrasse 14, 3427 Utzenstorf.

## Büro Interlaken

13. Oktober 1989  
**Grossmann Sport**, in **Brienz**, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Grossmann, von Oberried am Brienzsee, in Schwanden bei Brienz. Zweck: Handel mit Sport- und Modeartikeln sowie mit Souvenirs; Betrieb der Schweizer Skischule Axalp-Brienz und der Tennisschule Brienz. Einzelzeichnungsberechtigte: Ursula Grossmann, von Oberried am Brienzsee, in Schwanden bei Brienz. Geschäftsadresse: 3855 Brienz, Hauptstrasse.

13. Oktober 1989  
**Ernst Studer Metallbau und Schlosserei**, in **Niederried bei Interlaken**, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Studer, von und in Niederried bei Interlaken. Führen eines Metallbaubetriebes und einer Schlosserei. Geschäftsadresse: 3853 Niederried bei Interlaken.

## Büro Thun

13. Oktober 1989  
**Gemo AG (Gemo SA) (Gemo Ltd.)**, bisher in **Bern** (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1984, S. 510). Statutenänderung: 31. August 1989. Sitz nun: **Thun**. Ursprüngliche Statuten: 17. 6. 1980, revidiert am 20. 1. 1984. Neue Zweckumschreibung: Schleifen von sowie Handel mit rohen und geschliffenen Edelsteinen bzw. Handel mit Schmuck aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder

weiterveräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, nun voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Nachliberierung von Fr. 30 000 durch Verrechnung. Sachübernahme: Die Gesellschaft erwarb unmittelbar nach ihrer Gründung von der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma Lapidot in Liebfeld, Gemeinde Köniz, Schmucksteine im Betrag von Fr. 60 185, Maschinen im Betrag von Fr. 47 986.65, Mobiliar im Betrag von Fr. 1000, Hilfsstoffe im Betrage von Fr. 1 050.85 und Installationen im Betrag von Fr. 3 132.75, total Sachwerte im Betrag von Fr. 113 355.25. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Der bisher einzige Verwaltungsrat Simon Schlegel ist ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige von Beat von Burg sind erloschen. Neu ist eingetragenes Mitglied des Verwaltungsrates: Katharina Adi-Käser, von Dürrenroth, in Thun, mit Einzelunterschrift. Zum Direktor mit Einzelunterschrift ernannt worden ist David Adi, israelischer Staatsangehöriger, in Thun. Geschäftslokal: Zelglistrasse 11, 3608 Thun.

## Büro Trachselwald

16. Oktober 1989  
**Otto Bieri AG, Huttwil**, in **Huttwil**, Handel mit Immobilien (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1989, S. 175). Der Präsident Otto Bieri ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten mit Einzelunterschrift wurde das bisherige Mitglied André Bieri, von Trachselwald, in Huttwil, gewählt. Claire Bieri-Rindlisbacher führt neu Einzelunterschrift.

## Büro Wangen an der Aare

16. Oktober 1989  
**Haus + Herd**, in **Herzogenbuchsee** (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1989, S. 3851). Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Alfred Flückiger, von Rohrbach, in Langenthal.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

16. Oktober 1989  
**Partner Treuhand AG, Sursee**, in **Sursee** (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1989, S. 2284). Die Prokura von Franz Käch ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Stefan Konzett, von Sursee und Lichtensteig, in Sursee.

16. Oktober 1989  
**Rüttimann + Anen AG**, in **Luzern**, Planung und Ausführung von Wohn- und Geschäftsräumen (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1989, S. 3940). Statutenänderung vom 13. Oktober 1989. Die Firma lautet nun: **Rüttimann + Partner AG**. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

16. Oktober 1989  
**Studer Verwaltungen AG**, in **Ebikon**, Liegenschaften (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1976, S. 2081). Statutenänderung vom 13. Oktober 1989. Es wurden dadurch keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

16. Oktober 1989  
**Studer Maschinen & Reparaturen AG**, in **Ebikon** (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1976, S. 2081). Statutenänderung vom 13. Oktober 1989. Es wurden dadurch keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

16. Oktober 1989  
**Cab-C AG, Zweigniederlassung in Kriens**, Oberkuoni-matt, 6010 Kriens. Neueintragung gemäss Verwaltungsratsbeschluss vom 3. 10. 1989. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Stansstad unter der Firma «Cab-C AG», eingetragen im Register des Hauptsitzes am 14. 12. 1988. (Letzte Publikation im SHAB Nr. 179 vom 14. 9. 1989, S. 3796). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Datenverarbeitung und Automation, insbesondere Durchführung von Schulungsprogrammen; Handel mit Software, Hardware und Zubehör; Betrieb eines Rechenzentrums; Erwerb von Immobilien; Beteiligungen. Vertretung: Für die Filiale zeichnen mit Einzelunterschrift: VR (Verwaltungsrats-)Präsident: Hugo Pedrassini, von Zürich, in Hergiswil NW, und das VR-Mitglied, zugleich Filialleiter: Gustav Häberli, von Münchenbuchsee, in Stansstad; mit Kollektivunterschrift zu zweien: VR-Mitglied: Martin Fenner, von Köniz, in Luzern.

## Zug - Zoug - Zugo

13. Oktober 1989  
**Traders SA**, in **Zug**, Erbringung von allen Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Kauf und Verkauf, Import und Export von Nahrungsmitteln usw. (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3744). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Freiburg** (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1989, S. 4124) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

13. Oktober 1989  
**SPC Computer Schulung Beteiligungs AG**, in **Zug** (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1988, S. 3681). Statutenänderung: 10. Oktober 1989. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 200 000, durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 250 000, voll liberriert, 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

13. Oktober 1989  
**Kidder, Peabody & Co. AG**, in **Zug**, Verrichtung von Dienstleistungen bei Finanztransaktionen aller Art usw. (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1989, S. 4333). Statutenänderung: 11. Oktober 1989. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

13. Oktober 1989  
**Inkra AG**, in **Zug**, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1989, S. 925). Statutenänderung: 11. Oktober 1989. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert. Danach Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 1950 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 000 000, voll liberriert, 2000 Namenaktien zu Fr. 1000. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Anton Duss, von Buchrain, in Hünenberg.

13. Oktober 1989  
**Aviation Trading and Constructing AG**, in **Zug**, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1988, S. 5267). Hendrik Samuel Jonker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Willem Houwer Lindonk, niederländischer Staatsangehöriger, in Leidschendam (NL).

13. Oktober 1989  
**Fun-Job P. Hunkeler**, in Baar, Blickensdorferstrasse 15a, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Hunkeler, von Altshofen, in Baar. Unternehmer- und Personalberatung sowie Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Einzelprokura führt: Antonietta Bellofatto, von und in Baar.

13. Oktober 1989  
**Interwarag Warenhandels- und Finanzierungs-Aktiengesellschaft**, in Zug, Durchführung von Warenhandelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 289 vom 11. 12. 1986, S. 4743). Beatrix Rölli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans-Peter von Flüe, von Sachseln, in Unterägeri.

13. Oktober 1989  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Baar**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1989, S. 876).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Zug**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1989, S. 946).

Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Rudolf Stalder, von Flühi, in Zürich. Es wohnen nun Dr. Rudolph R. Sprüngli, Vizepräsident des Verwaltungsrates, in Kilchberg ZH, und Hans Peter Sorg, Zeichnungsberechtigter, in Zug.

13. Oktober 1989  
**Falco AG**, bisher in Zug, Handel und Vermittlung von Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1985, S. 2099). Statutenänderung: 11. Oktober 1989. Neue Firma: **Falcomedia AG**. Neuer Sitz: Cham. Adresse: Alte Steinhäuserstrasse 33, 6330 Cham. Neuer Zweck: Beratung bei und Ausführung von Projekten im Bereich medialer Kommunikation sowie damit zusammenhängende Handels- und Dienstleistungsgeschäfte; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen.

13. Oktober 1989  
**Nestlé AG**, in Cham und Vevey, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmungen usw. (SHAB Nr. 167 vom 29. 8. 1989, S. 3584). Die Unterschrift von Wolfgang Reichenberger, Vizedirektor, ist erloschen. Neuer Vizedirektor mit Einzelunterschrift ist Pierre Streit, von Belberg, in La Tour-de-Peilz.

13. Oktober 1989  
**Born Heaters AG**, in Zug, Entwicklung, Herstellung, Kauf und Verkauf von Heizungsanlagen usw. (SHAB Nr. 190 vom 29. 9. 1989, S. 3988). Auflösung durch Generalversammlung vom 10. Oktober 1989. Firma nun: **Born Heaters AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Neutra Treuhand AG, in Zürich. Liquidationsdomicil: Löwenstrasse 56 c/o Neutra Treuhand AG, 8001 Zürich 1.

13. Oktober 1989  
**EDS Electronic Development and Sales Ltd.**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1984, S. 3895). Wilhelm Kaufmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Fuchs, von Sargans, in Jona.

13. Oktober 1989  
**BUR Finanz AG**, in Zug, Finanzierung aller Art usw. (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1989, S. 2779). Jörg Zeller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Christoph Lang, von Kreuzlingen, in Attikon, Gemeinde Rickenbach ZH.

13. Oktober 1989  
**AGIE Holding AG**, in Zug (SHAB Nr. 160 vom 18. 8. 1989, S. 3452). Kurt Frey, Vizepräsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

13. Oktober 1989  
**Hoga Hotel und Gastronomie Fachverband AG**, in Zug, An- und Verkauf, An- und Verpachtung sowie Betrieb von Hotels und Gastronomiebetrieben (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1988, S. 1005). Ernst Wilhelm von Holzen, Präsident, zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

13. Oktober 1989  
**Mafitra AG**, in Zug, Durchführung von Import-, Export-, Handels- und Transitgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1967, S. 4123). Auflösung durch Generalversammlung vom 12. Oktober 1989. Firma nun: **Mafitra AG in Liquidation**. Dr. Antonio Planzer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Iso Lentzinger, von Mosnang und Zug, in Zug.

13. Oktober 1989  
**Moormann Pharma AG**, in Zug, Handel mit pharmazeutischen Chemikalien und Arzneimitteln usw. (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1988, S. 2202). Beatrix Rölli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans-Peter von Flüe, von Sachseln, in Unterägeri.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

*Bureau de Bulle (district de la Gruyère)*

13. Oktober 1989  
**S.I. Les Charmoises S.A.**, à Bulle, immeuble (FOSC du 11. 10. 1989, no 98, p. 4136). Carlo Gaillard est décédé; sa signature est radiée.

13. Oktober 1989  
**Société du Comptoir Gruérien**, à Bulle, société anonyme (FOSC du 19. 1. 1987, no 13, p. 203). Pierre Allaman, de Ferpicloz, à Bulle, a été nommé membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

13. Oktober 1989  
**Carrosserie Les Dents Vertes S.A.**, à Charmey (FOSC du 11. 4. 1983, no 82, p. 1160). Eric Buchs et Patrice Remy ont démissionné; leur signature est radiée. Bernard Beaud, d'Albeuve, à Charmey, est administrateur unique, avec signature individuelle.

*Bureau de Fribourg*

13. Oktober 1989  
**Texvetia S.A.**, à Fribourg, route de la Vignettaz 53. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 12. 10. 1989. But: acquisition, détention, gestion et cession de participations. Capital de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Martial Leuba, de Ste-Croix, à Troinex, président; Maurice Christe, de Vendinocourt, à Founex, secrétaire. Ils signent individuellement.

13. Oktober 1989  
**Onstream S.A.**, à Marly, élaboration de projets techniques dans le domaine maritime, etc. (FOSC du 28. 6. 1989, no 123, p. 2690). Siège transféré à Fribourg, rue St-Pierre 18. Statuts modifiés le 9. 10. 1989.

13. Oktober 1989  
**Isidore Poffet S.A.**, à Fribourg, exploitation d'une boucherie, etc. (FOSC du 16. 7. 1964, no 162, p. 2195). Date de la dissolution: 4. 10. 1989. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Isidore Poffet S.A. en liquidation**, par la société «Fiduciaire J. Jeckelmann SA», à Fribourg, nommée liquidatrice. Les administrateurs Gérard Poffet, André Poffet et Jean Poffet ont démissionné; leur signature est radiée. Adresse de liquidation: boulevard de Pérolles 55, c/o la liquidatrice.

13. Oktober 1989  
**IP Independent Partners SA**, à Fribourg, services et conseils dans le cadre de transactions économiques, etc. (FOSC du 7. 3. 1989, no 46, p. 925). L'administrateur Pierre A. Vuille est actuellement domicilié à Fribourg.

13. Oktober 1989  
**Les Grands Fayards S.A. Société immobilière**, à Grandfey, commune de Granges-Paccot (FOSC du 16. 7. 1981, no 161, p. 2276). Les signatures des administrateurs Marguerite Burrus, décédée, et Hermann Kolly, démissionnaire, sont radiées. Ont été nommés administrateurs, avec signature collective à deux: Jean-Claude Pasquier, de Le Pâquier, à Fribourg, secrétaire, et Denis Burrus, de Boncourt, à Mollie-Margot.

13. Oktober 1989  
**Decision Data Computer International S.A.**, à Fribourg, systèmes d'ordinateurs, etc. (FOSC du 21. 11. 1988, no 272, p. 4723). L'administrateur Larry J. Gerhard a démissionné; sa signature est radiée. Vincent M. Dadamo n'est plus directeur; il a été nommé administrateur-délégué avec signature individuelle.

13. Oktober 1989  
**Jonathan Wren S.A.**, à Fribourg, exploitation de marques, etc. (FOSC du 23. 11. 1987, no 272, p. 4555). John Hower n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Roderick Macleod, de Grande-Bretagne, à Pully, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

13. Oktober 1989  
**Rasa Allcars S.A.**, à Belfaux, commerce de voitures, etc., dissoute par suite de faillite (FOSC du 8. 3. 1988, no 56, p. 916). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

13. Oktober 1989  
**Valange S.A.**, à Fribourg, société immobilière, etc. (FOSC du 5. 3. 1987, no 52, p. 869). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg, par suite de transfert du siège de la société à Villarimboud (FOSC du 10. 10. 1989, no 197, p. 4124).

13. Oktober 1989  
**Stan SA**, à Fribourg, services en rapport avec le transfert de technologie, etc. (FOSC du 21. 11. 1988, no 272, p. 4723). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg, par suite de transfert du siège de la société à Meyrin, inscrite sous la nouvelle raison sociale Irg SA (FOSC du 4. 10. 1989, p. 4055).

## Solothurn - Soleure - Soletta

*Büro Stadt Solothurn*

13. Oktober 1989  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Solothurn** (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1989, S. 670). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich: Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Stalder, von Flühi, in Zürich. Es wohnen nun: Dr. Rudolph R. Sprüngli, Vizepräsident des Verwaltungsrates, in Kilchberg ZH und der Kollektivzeichnungsberechtigte Hans Peter Sorg in Zug.

13. Oktober 1989  
**Geschenkboutique Joy's Hackenbracht und Schacher**, in Solothurn, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1988, S. 2116). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

*Büro Thal-Gäu in Balsthal*

13. Oktober 1989  
**Reinhold Dörfli AG**, in Egerkingen, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw. (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1988, S. 485). Es wohnen nun Käthi Dörfli, Sekretärin des VR (Verwaltungsrates), in Oberbuchstien, und Roland Bänninger, VR-Mitglied, in Murgenthal.

13. Oktober 1989  
**Reinhold Dörfli AG, Zweigniederlassung in Niederbuchstien**, Betrieb eines Trax- und Baggerunternehmens usw. (SHAB Nr. 292 vom 16. 12. 1987, S. 4883), mit Hauptsitz in Egerkingen. Es wohnen nun Käthi Dörfli, Mitglied und Sekretärin des VR (Verwaltungsrates), in Oberbuchstien, und Roland Bänninger, VR-Mitglied, in Murgenthal.

13. Oktober 1989  
**Markus Zeltner + Co**, in Neuendorf, Handel mit und Service von Kaffeemaschinen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1985, S. 96). Ergänztes Geschäftsnatur: Handel mit und Service von Kaffeemaschinen und deren Zubehör im Haushalt-, Gastronomie- und Grossküchenbereich, Fabrikation von Grosselektrobohlern der Eigenmarke «Permiso». Der Gesellschafter Paul Zeltner wohnt nun in Neuendorf.

13. Oktober 1989  
**Elektro-Kaiser AG**, in Balsthal (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1979, S. 3051). Aus Verwaltungsrat infolge Todes ausgeschieden: Hansrudolf Kaiser, einziges Mitglied der Verwaltung; Unterschrift, auch als Geschäftsführer, erloschen. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift neu: Ernst Kaiser, von Biberist, in Jona.

*Büro Thierstein in Breitenbach*

12. Oktober 1989  
**Guido Felix**, in Büsserach, Kirchstrasse 51, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Guido Felix-Buchwalder, von Zwingen, in Büsserach. Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Reh.

12. Oktober 1989  
**Ernst Jeker**, in Büsserach, Grienstrasse 186, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Jeker-Jeger, von und in Büsserach. Geschäftsnatur: Betrieb einer Autogarage und einer Karosseriewerkstätte; Vertrieb von EDV-Hardware und Software.

*Büro Wasseramt in Solothurn*

13. Oktober 1989  
**Marti & Caspini**, in Zuchwil, Kollektivgesellschaft, Handel mit Schreibereibedarfsartikeln (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1966, S. 4081). Liquidation beendet. Firma erloschen.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

12. Oktober 1989  
**Jaluco Consultants Ltd in Liq.**, in Basel (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1988, S. 4831). Vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR. Liquidation beendet. Die Löschung kann nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

12. Oktober 1989  
**A Touch of Glamour Campbell & Giampa**, in Basel, Kollektivgesellschaft, Coiffeur salon usw. (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2082). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

12. Oktober 1989  
**Vallauris AG**, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 85 vom 28. 11. 1988, S. 4831). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989, S. 3888) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

12. Oktober 1989  
**Lievre Décoration**, in Basel (SHAB Nr. 237 vom 13. 10. 1987, S. 3999). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

12. Oktober 1989  
**WY-Tel AG**, in Basel, Erbringen telekommunikativer Dienstleistungen zur Verkaufsförderung usw. (SHAB Nr. 216 vom 17. 9. 1986, S. 3586). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

12. Oktober 1989  
**C-Trick AG**, in Basel, Animationsfilme usw. (SHAB Nr. 92 vom 24. 4. 1987, S. 1585). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

12. Oktober 1989  
**Flückiger Materialprüfungen**, in Basel, Hegenheinerstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Flückiger, von Huttwil, in Basel. Geschäftsnatur: Ausführung von störungsfreien Werkstoffprüfungen.

12. Oktober 1989  
**Blant Ltd**, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1983, S. 2403). Domicil nun: Aeschenvorstadt 57, bei Dr. Walter Koenig.

12. Oktober 1989  
**EDP Assistance Ltd**, in Basel, Beratungsaufträge usw. (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1988, S. 616). Domicil nun: Grosspeterstrasse 23.

12. Oktober 1989  
**RSM Litho 2000 AG, Filiale Basel**, in Basel, Fotolithos usw. (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1988, S. 3287), mit Hauptsitz in Füllinsdorf. Unterschrift Rolf Wittmer, Verwaltungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Heinz Kellerhals, von Niederbipp, in Füllinsdorf, Verwaltungsratsmitglied.

12. Oktober 1989  
**Thommen Konditorei AG**, in Basel, General Guisan-Strasse 80, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 6. 10. 1989. Zweck: Betrieb einer Bäckerei und Konditorei sowie Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: teilweise Aktiven und teilweise Passiven der Einzelfirma «Erwin Thommen», von Basel, zum Preis von höchstens Fr. 300 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Erwin-Thommen, von Gelterkinden; in Basel, mit Einzelunterschrift.

12. Oktober 1989  
**Schneider & Cie. AG Internationale Transporte**, in Basel (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1987, S. 4296). Markus Breisinger, nun in Riehen, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

12. Oktober 1989  
**Coop Schweiz**, in Basel, Genossenschaftsverband (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1989, S. 1464). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Kurt Graf, Präsident, sowie Dr. Louis Vägeli und Marcel Chapuis, Vizepräsidenten. Unterschriften erloschen. Prokura Bernhard Wenger erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Johannes Wicki, von und in Basel, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun Verwaltungsratspräsident, sowie Roald Quaglia, in Genf, in Corsier, und Dr. Lilian Uchtenhagen, von Sissach, in Zürich, beide bisher Verwaltungsratsmitglieder, nun Verwaltungsratsvizepräsidenten. Manfred Rümlele, Prokurist, wohnt nun in Basel.

12. Oktober 1989  
**Da Vito AG**, in Basel, gastronomische Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1989, S. 4136). Unterschrift Vittorio Spina Iaconis, Geschäftsführer, erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Stephan Wenger, von Forst, in Basel. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Marco Tea, italienischer Staatsangehöriger, in Basel.

## Basel-Landschaft - Bâle Campagne - Basilea-Campagna

13. Oktober 1989  
**Schuster**, in Augst, Hauptstrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Schuster, von und in Rheinfelden. Geschäftsnatur: Metzgerei.

13. Oktober 1989  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Allschwil**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Binningen**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Gelterkinden**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Liestal**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Muttentz**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Pratteln**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).  
**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Reinach BL**, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382).

Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Stalder, von Flühi, in Zürich. Es wohnen nun Dr. Rudolf R. Sprüngli, Verwaltungsratsvizepräsident, in Kilchberg ZH, und Hans Peter Sorg, Zeichnungsberechtigter, in Zug.

13. Oktober 1989  
**Vontron Treuhand AG**, in Arlesheim (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1987, S. 3561). Einzelprokura neu: Susan Burkhard, von und in Basel.

13. Oktober 1989  
**Steele AG**, in Birsfelden, Möbel; insbesondere aus Stahl usw. (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1987, S. 148). Statutenänderung: 10. Oktober 1989. Firma nun: **Freemobil AG**. Die Gesellschaft bezweckt nun auch den Handel mit Produkten der Handelsmarke Freemobil.

13. Oktober 1989  
**Polivalve AG**, in Bubenodorf, Kunststoff- und andere Produkte, Präzisionsteile usw., durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1989, S. 735). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

#### Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

13. Oktober 1989  
**Mügler Immobilien AG**, in Teufen (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1988, S. 3591). Statutenänderung: 11. Oktober 1989. Ursprüngliche Statuten: 18. 8. 1988. Die Firma wurde geändert in: **Mütig**.

13. Oktober 1989  
**Zelo Verwaltungs- und Immobilien AG**, in Herisau (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1988, S. 40). Ursula Looser ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Hannes Zellweger, Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied des VR, neu mit Einzelunterschrift, seine Kollektivunterschrift ist demnach erloschen.

13. Oktober 1989  
**Electrox Constructor AG**, Zweigniederlassung in Herisau, Fabrikation und Handel mit Lager-, Betriebs- und Büroeinrichtungen usw. (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1987, S. 76). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Balterswil. Zweigniederlassung infolge Aufhebung erloschen.

13. Oktober 1989  
**Burgert Systems AG**, in Speicher, technische Produkte usw. (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2382). Manfred Burgert, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Stein AR.

13. Oktober 1989  
**Emil Hörler AG**, Zweigniederlassung in Gais, Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1988, S. 1630). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Appenzel. Josef Hörler, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Meistersrüte.

#### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

Berichtigungen  
**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G.**, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 152 vom 8. 8. 1989, S. 3311), mit Hauptsitz in Bern. Der Generaldirektor heisst richtig Dr. Jürg P. Junker und nicht Dr. Jürg P. Unker.

**Berger Wolleiserei AG**, in Salez, Gemeinde Sennwald (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1989, S. 4106). Der Zweck lautet richtig: Betrieb einer Wolleiserei, Verarbeitung von roher Schaf- und Kräuswolle bunt, Herstellung von Halbfabrikaten für Matratzenfüllungen, Handel aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Wollfabrikate. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen und neutrale Versicherungsabschlüsse und Treuhandgeschäfte tätigen.

12. Oktober 1989  
**OBT Treuhand AG**, in St. Gallen (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1989, S. 1202). Die Unterschriften von Hansjörg Müller, stellvertretender Direktor, Riccardo Frick, Alfred Schweizer und Gerold Bolinger, letztere drei Vizepräsidenten, sowie die Prokuren von Hans Stuber, Roland Gisiger, Peter Häflicher und Dr. Gerhard Meier, sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Stefan Dietrich, von Zizers und Uttergen, in Küsnacht ZH.

12. Oktober 1989  
**Yvonne Seiler**, in Gossau. Inhaberin der Firma ist Yvonne Rosmarie Seiler-Rytz, von Bönigen, in Gossau SG. Einzelprokura: Roland Seiler, von Bönigen, in Gossau SG. Handel mit Zubehörartikeln aller Art. Jägerstrasse 7, 9202 Gossau.

12. Oktober 1989  
**Schweizerische Treuhandgesellschaft**, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1989, S. 2429). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Henry Rochat, Direktor, ist erloschen. Dr. Joseph Küng, richtig Dr. Josef Küng, stellvertretender Direktor, ist nun auch Bürger von Luzern.

12. Oktober 1989  
**Bank in Gossau**, in Gossau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1989, S. 305). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marco Canori, von und in St. Gallen.

12. Oktober 1989  
**Hans Rutz**, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil, Zimmerei und Schreinerei (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1986, S. 3075). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hans Rutz-Heiniger, von Nesslau, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil, und Elisabeth Krauss-Rutz, von Tramelan, in Oberdürnten, Gemeinde Dürnten.

12. Oktober 1989  
**Josyma AG**, in St. Gallen, Führung eines Gastwirtschaftsbetriebes (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4085). Das Rechtsdomizil Linsenbühlstrasse 82, 9000 St. Gallen, ist aufgehoben. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR bzw. Art. 86 Abs. 2 und 88bis HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Firma lautet nun: **Josyma AG in Liq.** Liquidationsadresse: bei Max Gsell, Stöckenweidstrasse 22, 8738 Uetliberg. Die Gesellschaft ist zurzeit ohne Liquidator, ohne Verwaltung und ohne Rechtsdomizil.

12. Oktober 1989  
**Schelling Versicherungs- u. Transportschadenbüro**, in St. Gallen (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1989, S. 1055). Neue Geschäftsadresse: Rosenbergstrasse 32, 9000 St. Gallen.

12. Oktober 1989  
**Schmid Sanitär Planungs AG**, in St. Gallen (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1988, S. 3375). Peter Schmid, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt Horst Kepp, österreichischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift, Karin Kepp, von Sennwald, in St. Margrethen, Fritz Oehle, von Herisau, in Eggersriet, letztere zwei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. Oktober 1989  
**Transoft Software-Service**, D. Waldmann, bisher in Oberuzwil (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1988, S. 4912). Die Firma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt, wo der Firm inhaber Dieter Waldmann nun auch wohnt. Geschäftsadresse: Rappensteinstrasse 8, 9006 St. Gallen.

12. Oktober 1989  
**Verit Verwaltungs- und Immobilien-Gesellschaft**, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1989, S. 2493). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschriften der Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) Dr. Hans Robert Jenny, Präsident, und Hermann Wild sind erloschen. Dieter Jenny, bisher Mitglied, ist nun Präsident und Delegierter des VR, und führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an James Ladner, von St. Gallen, in Uetikon, Mitglied des VR. Die Prokura von Florian Vetsch ist erloschen.

12. Oktober 1989  
**Elektrik-Mechanik-Technik Hirt, Bosshart & Co.**, in Rorschach; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 4. 5. 1987, S. 1745). Der Gesellschafter Alex Bosshart wohnt nun in St. Gallen, Gemeinde Thal.

12. Oktober 1989  
**Nivora Bau AG**, in Wil, Erstellung von Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 231 vom 6. 10. 1987, S. 3917). Dr. August Stolz, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt Werner Gram, von Zürich, in Wil SG.

12. Oktober 1989  
**Rieber-Systems AG**, in St. Gallen, Vertrieb von Anlagen und Geräten für die Gastronomie usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1989, S. 8). Dr. Bruno Geiger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt Alphons Röschlin, von Stäfa und Buchberg, in Speicherschwändl, Gemeinde Speicher.

12. Oktober 1989  
**Sidi-Bau AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989, S. 789). An der Generalversammlung vom 8. August 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 7. Februar 1989 teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Brillant Immobilien AG** und der Zweck: Vermittlung von Immobilien- und Versicherungsgeschäften aller Art sowie Durchführung von allgemeinen Treuhandgeschäften; Durchführung aller Finanzgeschäfte. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB VR (Verwaltungsrat) 1 bis 5 Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied, Reinhard Schneider, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt Dieter Baldensperger, von Nesslau, in Au SG. Geschäftsadresse: Rorschacherstrasse 265, 9016 St. Gallen.

12. Oktober 1989  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Rapperswil (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2799). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Paul Grünenfelder, von Vilters, in Küsnacht ZH, und Peter Steiner, von Benken SG, in Wagen, Gemeinde Jona, sowie Kollektivprokura zu zweien an Wilfried Bachmann, von Oberrieden, Menzingen und Kilchberg ZH, in Oberrieden; Marianne Bernau, deutsche Staatsangehörige, in Zürich; Dieter Bischoff, von Hombrechtikon, in Stäfa; Ernst Fritz, von Hofstetten bei Elgg, in Zürich; Otto Schmid, von Wildhaus und Zürich, in Zollikon; Michael Sorg, von Watwil, in Stäfa; Alex Thoma, von Amden, in Dietikon; Rolf Widmer, von Zürich und Suhr, in Erlenbach ZH, und Ernst Zöbeli, von Zürich, in Meilen.

12. Oktober 1989  
**Tennis + Squash Rheinauen AG**, in Diepoldsau (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1989, S. 410). Neue Geschäftsadresse: Hohenemserstrasse 76, 9444 Diepoldsau.

12. Oktober 1989  
**Heiner Zellweger**, in Diepoldsau, Bauschreinerei (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1985, S. 2940). Neue Geschäftsadresse: Rosenstrasse 2, 9444 Diepoldsau.

12. Oktober 1989  
**Pfistag**, bisher in Wil, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien usw.; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1985, S. 2968). An der Generalversammlung vom 12. Oktober 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Niederuzwil, Gemeinde Uzwill, verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Viktor Pfister, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Niederuzwil, Gemeinde Uzwill. Geschäftsadresse: bei Viktor Pfister, Bahnhofstrasse 180, 9244 Niederuzwil.

13. Oktober 1989  
**Alimob Beratungs- und Verwaltungs AG**, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 60 vom 29. 3. 1989, S. 1246). Mit Hauptsitz in Rümlang. Neue Geschäftsadresse: c/o Handel- und Gewerbe-Treuhand Müller, Nef & Co., Schmiedgasse 13, 9000 St. Gallen.

13. Oktober 1989  
**Pigall Royal Beerle**, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Gabrielle Beerle, von Vilters, in St. Gallen. Handel mit Textilien, Kosmetik, Modeschmuck, Lederwaren. Speicherstrasse 29, 9000 St. Gallen.

13. Oktober 1989  
**Demi Treuhand Monika De Miranda-Wetti**, in Widnau. Inhaberin der Firma ist Monika De Miranda-Wetti, von Oberwil-Lieli, in Heerbrugg, Gemeinde Au. Ausführen von sämtlichen Dienstleistungen treuhänderischer Art, Buchhaltungsorganisation für Grossbetriebe, Steuer- und allgemeine Beratung. Nöllenstrasse 24, 9443 Widnau.

13. Oktober 1989  
**Fashion-Flash Agentur AG**, bisher in St. Gallen, Gemeinde Thal, Modell-Agentur usw. (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1989, S. 387). Die Firma wird zufolge Sitzverlegung nach Grub AR (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1989, S. 4137) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

13. Oktober 1989  
**Lehner H.P. Intertraduz Mirasol**, bisher in Rorschachberg, Früchte und Gemüse en gros usw. (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 242). Die Firma lautet nun: **Lehner H.P. Casa del Sol Blancas**. Der Sitz wurde nach Waldkirch verlegt, wo der Firm inhaber Hans-Peter Lehner nun auch wohnt. Geschäftsadresse: Felsenhof, 9205 Waldkirch. Die weiteren Geschäftslöke Franklinstrasse 23 und Reitbahnstrasse 21, beide in Rorschach, sind aufgehoben.

13. Oktober 1989  
**A. + W. Städler, Schuhhaus Zollbrücke**, in Oberriet, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1986, S. 4316). Die Firma lautet nun: **Schuhhaus Zollbrücke, Alice Erb + Willi Städler**.

13. Oktober 1989  
**Rommel's Lederland AG**, in St. Gallen (SHAB Nr. 230 vom 4. 10. 1982, S. 3163). An der Generalversammlung vom 26. September 1989 wurden die Firma geändert in **Rommels Trends in Leder AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

13. Oktober 1989  
**Peter Bennesch, Gipsgeschäft**, in Jona (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1987, S. 2866). Neue Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 131, 8645 Jona.

13. Oktober 1989  
**Derungs Holding AG**, in Jona. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. September 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Tätigkeit einer Holdinggesellschaft, insbesondere Verwalten von Beteiligungen an andern Unternehmungen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 150.000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat mind. 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Bruno Derungs-Schuler, Präsident, Irene Derungs-Schuler, beide von Camun, in Jona, beide mit Einzelunterschrift, Arnold Schuler-Hafner, und Zita Schuler-Hafner, letztere beide von ROTHENTHURM, in Hinwil, ohne Unterschrift. Geschäftsadresse: Hombrechterstrasse 61, 8645 Jona.

13. Oktober 1989  
**Genossenschaft «Dorfplatz» Oberhelfenschwil**, in St. Gallen, Erwerb und Betrieb des Altersheim/Restaurant/Solbad in Oberhelfenschwil usw. (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1989, S. 1486). Hans Peter Frischknecht, dessen Unterschrift erloschen ist, ist nicht mehr Vizepräsident, bleibt jedoch Vorstandsmitglied. Das bisherige Vorstandsmitglied Ruth Wäpse, von Oberhelfenschwil, in Romanshorn, ist nun Vizepräsidentin. Präsident oder Vizepräsidentin führen kollektiv zu zweien mit Sekretär oder Kassier.

13. Oktober 1989  
**Ortega AG**, in Widnau, Beratung und Unterstützung im Bereich der Informatik usw. (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1988, S. 4532). Kurt Vetterli, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Christian Hans Wolfgang Schneider sind erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Maria Waldhelm, von Kirchberg SG, in Speicher, Präsidentin; Urs Kofmehl, von Dättingen, in Gonten, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Dietmar Waldhelm, letzterer weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. Oktober 1989  
**Freher & Dünkli AG**, in Rorschach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. Oktober 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Malergeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung von der bisherigen Kollektivgesellschaft v.Hs. Freher + H. Dünkli, eidg. dipl. Malermeisters, in Rorschach, den Geschäftsbetrieb mit Aktiven von Fr. 416.721,26 und Passiven von Fr. 381.882,21, zum Preise von Fr. 34.839,05 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Heinz Dünkli, von Trüllikon, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Peter Schmid, von Kesswil, letzterer ohne Unterschrift, beide in Rorschachberg. Geschäftsadresse: Blumenstrasse 10, 9400 Rorschach.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

13. Oktober 1989  
**Christian Kasper, Holzbau**, in Buchen, Gemeinde Luzein. Neue Einzelfirma. Inhaber: Christian Kasper, von Luzein, in Buchen, Gemeinde Luzein. Geschäftsnatur: Schreinerei, Zimmerei. Adresse: Latura, 7223 Buchen.

13 ottobre 1989  
**Mimex AG**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 12. 12. 1983, n. 290, p. 4237). Renato Bergomi e Renato Poltera, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; le loro firme sono estinte.

13. Oktober 1989  
**Macomex A.G.**, in Chur, Handels- und Finanzgeschäfte usw. (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1986, S. 4160). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Schwyz (SHAB Nr. 186 vom 25. 9. 1989, S. 3919) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

13. Oktober 1989  
**Inora AG**, in Chur, Finanzierungen usw. (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1989, S. 1535). Die Unterschrift von Bruno Schütterle ist erloschen.

13. Oktober 1989  
**Gebr. Camenisch**, in Pitasch, Transport- und Holzauflösungsbetrieb. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation beendet. Firma erloschen.

13. Oktober 1989  
**Algiona Vitalini-Rauch**, in Scuol, Betrieb des Hotels Krone (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1985, S. 46). Neue Personalien der Inhaberin: Algiona Rauch, nun von Scuol und Ramosch. Dementsprechend neue Firma: **Algiona Rauch**.

13. Oktober 1989  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Arosa (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1989, S. 2692)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1989, S. 2692)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Davos (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1988, S. 1773)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Flims (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1989, S. 2692)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Klosters-Serneus (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1988, S. 1773)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Pontresina (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1987, S. 2479)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in St. Moritz (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1989, S. 927)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in St. Moritz (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1987, S. 2479)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Samedan (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1987, S. 2479)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Samnaun (SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1987, S. 2479)  
**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Scuol (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1988, S. 707)

Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien neu: Rudolf Stalder, von Flüthli LU, in Zürich. Es wohnen nun Dr. Rudolph R. Springli, Vizepräsident des Verwaltungsrates, in Kilchberg ZH und der Kollektivunterschriftsberechtigte Hanspeter Sorg in Zug.

13. Oktober 1989  
**Vision AG Vertically Integrated Software Information**, in Sils im Engadin/Segl. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 29. 9. 1989. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Software sowie Vertrieb von Hardware im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Rudolf Fopp, von Davos, in Samedan, Präsident; Arlette Weiner-Möckli, von Basadingen, in Sils im Engadin/Segl, beide mit Kollektivunterschrift, sowie Richard Weimer, Staatsangehöriger der USA, in Sils im Engadin/Segl, mit Einzelunterschrift. Domizil: Chesca Arka, 7514 Sils im Engadin/Segl.

13. Oktober 1989

**Komten AG, in Liquidation, in Chur, Beteiligung an Unternehmungen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1988, S. 1849). Die Liquidation ist beendet. Löschung aufgehoben mangels Zustimmungen der Steuerverwaltungen.**

13. Oktober 1989

**Dierchin A.G., in Liquidation, in Chur, Erwerb und Verkauf von Wertschriften usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1988, S. 1849). Die Liquidation ist beendet. Löschung aufgehoben mangels Zustimmungen der Steuerverwaltungen.**

13. Oktober 1989

**Grischa-Print AG, in Liquidation, in Chur, Führung von Geschäften im Bereich sämtlicher Medien usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1988, S. 1801). Die Liquidation ist beendet. Löschung aufgehoben mangels Zustimmungen der Steuerverwaltungen.**

13 ottobre 1989

**Electric Patents A.G., in liquidazione, in Roveredo, la progettazione e l'elaborazione di brevetti, ecc., società sciolta (FUSC del 29. 6. 1988, n. 148, p. 2695). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle amministrazioni delle imposte.**

13 ottobre 1989

**Chelida S.A., in liquidazione, in San Vittore, la compra vendita di titoli, la partecipazione a imprese finanziarie ecc., società sciolta (FUSC del 4. 5. 1988, n. 102, p. 1801). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle amministrazioni delle imposte.**

13. Oktober 1989

**Finserve und Verwaltung St. Moritz A.G., in St. Moritz, Betrieb von Hotels usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1985, S. 674). Statuten am 11. 10. 1989 revidiert. Neue Zweckumschreibung: Bewirtschaftung des Aparthotels Caspar Badrut St. Moritz. Die Gesellschaft kann sich an verwandten Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Immobilien erwerben, verwalten und verkaufen. Umwandlung der 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in Namenaktien. Die übrigen Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Pia Baracchi, bisher einzige Verwaltungsrätin, zeichnet nun als Präsidentin einzeln wie bisher. Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Paolo Rota, von Augio, in St. Moritz.**

13 ottobre 1989

**Wankur S.A., in Roveredo, beni mobili ed immobili, ecc. (FUSC del 29. 9. 1988, n. 227, p. 3975). Atto pubblico del 29. 9. 1989. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Wankur S.A. in liquidazione dalla liquidatrice unica «Superfid S.A.», in Lugano. Hans Kohler, presidente, Giancarlo Frölich e Perla Schapfel, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. Recapito di liquidazione: c/o Superfid S.A., piazza Dante 8, 6900 Lugano.**

13 ottobre 1989

**Eredi Battista Tavasci, in Grono, commercio vini e formaggi (FUSC del 3. 8. 1971, n. 178, p. 1918). Remo Tavasci, deceduto, è uscito. Nuovi soci sono: Giordano Tavasci, Moreno Tavasci e Giovanni Tavasci, tutti da Rossa in Grono; Moreno Tavasci e Giovanni Tavasci, ambedue minorenni, sono rappresentati da Gian Pio Toschini, da Soazza in Lostallo (decreto dell'autorità tutoria del Circolo di Roveredo del 31. 7. 1989). Nuova ragione sociale: Fratelli Tavasci & Co. Nuovo scopo: l'importazione ed il commercio di vini, formaggi, birre ed acque minerali.**

13. Oktober 1989

**Giulio Cancedda, in Chur, Neue Einzelfirma. Inhaber: Giulio Cancedda, italienischer Staatsangehöriger, in Chur. Geschäftsnatur: Textil-Zwischenhandel, sowie Leder- und Jeanskonfektion. Adresse: Giacomettistrasse 32, 7000 Chur.**

## Aargau - Argovie - Argovia

12. Oktober 1989

**Carrosserie Höger AG, in Othmarsingen, Bahnhof 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 7. 10. 1989. Zweck: Betrieb einer Carrosseriewerkstätte, insbesondere einer Autospengerei und einer Autoschleiferei; Handel mit Fahrzeugen, vorwiegend Personwagen. Grundkapital: Fr. 80.000, voll liberriert, 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Werkzeuge, Maschinen, Betriebsrichtungen, Mobiliar und Fahrzeuge, gemäss Verträgen vom 7. 10. 1989, zum Preise von Fr. 63.148, wovon Fr. 62.000 an das Grundkapital angedreht werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ulrich Meier, von und in Othmarsingen, Präsident, und Paul Wegmüller, von Vechigen, in Villmergen, beide mit Einzelunterschrift.**

12. Oktober 1989

**Hypothekbank Lenzburg, in Lenzburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1989, S. 3210). Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Markus Caspar, von Basel und Rorschach, in Küttingen. Prokura zu zweien für den Geschäftsbereich des Hauptsitzes neu: Mario Fricker, von Oberhof, in Hendschiken, und Ulrich Hämmerli, von Lenzburg, in Mörken-Wildegg.**

12. Oktober 1989

**Hypothekbank Lenzburg, Zweigniederlassung in Mellinigen (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1989, S. 3210). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lenzburg. Prokura zu zweien neu: Markus Caspar, von Basel und Rorschach, in Küttingen.**

12. Oktober 1989

**COS Computer Systems (Schweiz) AG, in Baden (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4086). Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien neu: Robert Arbus, von Bern, in Rümlang; Roland Blum, von Montreux, in Baden; Markus Frey, von Zuzach, in Obersiggenthal, und Robert Gut, von und in Luzern. Prokura zu zweien neu: Bruno Aerni, von Attelwil, in Obersiggenthal; Karl Fischer, von Meisterschwanden, in Stansstad; Werner Güntert, von Schiers, in Oberrohrdorf; Walter Hunziker, von Oberkulm, in Oberglatt; Reinier Labadie, niederländischer Staatsangehöriger, in Stadel; Herbert Rath, österreichischer Staatsangehöriger, in Thalwil, und Peter Schmid, von Oberherendingen, in Ennetbaden. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich.**

12. Oktober 1989

**Friedrich Bürge AG, in Döttingen, Werkzeugschärferei usw. (SHAB Nr. 93 vom 17. 5. 1989, S. 2025). Friedrich Bürge, bisher Präsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Jacqueline Tomasi, von Mosnang, in Döttingen, Präsidentin, und Moreno Tomasi, italienischer Staatsangehöriger, in Döttingen.**

12. Oktober 1989

**Ledershop Huggler & Oezdenir, in Biberstein, Auensteinstrasse 65, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1989. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Roland Huggler, von Unterehen, in Biberstein, und Sengül Oezdenir, türkische Staatsangehörige, in Rapperswil. Geschäftsnatur: Handel mit Leder- und Jeans-Bekleidung.**

12. Oktober 1989

**Restaurant Cardinal M. Akgün, bisher in Baden (SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1981, S. 3476). Sitz nun: Klingnau, Dorfstrasse 25. Firma nun: Restaurant Ecke M. Akgün. Maksud Akgün, Firmainhaber, wohnt nun in Klingnau.**

12. Oktober 1989

**Halepa AG, in Aarau, Bauartikel und Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1985, S. 3189). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Jürg Roth; Unterschrift erloschen. Einzige Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift neu: Esther Born, von und in Basel.**

12. Oktober 1989

**Thv Treuhand AG, mit Hauptsitz in Aarau und Zweigniederlassung in Rheinfelden (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1988, S. 4200). Prokuren Dr. Jürg Roth und Peter Tanner erloschen. Es wohnen nun die Prokuristen Rolf Walker in Trimbach und Martin Fessler in Kappel.**

12. Oktober 1989

**SFO AG, Schächtereie und Fleischhandel, in Othmarsingen (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1989, S. 4138). Prokura zu zweien neu: Franz Arpagaus, von Laax, in Unterkulm.**

12. Oktober 1989

**Karl Fischer AG, Meisterschwanden, in Meisterschwanden (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1985, S. 2669). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Lindenmattstrasse 380.**

12. Oktober 1989

**Eifero AG, in Meisterschwanden, Apparatebau (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1985, S. 4392). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Lindenmattstrasse 380.**

12. Oktober 1989

**Marti, elektronische Anlagen und Elektronik, bisher in Zürich (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1301). Sitz nun: Arni AG, Oberfeldring 27. Inhaber: Urs Marti, von Kienberg, nun in Arni AG. Einzelunterschrift führt (bisher): Ursula Marti, von Kienberg, nun in Arni AG. Geschäftsnatur: Installationsgeschäft für Licht-, Kraft-, Telefon-/A- und Kommunikationsanlagen, insbesondere lokale Netzwerke; Handel mit PC-Peripherie; Entwicklung und Herstellung von Geräten für die Industrieelektronik sowie freiprogrammierbaren Steuerungen.**

12. Oktober 1989

**Ugimac Recoma AG, in Lupfig, Entwicklung von Magneten usw. (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1988, S. 3513). Robert Agenet, bisher Präsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Einzelunterschrift neu: Bernard Deyber, bisher Mitglied, nun Verwaltungsratspräsident. Prokuren Dr. Andreas Rüegg und Enzo Filoni erloschen. Prokura zu zweien neu: Ernst Joho, von und in Auenstein.**

12. Oktober 1989

**Autoelektrik B. Burri, bisher in Stein AG (SHAB Nr. 19 vom 26. 1. 1987, S. 306). Sitz nun: Münchwil AG, Steinerstrasse 327. Firma nun: BAM Burri Automobile Münchwil. Weitere Geschäftsnatur: Handel mit Automobilen und Pneu; Pneuervice, Einzelprokura neu: Eveline Burri, von Schwarzenberg und Luzern, in Sisseln.**

12. Oktober 1989

**Biku Reisen AG, in Aarau, Vertretung von Sprachschulen, Organisation und Durchführung von Kultur- und Sprachreisen usw. (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1985, S. 3753). Statutenänderung; 29. 8. 1989. Firma nun: Biku Languages AG. Geschäftsadresse nun: Milchgasse 21.**

12. Oktober 1989

**Agro AG, in Hunzenschwil, Zubehörrartikel für die elektrotechnische Industrie usw. (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1987, S. 347). Richard Hablützel, nun in Birnsdorf, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien.**

12. Oktober 1989

**Logos Druck AG, in Biberstein (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1988, S. 3423). Prokura Ruth Hochstrasser erloschen.**

13. Oktober 1989

**Allgemeine Aargauische Ersparniskasse (Die Allgemeine), Zweigniederlassungen in Buchs, Frick, Klingnau, Murgenthal, Muri, Unterkulm, Zofingen und Zuzach (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3474). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassungen.**

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank, in Aarau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthüel, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Uerkheim, in Küttingen, Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich des Hauptsitzes neu: Richard Wachter, von Hugelschöfen, in Aarau; August Bürgisser, von Rottenschwil, in Erlinsbach; Erich von Büren, von Flumenthal, in Erlinsbach, und Fritz Zürcher, von Trub, in Buchs AG. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich des Hauptsitzes neu: Walter Baltisberger, von Oftringen, in Oberentfelden; Karl Erne, von Leuggern, in Unterentfelden; Yvan Giacomotti, von Grandcour, in Unterentfelden; Rudolf Hofmann, von Unterkulm, in Muhlen; Peter Huwiler, von Rickenbach LU, in Küttingen; Ernst Käser, von Oberflachs, in Hunzenschwil; Eugen Lehner, von und in Gränichen; Josef Lüscher, von Grosswangen, in Reinach AG; Hans Peter Müller, von Knutwil, in Unterkulm; Rolf Osterwalder, von Gaiserwald und Waldkirch, in Mörken-Wildegg; Marcel Quodort, von Chevroux, in Suhr; Pia Strebel, von Muri, in Aarau; Urs Suter, von Gränichen, in Unterentfelden, und René Werder, von Boswil, in Erlinsbach. Es wohnen nun die unterschreibsberechtigten Karl Angehrn in Schinz nach Bad und Hermann Hugel, Prokurist in Tiengen (D). Rolf von Arx, Prokurist, heisst richtig Rudolf von Arx.**

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie), Zweigniederlassung in Buchs AG, Aaraustrasse 31 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Firma am Hauptsitz: «Neue Aargauer Bank». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 19. 4. 1910 (letzte Publikation: SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Zweck: Betrieb von Bankgeschäften, insbesondere von Hypothekar- und Handelsbankgeschäften, sowie Förderung von Handel, Industrie, Gewerbe und Landwirtschaft. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Dr. Ernst Fahrländer, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident; Dr. Marc Germanier, von Sierrne, in Brugg, Verwaltungsratsvizepräsident, und Rudolf R. Summermatter, von Zürich, in**

Brugg, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Hans B. Graf, von und in Brugg; Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Karl Angehrn, von Muolen, in Schinz nach Bad; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Heinz Bopp, von Lupfig, in Remigen; Max Bosshard, von Zürich, in Schinz nach Dorf; Dr. Jost Niklaus Brändle, von Mosnang, in Baden; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthüel, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Dr. Urs Heger, von Laupen, in Umiken; Helmut Käpplinger, von und in Windisch; Peter Klaus, von Uerkheim, in Küttingen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein; Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG; Niklaus Senn, von Mosnang, in Brugg, und Ulrich Suter, von Laufenburg, in Brugg. Prokura zu zweien führen: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach; Hildegard Hochstrasser, von Hägglingen, in Full-Reuenthal; Hermann Hugel, deutscher Staatsangehöriger, in Tiengen (D); Christian Lerch, von Brittnau, in Erlinsbach; Paul Meyer, von Triengen, in Ennetbaden; Josef Müller, von Birnsdorf, in Windisch; Wolfgang Stammeler, von Herisau AG, in Windisch; Rudolf von Arx, von Oensingen, in Brugg; Willi Wegmann, von Neftenbach, in Neuenhof; Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen, und Isabelle Wipf-Bütikofer, von Ersigen, Adliswil, Zürich und Ossingen, in Schlieren. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Richard Wachter, von Hugelschöfen, in Aarau; August Bürgisser, von Rottenschwil, in Erlinsbach; Erich von Büren, von Flumenthal, in Erlinsbach, und Fritz Zürcher, von Trub, in Buchs AG. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Karl Erne, von Leuggern, in Unterentfelden; Yvan Giacomotti, von Grandcour, in Unterentfelden; Peter Huwiler, von Rickenbach LU, in Küttingen; Peter Lüscher, von Seon, in Buchs AG; Hans Peter Müller, von Knutwil, in Unterkulm; Rolf Osterwalder, von Gaiserwald und Waldkirch, in Mörken-Wildegg; Pia Strebel, von Muri, in Aarau, und René Werder, von Boswil, in Erlinsbach.

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie), Zweigniederlassung in Klingnau, Weierstrasse 7 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Firma am Hauptsitz: «Neue Aargauer Bank». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 19. 4. 1910 (letzte Publikation: SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Zweck: Betrieb von Bankgeschäften, insbesondere von Hypothekar- und Handelsbankgeschäften, sowie Förderung von Handel, Industrie, Gewerbe und Landwirtschaft. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Dr. Ernst Fahrländer, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident; Dr. Marc Germanier, von Sierrne, in Brugg, Verwaltungsratsvizepräsident, und Rudolf R. Summermatter, von Zürich, in Brugg, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Hans B. Graf, von und in Brugg; Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Karl Angehrn, von Muolen, in Schinz nach Bad; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Heinz Bopp, von Lupfig, in Remigen; Max Bosshard, von Zürich, in Schinz nach Dorf; Dr. Jost Niklaus Brändle, von Mosnang, in Baden; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthüel, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Dr. Urs Heger, von Laupen, in Umiken; Helmut Käpplinger, von und in Windisch; Peter Klaus, von Uerkheim, in Küttingen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein; Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG; Niklaus Senn, von Mosnang, in Brugg, und Ulrich Suter, von Laufenburg, in Brugg. Prokura zu zweien führen: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach; Hildegard Hochstrasser, von Hägglingen, in Full-Reuenthal; Hermann Hugel, deutscher Staatsangehöriger, in Tiengen (D); Christian Lerch, von Brittnau, in Erlinsbach; Paul Meyer, von Triengen, in Ennetbaden; Josef Müller, von Birnsdorf, in Windisch; Wolfgang Stammeler, von Herisau AR, in Windisch; Rudolf von Arx, von Oensingen, in Brugg; Willi Wegmann, von Neftenbach, in Neuenhof; Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen, und Isabelle Wipf-Bütikofer, von Ersigen, Adliswil, Zürich und Ossingen, in Schlieren. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Werner Schneider, von Obersiggenthal, in Döttingen, und Fritz Schöpfer, von Escholzmatt, in Döttingen. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Oskar Deppeler, von Tegerfelden, in Klingnau; Robert Hossli, von Zeihen, in Döttingen, und Edgar Steiner, von Gansingen, in Klingnau.**

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie), Zweigniederlassung in Murgenthal, Brückenstrasse 864 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Firma am Hauptsitz: «Neue Aargauer Bank». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 19. 4. 1910 (letzte Publikation: SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Zweck: Betrieb von Bankgeschäften, insbesondere von Hypothekar- und Handelsbankgeschäften, sowie Förderung von Handel, Industrie, Gewerbe und Landwirtschaft. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Dr. Ernst Fahrländer, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident; Dr. Marc Germanier, von Sierrne, in Brugg, Verwaltungsratsvizepräsident, und Rudolf R. Summermatter, von Zürich, in Brugg, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Hans B. Graf, von und in Brugg; Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Karl Angehrn, von Muolen, in Schinz nach Bad; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Heinz Bopp, von Lupfig, in Remigen; Max Bosshard, von Zürich, in Schinz nach Dorf; Dr. Jost Niklaus Brändle, von Mosnang, in Baden; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthüel, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Dr. Urs Heger, von Laupen, in Umiken; Helmut Käpplinger, von und in Windisch; Peter Klaus, von Uerkheim, in Küttingen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein; Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG; Niklaus Senn, von Mosnang, in Brugg, und Ulrich Suter, von Laufenburg, in Brugg. Prokura zu zweien führen: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach; Hildegard Hochstrasser, von Hägglingen, in Full-Reuenthal; Hermann Hugel, deutscher Staatsangehöriger, in Tiengen (D); Christian Lerch, von Brittnau, in Erlinsbach; Paul Meyer, von Triengen, in Ennetbaden; Josef Müller, von Birnsdorf, in Windisch; Wolfgang Stammeler, von Herisau AR, in Windisch; Rudolf von Arx, von Oensingen, in Brugg; Willi Wegmann, von Neftenbach, in Neuenhof; Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen, und Isabelle Wipf-Bütikofer, von Ersigen, Adliswil, Zürich und Ossingen, in Schlieren. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Alfred Bütiker, von Oberbuchsitzen, in Zofingen; Otto Müller, von Hirschthal, in Zofingen, und Ernst Tschumi, von Wolfisberg, in Murgenthal. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Rudolf Christen, von Affoltern im Emmental, in Stregelbach; Martin Hofmann, von Schlossrued, in Zofingen; Erwin Kölliker, von und in Wolfwil, Hans Rudolf Schatzmann, von Hausen bei Brugg, in Zofingen, und Bruno Zimmerli, von Rothrist, in Brittnau.**

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie), Zweigniederlassung in Muri, Aaraustrasse 7 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Firma am Hauptsitz: «Neue Aargauer Bank». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 19. 4. 1910 (letzte Publikation: SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Zweck: Betrieb von Bankgeschäften, insbesondere von Hypothek- und Handelsbankgeschäften, sowie Förderung von Handel, Industrie, Gewerbe und Landwirtschaft. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident; Dr. Marc Germanier, von Sierre, in Brugg, Verwaltungsratsvizepräsident, und Rudolf R. Summermatter, von Zürich, in Brugg, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Hans B. Graf, von und in Brugg; Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Karl Angehrn, von Muolen, in Schinznach Bad; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Heinz Bopp, von Lupfig, in Remigen; Max Bosshard, von Zürich, in Schinznach Dorf; Dr. Jost Niklaus Brändle, von Mosnang, in Baden; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Dr. Urs Heger, von Laufen, in Umiken; Helmut Käpplinger, von und in Windisch; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein; Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG; Niklaus Senn, von Mosnang, in Brugg, und Ulrich Suter, von Laufenburg, in Brugg. Prokura zu zweien führen: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach; Hildegard Hochstrasser, von Hägglingen, in Full-Reuenthal; Hermann Hugel, deutscher Staatsangehöriger, in Tiengen (D); Christian Lerch, von Brittnau, in Erlinsbach; Paul Meyer, von Triengen, in Ennetbaden; Josef Müller, von Birmenstorf, in Windisch; Wolfgang Stammeler, von Herisau AR, in Windisch; Rudolf von Arx, von Oensingen, in Brugg; Willi Wegmann, von Neftenbach, in Neuenhof; Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen, und Isabelle Wipf-Bütikofer, von Ersigen, Adliswil, Zürich und Ossingen, in Schlieren. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Kurt Hoffmann, von Oberflachs, in Wohlen; Hans Hübscher, von Aesch LU, in Wohlen; Ernst Meier, von und in Aristau, und René Saxer, von Hägglingen, in Wohlen. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Oskar Brunner, von Bettwil, in Muri; Hermann Fischer, von Merenschwand, in Cham; Roland Koch, von und in Bütikon; Hanspeter Leimgruber, von Herznach, in Wohlen; Claude Salathé, von Seltisberg und Basel, in Wohlen; Edwin Schmid, von Hägglingen, in Wohlen; Paul Vock, von Wohlen, in Hägglingen, und Margrit Weber, von Leuggern und Oberwil-Lieli, in Beinwil (Freiamt).**

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie), Zweigniederlassung in Unterkulm, Hauptstrasse 861 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Firma am Hauptsitz: «Neue Aargauer Bank». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 19. 4. 1910 (letzte Publikation: SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Zweck: Betrieb von Bankgeschäften, insbesondere von Hypothek- und Handelsbankgeschäften, sowie Förderung von Handel, Industrie, Gewerbe und Landwirtschaft. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufen und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident; Dr. Marc Germanier, von Sierre, in Brugg, Verwaltungsratsvizepräsident, und Rudolf R. Summermatter, von Zürich, in Brugg, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Hans B. Graf, von und in Brugg; Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Karl Angehrn, von Muolen, in Schinznach Bad; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Heinz Bopp, von Lupfig, in Remigen; Max Bosshard, von Zürich, in Schinznach Dorf; Dr. Jost Niklaus Brändle, von Mosnang, in Baden; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Dr. Urs Heger, von Laufen, in Umiken; Helmut Käpplinger, von und in Windisch; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein; Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG; Niklaus Senn, von Mosnang, in Brugg, und Ulrich Suter, von Laufenburg, in Brugg. Prokura zu zweien führen: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach; Hildegard Hochstrasser, von Hägglingen, in Full-Reuenthal; Hermann Hugel, deutscher Staatsangehöriger, in Tiengen (D); Christian Lerch, von Brittnau, in Erlinsbach; Paul Meyer, von Triengen, in Ennetbaden; Josef Müller, von Birmenstorf, in Windisch; Wolfgang Stammeler, von Herisau AR, in Windisch; Rudolf von Arx, von Oensingen, in Brugg; Willi Wegmann, von Neftenbach, in Neuenhof; Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen, und Isabelle Wipf-Bütikofer, von Ersigen, Adliswil, Zürich und Ossingen, in Schlieren. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: August Bürgisser, von Rottenschwil, in Erlinsbach; Max Haller, von Schlossrued, in Oberkulm; Erich von Büren, von Flumenthal, in Erlinsbach; Richard Wächter, von Hugelshofen, in Aarau, und Fritz Zürcher, von Trub, in Buchs AG. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Karl Erne, von Leuggern, in Unterentfelden; Yvan Giacometti, von Grandcour, in Unterentfelden; Peter Huwiler, von Rickenbach LU, in Kütigen; Hans Peter Müller, von Knutwil, in Unterkulm; Ulrich Müller, von und in Unterkulm; Rolf Osterwalder, von Gaiserwald und Waldkirch, in Mörken-Wildegg; Pia Strebel, von Muri, in Aarau, und René Werder, von Boswil, in Erlinsbach.**

13. Oktober 1989

**Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie), Zweigniederlassung in Zofingen, Vordere Hauptstrasse 68 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Firma am Hauptsitz: «Neue Aargauer Bank». Eintragung im Handelsregister des Kantons Aargau: 19. 4. 1910 (letzte Publikation: SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4154). Zweck: Betrieb von Bankgeschäften, insbesondere von Hypothek- und Handelsbankgeschäften, sowie Förderung von Handel, Industrie, Gewerbe und Landwirtschaft. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufen und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident; Dr. Marc Germanier, von Sierre, in Brugg, Verwaltungsratsvizepräsident, und Rudolf R. Summermatter, von Zürich, in Brugg, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Hans B. Graf, von und in Brugg; Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Karl Angehrn, von Muolen, in Schinznach Bad; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Heinz Bopp, von Lupfig, in Remigen; Max Bosshard, von Zürich, in Schinznach Dorf; Dr. Jost Niklaus Brändle, von Mosnang, in Baden; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Dr. Urs Heger, von Laufen, in Umiken; Helmut Käpplinger, von und in Windisch; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein; Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG; Niklaus Senn, von Mosnang, in Brugg, und Ulrich Suter, von Laufenburg, in Brugg.**

Prokura zu zweien führen: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach; Hildegard Hochstrasser, von Hägglingen, in Full-Reuenthal; Hermann Hugel, deutscher Staatsangehöriger, in Tiengen (D); Christian Lerch, von Brittnau, in Erlinsbach; Paul Meyer, von Triengen, in Ennetbaden; Josef Müller, von Birmenstorf, in Windisch; Wolfgang Stammeler, von Herisau AR, in Windisch; Rudolf von Arx, von Oensingen, in Brugg; Willi Wegmann, von Neftenbach, in Neuenhof; Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen, und Isabelle Wipf-Bütikofer, von Ersigen, Adliswil, Zürich und Ossingen, in Schlieren. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Alfred Bütikofer, von Oberbuchstien, in Zofingen; Max Haller, von Reinach AG, in Aarburg, und Otto Müller, von Hirschtal, in Zofingen. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führen: Marcel Brobeck, von Wintersingen, in Kappel; Rudolf Christen, von Affoltern im Emmental, in Strengelbach; Bernhard Frei, von Elgg und Zofingen, in Rothrist; Martin Hofmann, von Schlossrued, in Zofingen; Otto Ruf, von Murgenthal, in Rothrist; Hans Rudolf Schatzmann, von Hausen bei Brugg, in Zofingen, und Bruno Zimmerli, von Rothrist, in Brittnau.

13. Oktober 1989

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassung in Döttingen (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2406), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz bisher in Brugg, nun in Aarau. Firma nun: Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufen und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident, sowie Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Bruno Köferli, von Lengnau AG, in Koblenz. Es wohnen nun: der unterschrittsberechtigte Karl Angehrn in Schinznach Bad, und Hermann Hugel, Prokurist, in Tiengen (D).**

13. Oktober 1989

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassung in Frick (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3438), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz bisher in Brugg, nun in Aarau. Firma nun: Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident, sowie Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Marcel J. Freiermuth, von Zeiningen, in Frick, und Rolf Hüsey, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Frick. Es wohnen nun der unterschrittsberechtigte Karl Angehrn in Schinznach Bad und Hermann Hugel, Prokurist, in Tiengen (D).**

13. Oktober 1989

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassung in Möhlin (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3475), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz bisher in Brugg, nun in Aarau. Firma nun: Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident, sowie Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Erich Schaffner, von Wintersingen, in Magden; Stephan Schenker, von Däniken und Dulliken, in Rheinfelden, und Albert Urwyler, von Brittnau, in Rheinfelden. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Hans Peter Bächle, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D); Urs Flückiger, von Hutwil, in Rheinfelden; Heinz Gloor, von Birrwil, in Rheinfelden; Myrta Kägi, von Zeiningen, in Rheinfelden; Peter Straumann, von Bretzwil, in Rheinfelden, und Roland Weiss, von Bus, in Magden. Es wohnen nun der unterschrittsberechtigte Karl Angehrn in Schinznach Bad und Hermann Hugel, Prokurist, in Tiengen (D).**

13. Oktober 1989

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassung in Stein (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1989, S. 3438), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz bisher in Brugg, nun in Aarau. Firma nun: Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident, sowie Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Günter List, von Möhlin, in Stein AG. Es wohnen nun der unterschrittsberechtigte Karl Angehrn in Schinznach Bad und Hermann Hugel, Prokurist, in Tiengen (D).**

13. Oktober 1989

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassung in Zurzach (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2406), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz bisher in Brugg, nun in Aarau. Firma nun: Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident, sowie Dr. Hans Werner Hüsey,**

von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Beda Landolt, von Näfels, in Zurzach. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Hans Lanz, von Rohrbach und Zurzach, in Zurzach, und Patrick Oberholzer, von Goldingen, in Klingnau. Es wohnen nun der unterschrittsberechtigte Karl Angehrn in Schinznach Bad und Hermann Hugel, Prokurist, in Tiengen (D).

13. Oktober 1989

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassung in Baden (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3621); Berikon, Bremgarten, Brugg, Döttikon (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3438); Kaiseraugst (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2406); Laufenburg, Lupfig (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3438); Neuenhof, Niederröhrdorf (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3621); Rheinfelden (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2406); Spreitenbach (SHAB Nr. 161 vom 31. 8. 1989, S. 3621); Villmergen (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3438); Wettingen (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3621); Windisch und Wohlen (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3438), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz bisher in Brugg, nun in Aarau. Firma nun: Neue Aargauer Bank (Nouvelle Banque d'Argovie) (Nuova Banca d'Argovia) (New Bank of Argovie). Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ernst Fahrlander, von Laufenburg und Aarburg, in Rothrist, Verwaltungsratspräsident, sowie Dr. Hans Werner Hüsey, von Safenwil und Aarau, in Aarau; Paul Birchmeier, von Würenlingen, in Brugg; Fritz Bürgi, von und in Erlinsbach; Hermann Gaberthül, von Oftringen, in Unterentfelden; Ernst Häusermann, von Egliswil, in Unterentfelden; Peter Klaus, von Urkerheim, in Kütigen; Hans Jörg Lehner, von Gränichen, in Rohr AG; Erich Rohr, von Hunzenschwil, in Auenstein, und Hans Peter Rothenbühler, von Lützelflüh, in Buchs AG. Prokura zu zweien neu: Heinz Bachmann, von Aarau, in Unterentfelden; Heinz Frey, von Aarau und Densbüren, in Gretzenbach, und Thomas Wehrli, von Densbüren, in Niedergösgen. Es wohnen nun der unterschrittsberechtigte Karl Angehrn in Schinznach Bad und Hermann Hugel, Prokurist, in Tiengen (D).**

13. Oktober 1989

**Zeingerhof AG, in Zeiningen, Rebasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 28. 9. 1989. Zweck: Betrieb des Restaurants Zeingerhof in Zeiningen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Paul J. Bornhauser, von Weinfelden, in Sisseln, Präsident, und Max Wunderlin, von Zeiningen, in Oeschgen, beide mit Einzelunterschrift.**

13. Oktober 1989

**Willisegger-Druck, in Zofingen (SHAB Nr. 201 vom 1. 9. 1987, S. 3489). Firma infolge Geschäftsübergabe erloschen.**

13. Oktober 1989

**Willisegger-Druck, Inh. Heinz Fehlmann, in Zofingen, Bündtengasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Fehlmann, von und in Oftringen. Ferner führt Einzelunterschrift: Ruth Meier, von Unterkulm, in Oftringen. Geschäftsnatur: Herstellung und Handel mit Druckerzeugnissen sowie Herausgabe und Vertrieb von Zeitschriften usw. Weiterführung des Geschäftes bei bloss teilweiser Übernahme von Aktiven (ohne Passiven) der erloschenen Einzelfirma «Willisegger Druck», in Zofingen.**

13. Oktober 1989

**Alba Regia AG, in Zuzgen, Zeichenanlagen und Büroeinrichtungen usw. (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1984, S. 894). Gesellschaft durch Konkurs vom 7. 11. 1988 aufgelöst. Durch weiteren Beschluss vom 21. 7. 1989 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv.**

13. Oktober 1989

**Printaplex AG, in Spreitenbach, Industriestrasse 164, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 6. 10. 1989. Zweck: Erbringen von Druckleistungen sowie aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien, zu Fr. 1000. Sacheinlage: Druckmaschinen, Mobilien und Materialien, gemäss Vertrag vom 6. 10. 1989, zum Preise von Fr. 80 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Carl E. Dimmler, von und in Zofingen, Präsident; Manfred Hunziker, von Oberkulm, in Niederweningen, Delegierter, und Martin Bolt, von Krummenau, in Neuenhof, Geschäftsführer, alle mit Unterschrift zu zweien.**

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

13. Oktober 1989

**Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Frauenfeld (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1989, S. 672); Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Kreuzlingen (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1988, S. 4069); Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Romanshorn (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1989, S. 737); Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Weinfelden (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4664)**

Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. An Rudolf Stalder, von Flühli, in Zürich, wurde Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen erteilt. Dr. Rudolph R. Sprüngli, Vizepräsident, wohnt nun in Kilchberg ZH und Hans Peter Sorg, Zeichnungsberechtigter, in Zug.

13. Oktober 1989

**Danzas A.G., Zweigniederlassung in Kreuzlingen (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2451); Danzas A.G., Zweigniederlassung in Romanshorn (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2451)**

mit Hauptsitz in Basel, Speditionsgeschäft. Dr. William Jörin, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Dr. Georg Stucky, von Konolfingen, in Baar, als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ernannt. Dr. David Linder, bisher Präsident und Delegierter, ist nun Präsident, und Dr. Bernhard M. Menzinger, bisher Generaldirektor, ist nun Delegierter; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Peter Gross, bisher Generaldirektor, ist nun Mitglied und Generaldirektor; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.



13. Ottobre 1989

**Lilian Butti**, in B ü r g l e n. Firmainhaber in Lilian Butti, von Wilisdorf, in Bürglen. Eisenwaren/Haushaltartikel. Maurenstrasse 7, 8575 Bürglen.

13. Ottobre 1989

**Diethelm Baumontagen AG**, in F r a u e n f e l d. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. Oktober 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Montage von Fenstern, Decken, Türen, Küchen und Estrichisolationen bei Neu- und Umbauten sowie Handel mit Fenstern und Türen aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt nach ihrer Gründung die Übernahme von Teilkativen und Teilpassiven von der Einzelfirma Hans-Rudolf Diethelm, in Frauenfeld, zum Maximalbetrag von Fr. 50 000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans-Rudolf Diethelm, von Uttwil, in Frauenfeld. Domizil: Blumenstrasse 32, 8500 Frauenfeld.

## Ticino - Tessin - Tessin

## Ufficio di Bellinzona

13 ottobre 1989

**Lotti S.A.**, in L u m i n o, esecuzione impianti sanitari, ecc. (FUSC del 12. 10. 1989, n. 199, p. 4155). Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due: Pietro Pedroni, da Indemini in Gordola (che firma con Renato o Giuseppe Lotti), e Luca Lotti, da Giubiasco in Bellinzona (che firma con Renato Lotti).

13 ottobre 1989

**Bramec SA**, in C a d e n a z z o, assunzione brevetti nel campo dei servizi (FUSC del 29. 3. 1989, n. 60, p. 1248). Direttore con firma individuale: Claudio Cavallin, cittadino italiano in Lugano.

13 ottobre 1989

**Valesia S.A.**, in G i u b i a s c o, esercizio impresa di trasporti, ecc. (FUSC del 17. 7. 1987, n. 170, p. 3010). Marco Guidotti, membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Morcno Valesia, già presidente, è ora anche direttore sempre con firma individuale.

13 ottobre 1989

**Luminex SA**, in B e l l i n z o n a (nuova iscrizione). Data statuti: 11. 10. 1989. Scopo: consulenza, calcolo e progettazione in campo illuminotecnico, nonché la vendita di corpi illuminanti ed affini. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazione: FUSC. Convocazioni tramite lettera raccomandata agli azionisti nel caso in cui questi fossero tutti noti. Consiglio di amministrazione: da 1 a 7 membri. Amministratore unico con firma individuale: Giampietro Mossi, da S. Antonio in Sementina. Recapito: via Pizzo di Clario 3.

13 ottobre 1989

**Sandro Cairoli**, precedentemente in G i u b i a s c o, edilizia, ecc. (FUSC del 29. 7. 1987, n. 172, p. 3051). Nuova sede: S. A n t o n i n o. Recapito: 6592 S. Antonio.

## Ufficio di Cevio

12 ottobre 1989

**Unione Cooperativa di consumo di Moghegno**, in M o g h e g n o (FUSC del 17. 4. 1984, n. 91, p. 1357). Rianda Enrico, dimissionario, non è più segretario e la sua firma collettiva è cancellata. Ramelli Ulia, da ed in Moghegno, è nominata segretaria con firma collettiva a due.

16 ottobre 1989

**Juva S.A.**, in A v e g n o, svolgere un'attività nell'ambito dei prefabbricati, ecc. (FUSC del 26. 6. 1989, n. 121, p. 2650). Bariswyl Marlina, dimissionaria, non è più amministratrice unica e la sua firma individuale è cancellata. Juva Aristide Angelo, da ed in Avegno, è nominato presidente con diritto di firma individuale. Juva Pasqualina (della Rina), da ed in Avegno, è nominata membro con diritto di firma individuale. Juva Ivo, da ed in Avegno, è nominato membro con diritto di firma individuale. Juva Claudio, da Avegno in Verscio, è nominato amministratore delegato con diritto di firma individuale.

## Ufficio di Lugano

13 ottobre 1989

**Dida Text Diffusion AG**, in L u g a n o, via Motta 12, c/o Facservices SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 10. 10. 1989. Scopo: l'acquisto, la fabbricazione e produzione, la commercializzazione e diffusione di testi didattici, libri, materiale audio e audiovisivo, per l'apprendimento di lingue estere, informatica, materie culturali, professionali, scientifiche, artistiche, tempo libero, e quanto altro possa costituire materiale di conoscenza e apprendimento culturale didattico. La società non intende acquistare né possedere beni immobili in Svizzera. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri: amministratore unico con firma individuale è: Fabrizio Chicsa, da Chiasso in Savosa.

13 ottobre 1989

**Bar Carrera SA**, in L u g a n o, acquisto e vendita di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 9. 3. 1988, n. 57, p. 947). Gianpaolo Ciceri, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Daniela d'Agui-Arrigoni, da Novazzano in Mendrisio.

13 ottobre 1989

**Darni Oreste**, in L u g a n o, impresa autotrasporti, ecc. (FUSC del 3. 8. 1950, n. 179, p. 2028). La ditta viene cancellata per decesso del titolare.

13 ottobre 1989

**Moghini Carlo**, in C r o c c i f i s s o d i S a v o s a, pittore, ecc. (FUSC del 13. 1. 1959, n. 8, p. 110). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

13 ottobre 1989

**Banque Paribas (Suisse) SA**, succursale di Lugano, in L u g a n o (FUSC del 18. 8. 1989, n. 152, p. 3313), società anonima con sede principale a Ginevra. Le firme di Gustave Rambaud e Charles Aubert, già membri, sono estinte. Firma collettiva a due è stata conferita a: Marcel Gaillard, da Chamoson in Nyon, e Jacques Seydoux, cittadino francese in Cologny, direttori.

13 ottobre 1989

**Meeting Up SA**, in P r e g a s s o n a, amministrazione fiduciaria di patrimonio, ecc. (FUSC del 23. 5. 1989, n. 97, p. 2112). Dott. Hans Caesar, già presidente, e Claudio Panzera, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Fabrizio Casanova, da Bioggio in Pregassona. Vito Nicola Rauseo, cittadino italiano in Pregassona, è stato nominato direttore con firma individuale.

13 ottobre 1989

**Schwane S.A.**, in L u g a n o, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 3. 5. 1988, n. 101, p. 1774). Mauro Poretta, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma collettiva a due è: Aldo Nessi, da Vacallo in Manno.

13 ottobre 1989

**Ardizio Stefano**, in M o r c o t t e, esercizio del Bar Nino (FUSC del 20. 2. 1951, n. 42, p. 443). La ditta viene cancellata per decesso del titolare.

13 ottobre 1989

**Rohner Credit & Leasing SA**, succursale di Lugano, in L u g a n o (FUSC del 17. 5. 1989, n. 93, p. 2025), società anonima con sede principale a San Gallo. Le firme di Oskar Rutishauser e Friedrich Herrmann, già membri, sono estinte. Firma collettiva a due è stata conferita a: Christoph Langenauer, da Urnäsch in Speicher; Jean-Pierre Schirmer, da Roche-d'Or in Dietikon.

13 ottobre 1989

**Albiscio S.A.**, in l i q u i d a z i o n e, in M a s s a g n o, immobili, ecc. (FUSC del 23. 6. 1988, n. 143, p. 2609). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata macando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

13 ottobre 1989

**Murango S.A.**, in L u g a n o, compera e vendita di immobili, ecc., in fallimento (FUSC del 27. 12. 1988, n. 302, p. 5254). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è radiata d'ufficio.

13 ottobre 1989

**Montedison Finanz AG**, in V i g a n e l l o, operazioni di finanziamento, ecc. (FUSC del 28. 7. 1989, n. 145, p. 3159). Aumento di capitale da fr. 30 000 000 a fr. 50 000 000 mediante l'emissione di 20 000 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 13. 10. 1989. Il capitale sociale è ora di fr. 50 000 000 diviso in 50 000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate.

13 ottobre 1989

**Idea Ufficio S.A.**, in V i g a n e l l o, commercio di materiale per ufficio, ecc. (FUSC del 18. 11. 1988, n. 270, p. 4696). Giuseppe Rossi, già presidente, Yvonne Kyburz e Fabrizio Mion, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Renata Foglia, da ed in Paradiso.

## Ufficio di Mendrisio

13 ottobre 1989

**Biosca Costruzioni S.A.**, in M o r b i o I n f e r i o r e, lavori di sopra e sottostruttura, ecc. (FUSC del 25. 5. 1984, n. 121, p. 1905). Modifica statuti: 10. 10. 1989. Aumento capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 100 000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberate parzialmente per compensazione di credito di fr. 48 579,35, verso la società. Attualmente il capitale sociale è di fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati anche su altri punti non soggetti a pubblicazione. Pubblicazioni: ora FUCT, salvo quelle che la legge prevede il FUSC.

13 ottobre 1989

**Jonathan Moda in pelle, Werner Puppikofler**, in M o r b i o I n f e r i o r e, abbigliamento in pelle, ecc. (FUSC del 24. 6. 1982, n. 143, p. 2058). Nuova ragione sociale: Jonathan, stile uomo Werner Puppikofler. Nuovo scopo: abbigliamento uomo. Il titolare Werner Puppikofler è ora domiciliato a Lugano.

13 ottobre 1989

**Gastrostudio**, Studio di architettura interna, di Max Indermaur, in M e n d r i s i o (FUSC del 29. 9. 1982, n. 226, p. 3116). La ditta è radiata per cessazione di attività.

13 ottobre 1989

**Maria Monigotti**, in R i v a S a n V i t a l e, esercizio di una farmacia (FUSC del 1. 10. 1936, n. 230, p. 2320). La ditta è radiata per cessazione di commercio.

## Vaud - Waadt - Vaud

## Bureau d'Aigle

13 ottobre 1989

**Weber et Rollandin S.A.**, Succursale di Villeneuve, a V i l l e n e u v e (FUSC del 3. 8. 1988, p. 3228), società anonyme avec siège principal à La Tour-de-Peilz, entreprise générale de construction. Nouvelle adresse: Prè Jaquet, zone industrielle C.

13 ottobre 1989

**S.I. Ambel S.A.**, a O i l l o n, toutes opérations immobilières (FUSC del 2. 11. 1971, p. 2662). Statuts modifiés le 10 octobre 1989. Les 50 actions au porteur de fr. 1000 sont converties en 50 actions nominatives de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Adresse: Villars, Le Muveran, c/o Fiduciaire Maurice Turrian S.A.

## Bureau de Cossonay

12 ottobre 1989

**Gérald Ischi**, precedentemente a P e n t h a l a z, installations sanitaires (FUSC del 5. 2. 1986, p. 451). La maison a transféré son siège à M e x. Le titulaire Gérald Ischi est actuellement domicilié à Mex. Adresse: avenue du Temple.

12 ottobre 1989

**Gérald Pasche**, a M e x, entreprise de terrassements (FUSC del 27. 6. 1988, p. 2658). Raison radiée d'office du registre du commerce de Cossonay par suite du transfert du siège à E p a l i n g e s (FUSC del 28. 9. 1989, p. 3973).

12 ottobre 1989

**Cometro A.G. (Cometro S.A.) (Cometro Ltd.)**, a V u f f l e n s - l a - V i l l e, achat, vente et fabrication d'équipements techniques et de machines (FUSC del 31. 3. 1988, p. 1285). L'administrateur Blaise Besuchet et le directeur Anton Steiner ont démissionné. Leurs signatures sont radiées. Nouvel administrateur, avec signature collective à deux: Jean-Pierre Schmidely, de Jouxtenns-Mézery, à Crissier. Est nommé directeur, avec signature collective à deux: Erwin Z'berg (inscrit comme sous-directeur). Sont nommés fondés de pouvoir, avec signature collective à deux: Francisco Palacios, d'Espagne, à Chavannes-près-Rens; Didier Reymond, de Vaulion, à Echallens; Catherine Isenring, de et à Prilly. L'administrateur Michel Gremaud est actuellement domicilié à Allens, commune de Cossonay. Roland Hugener, fondé de pouvoir (inscrit), est actuellement domicilié à Auenstein.

13 octobre 1989

**Mmes Reymond et Clot**, à F e r r e y r e s, société en nom collectif, exploitation du café-restaurant de La Tine (FOSC du 14. 12. 1987, p. 4848). La société est dissoute depuis le 31 août 1989. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

## Bureau de Cully (district de Lavaux)

12 octobre 1989

**Pittet & Roy S.A.**, a C u l l y, rue du Temple 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 4 octobre 1989. But: ébénisterie et menuiserie. Apports: selon convention du 4 octobre 1989, machines, outillages, stock et objets mobiliers divers selon inventaire du 30 septembre 1989, pour fr. 138 785, dont fr. 40 000 imputés sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Charles Pittet, président; Sylvianne Pittet, secrétaire, tous deux de Cuarnens, à Cully; Cyril Roy, de Bretonnières, à Lausanne, administrateur; tous trois avec signature individuelle.

## Bureau de Lausanne

Rectification

Lady Jane S.A.

Unipro S.A.

à L a u s a n n e (FOSC du 6. 10. 1989, p. 4088). Nouvel administrateur avec signature individuelle: Patrick de Balthasar (et non Patrick Balthasar) comme publié.

## Bureau de Morges

13 octobre 1989

**Crédit Suisse, succursale de Morges** (FOSC du 20. 1. 1989, p. 262), siège principal à Zurich. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Rudolf Stalder, de Flühli, à Zurich. Rudolf R. Sprüngli est actuellement domicilié à Kilchberg et Hans Peter Sorg à Zoug.

13 octobre 1989

**Pierre Ménétrez Import-Export**, à E c u b l e n s. Titulaire: Pierre Ménétrez, de Poliez-le-Grand, à Ecublens. Achat, vente de fruits, légumes et tous autres produits agroalimentaires, ainsi que tous produits alimentaires transformés. Chemin du Stand 20.

13 octobre 1989

**Batec construction S.A.**, à E t o y (FOSC du 11. 6. 1986, p. 2278). L'administrateur Michel Dällenbach est actuellement domicilié à Crissier.

## Bureau de Nyon

13 octobre 1989

**Nevin S.A. en liquidation**, à N y o n, commerce de tous produits industriels (FOSC du 20. 3. 1987, p. 1093). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

13 octobre 1989

**Cifisor S.A.**, à N y o n, fiduciaire (FOSC du 30. 5. 1988, p. 2206). Isabelle Rodriguez, de Le Vaud, à Nyon, est nommée directrice avec signature individuelle.

13 octobre 1989

**Tiffany Moules S.A.**, à P r a n g i n s, création, fabrication et commerce de tout moule (FOSC du 20. 3. 1989, p. 1124). Walter Koller, d'Alt St. Johann, à Prangins, est nommé directeur avec signature individuelle.

13 octobre 1989

**Compagnie de Gestion et de Banque Gonet S.A.**, à N y o n (FOSC du 8. 8. 1989, p. 3113). Procuration collective à deux est conférée à Christian Fravi, de Zurich, à Genève, et à Eric Scheurer, de Barges BE, à Lausanne. Jacques Bourachot et Maurice Girod dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs avec signature collective à deux. Louk de Wilde, des Pays-Bas, à Commugny, est nommé directeur général avec signature collective à deux.

## Bureau de Vevey

12 octobre 1989

**Editions Sylviane, Sylviane Udrisard**, à M o n t r e u x (FOSC du 2. 11. 1987, p. 4433). Nouvelle raison: Editions Udrisard. Nouvelle adresse: rue de l'Eglise Catholique 1.

12 octobre 1989

**Lotus Bleu S.A.**, à M o n t r e u x, avenue de Chillon 74, Territet. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 octobre 1988. But: exploitation d'hôtels, bars, cafés, restaurants et dansings. Reprise de biens envisagée: de la société LB Lib S.A. à Montreux, et de René-Joël Pinchon, à Genève, le restaurant Le Lotus Bleu, à Territet, pour fr. 650 000. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libéré à concurrence de fr. 30 000. Publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Monique Stuby, de Bussigny-sur-Oron, à Port-Valais, est administratrice unique avec signature individuelle.

## Bureau d'Yverdon-les-Bains

13 octobre 1989

**Bureau fiduciaire Pierre-Yvan Meylan**, precedentement à G r e s s y (FOSC du 17. 10. 1988, p. 4202). Le siège de la maison, de même que le domicile particulier du titulaire, sont transférés à S u c h y. Nouvelle raison de commerce: PYM Bureau fiduciaire, Meylan.

13 octobre 1989

**Iveco (Schweiz) AG**, succursale à Y v e r d o n - l e s - B a i n s (FOSC du 8. 5. 1989, p. 1884), société anonyme avec siège social à Kloten, véhicules utilitaires. La signature de Walter Hollenstein est radiée.

13 octobre 1989

**Albert Rochat**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, horlogerie et bijouterie (FOSC du 11. 5. 1954, p. 1209). Radiation par suite de remise de commerce.

13 octobre 1989

**A. Rochat**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, rue du Lac 26. Titulaire: Antoine Rochat, de L'Abbaye, à Yverdon-les-Bains. Horlogerie et bijouterie.

13 octobre 1989

**Atelier d'architecture D. Rosset + J. Ayer**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s, rue de Neuchâtel 39. Dominique Rosset, de Montagny-la-Ville, à Bourguillon, commune de Fribourg, et Jacques Ayer, de Romont, à Granges-Paccot, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commencera le 16 octobre 1989. Exploitation d'un bureau d'architecture. Signature collective à deux des associés.

## Valais - Wallis - Vallese

## Büro Brig

13. Oktober 1989  
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Zermatt (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1989, S. 3680)  
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Visp (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1989, S. 3680)  
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1989, S. 3680)  
Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Stalder, von Flühi, in Zürich. Dr. Rudolph R. Sprüngli, Vizepräsident des Verwaltungsrates wohnt nun in Kilchberg ZH, und der Kollektivunterschriftsberechtigte Hans-Peter Sorg in Zug.

13. Oktober 1989  
Boutique Flair, Zimmermann Paula, in Visperterminen, Dorfstrasse, Einzelirma (Neuintragung). Inhaberin: Paula Zimmermann geb. Gottsponer, von und in Visperterminen. Modeboutique; Handel mit Textilien.

13. Oktober 1989  
Metzgerei René Haussener, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1984, S. 387). Erweiterung der Geschäftsnatur: Verkauf von gegorenen Getränken.

13. Oktober 1989  
Schuhhaus Royal, Marianne Loretan, in Leukerbad, Einzelirma. Inhaberin: Marianne Loretan geb. Mangisch, von und in Leukerbad. Schuhgeschäft; Handel mit Schuhen.

13. Oktober 1989  
Skifit Dom AG Randa in Liquidation, in Randa (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4158). Die Unterschriften von Ernst Zuber, Vizepräsident; Martin Bütschi, Aktuar, und Peter Conconi, Mitglied, sind ebenfalls erloschen.

## Bureau de St-Maurice

13. Oktober 1989  
Eric Menth, Multi Machines, à Martigny (FOSC du 9. 7. 1987, p. 2769). Nouvelle raison: Eric Menth; nouveau siège: Monthey; nouveau genre d'activité: importation, exportation, vente, réparation de machines à farter, de matériel d'entretien pour skis, d'installations techniques liées à l'énergie solaire. Adresse au siège: Les Lettes, 1870 Monthey.

13. Oktober 1989  
Société de laiterie et agricole de Monthey et environs, à Monthey, société coopérative (FOSC du 24. 11. 1983, p. 4050). Radiation de Raymond Mariétan ainsi que de sa signature. Nouvel administrateur: Claude Vionnet, de et à Monthey, secrétaire avec signature collective à deux: Hubert Gay, de Monthey, à Choëx; Gérald Gex-Fabry, de Val-d'Illiez, à Massongex; les deux membres.

13. Oktober 1989  
François-Xavier Blanchet, à Leytron. Titulaire: François-Xavier Blanchet, de et à Leytron. Entreprise de revêtements de sols. Adresse: rue du Lavetan, 1912 Leytron.

13. Oktober 1989  
Delégation Maçonnerie et Génie Civil SA, à Bagnes. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 14. 2. 1989. But: exécution de tous travaux de maçonnerie, béton, génie civil, construction générale de bâtiments ainsi que toutes opérations immobilières convergentes. Selon convention du 14. 2. 1989, sont apportés à la société pour fr. 249 100 l'immeuble no 16 304 de la commune de Bagnes (fr. 86 000), des machines (fr. 133 100) et du petit matériel selon inventaire (fr. 30 000). L'apport est accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise à l'apporteur de 200 actions de fr. 1000 de la société. Capital social, entièrement libéré, fr. 200 000, divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Marc Deléglise, de et à Bagnes, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse au siège: Chalet «La Coccinelle», 1936 Verbier.

13. Oktober 1989  
Treuconsult AG, précédemment à Schwyz. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 15. 9. 1989, cette société inscrite sur le registre du commerce de Schwyz (dernière publication: FOSC du 6. 1. 1989, p. 57) a décidé de transférer son siège à Martigny. Les statuts originaux du 16. 12. 1988 ont été modifiés en conséquence. But: achat, vente et négociation de participations; elle peut s'occuper de financements, donner des consultations et se charger d'affaires fiduciaires. Capital social, entièrement libéré, fr. 102 000, divisé en 102 actions de fr. 1000, au porteur. Publications par la FOSC. Administrateur d'un ou de plusieurs membres. Radiation de l'administrateur unique démissionnaire Dr Franz Mattig et de sa signature. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Claude Carron, de Bagnes, à Martigny. Adresse au nouveau siège: rue de Grand-St-Bernard 11, 1920 Martigny.

## Bureau de Sion

11. Oktober 1989  
Crédit Suisse, succursale de Sion (FOSC du 6. 3. 1989, no 45, p. 906)  
Crédit Suisse, succursale de Sierre (FOSC du 16. 2. 1988, no 38, p. 620)  
Crédit Suisse, succursale de Crans-Lens (FOSC du 6. 3. 1989, no 45, p. 906)

siège principal à Zurich. Signature collective à deux est conférée à Rudolf Stalder, de Flühi, à Zurich. Sont actuellement domiciliés: Dr Rudolph R. Sprüngli à Kilchberg ZH et Hans-Peter Sorg à Zoug.

11. Oktober 1989  
Versatech, Ch. Künzi, à Sornard-Nendaz. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Christian Künzi, de Linden, à Sornard-Nendaz. Services informatiques. 1997 Sornard-Nendaz.

11. Oktober 1989  
Marse SA, à Sierre, transactions commerciales dans le domaine de l'informatique (FOSC du 12. 12. 1988, no 290, p. 5056). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de Sierre du 26. 9. 1989.

12. Oktober 1989  
Stump Sondages SA, succursale de Sion, à Sion. Sous cette raison sociale, la société anonyme Stump-Bohr AG (Stump Sondages SA) (Stump Sondaggi SA) (Stump Bore Ltd), exécution d'investigations du sol, sondages, forages profonds de toute nature, captages d'eaux souterraines, injections, améliorations du sol, ancrages, fondations sur pieux de tous genres, travaux spéciaux de génie civil, exécution de mandat en ces domaines, inscrite sur le registre du commerce de Zurich le 6 novembre 1950 (FOSC du 1. 9. 1989, no 170, p. 3633), a, suivant décision de son conseil d'administration du 23 mars 1987, créé une succursale à Sion. La succursale est engagée par la signature individuelle de Hans Stump, de Meilen, à Gossau ZH, président; par

la signature collective à deux de: Gaston Vallon, de Molondin, au Mont; Ladislav Ota, de Zollikon; à Maur; par la signature collective à deux par procuration de: Otto Grögli, de et à Zurich; Paolo Galenda, de nationalité italienne, à Oetwil am See; Willy Wick, de Bronschhofen, à Fällanden; Kurt Rudolf Riegg, de Turbenthal, à Meilen; Oskar Tobler, de Zurich, à Ossingen; Peter Pantucek, de et à Oetwil am See; Florian Eggenberger, de Zurich et Grabs, à Weinigen ZH; par la signature individuelle par procuration, limitée à la succursale de Sion, de: Jean Derendinger, de Lüterkofen, à Saviese. Bureau de la succursale: rue des Amandiers 1, 1950 Sion.

12. Oktober 1989  
Skivirage SA, à Crans, commune de Chermignon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 10. 1989. But: gestion et administration de toutes affaires commerciales, toutes opérations commerciales ou financières en rapport avec le ski ou son milieu, achat et vente de tous objets mobiliers ou immobiliers en rapport avec ce but. Capital de fr. 150 000 divisé en 300 actions nominatives de fr. 500 chacune libérées à concurrence de fr. 30 000. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Willy Rey, de Lens, à Crans-Chermignon, président; Martial Bonvin, de et à Chermignon; Daniel Emery, de et à Lens; Bertrand Cordonier, de Lens, à Flanthey-Lens; Dominique Bonnet, de Bulle, à Crans, Commune de Sion. Signature collective à deux du président et d'un autre administrateur. Adresse: Immeuble Fontainebleau, 3963 Crans-Chermignon.

## Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

13. Oktober 1989  
S. I. Le Foulon S.A., à Bèvaix, immeubles (FOSC du 20. 7. 1987, no 164, p. 2917). Michel Portenier et Janet Portenier née Squirrel, administrateurs, ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Marie-Sylvie Imrie, de Loèche, à Colombier, a été nommée administratrice unique, avec signature individuelle.

13. Oktober 1989  
Electricité Neuchâteloise S.A., à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche (FOSC du 20. 9. 1988, no 219, p. 3846). André Brand n'est plus président; sa signature est radiée. La signature de Sidney Mattatia, fondé de pouvoir, est radiée. Jean Claude Jaggi, d'Orpund, à La Chaux-de-Fonds, a été nommé président, avec signature collective à deux. Alain Chautems, de Haut-Vully et Peseux, à Montmolin, a été nommé fondé de pouvoir, avec signature collective à deux. Pierre Dänzer, jusqu'ici fondé de pouvoir, a été nommé sous-directeur, toujours avec signature collective à deux. Jacques-Edouard Rossat, directeur, est maintenant domicilié à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche.

## Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

13. Oktober 1989  
Nouvelle Imprimerie de Cernier S.A., à Cernier (FOSC du 25. 9. 1989, no 186, p. 3924). Signature collective à deux avec Fabien Wolfrath ou Charles Reichenbach (inscrits) est conférée à Claude Paul Moeri, de Lyss, à Hauterive.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

13. Oktober 1989  
Schwarz-Etienne S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 16. 9. 1982, no 215, p. 2990)  
Fabrique des Montres Mildia S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 13. 10. 1988, no 239, p. 4162)  
C. Wilhelm et Cie, société anonyme, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 18. 9. 1985, no 217, p. 3565)  
fabrication et commerce d'horlogerie. La procuration d'Edgar Boichat est radiée. Procuration collective à deux est conférée à Michèle Walter, de et à La Chaux-de-Fonds. Nouvelle adresse: rue de l'Eperon 4.

## Bureau de Neuchâtel

13. Oktober 1989  
Ascenseurs Schindler SA, Succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel (FOSC du 22. 6. 1989, no 119, p. 2605), avec siège principal à Ebikon. La signature de Kurt Mahler et la procuration d'Eugen Lustenberger et d'Alois Schmidli est radiée. Procuration collective à deux limitée à la succursale est conférée à Daniel Hofstetter, de Buttisholz et Lucerne, à Villars-sur-Glâne.

13. Oktober 1989  
KB Espace Décor, Khayrallah, Bouille & Cie, à Neuchâtel, revêtement de sols et parquets, etc., société en nom collectif (FOSC du 30. 8. 1989, no 168, p. 3604). L'associé Grégoire Pierre Antoine Bouille a dorénavant la signature collective à deux.

## Jurá - Jura - Giura

## Bureau de Delémont

13. Oktober 1989  
Conqueror Holding S.A., à Delémont. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 octobre 1989. But: acquisition et administration de participations. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100 chacune. Publications: FOSC. Convocations: par lettre recommandée. Administration d'un ou de plusieurs membres. Cyrille Mertenat, de Soyhières, à Pully, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: avenue de la Gare 38, c/o Secrétel S.A.

## Bureau de Porrentruy

13. Oktober 1989  
Marti Travaux Spéciaux S.A., à Porrentruy (FOSC du 30. 9. 1987, no 226, p. 3851). Max von Lerber, de Berne et Gilly, à Bremgarten bei Bern, et Pierre Parietti, de et à Porrentruy, sont nommés fondés de procuration. Ils engageront la société par leur signature individuelle.

13. Oktober 1989  
GEFCO (Suisse) S.A., à Fahy (FOSC du 8. 9. 1987, no 207, p. 3580). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 30 septembre 1989, la société a décidé de modifier son but social. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but le transport de véhicules automobiles et de marchandises par route, par wagon, par avion et bateau, des centres de production au lieu de destination des marchandises en Suisse ainsi que leur entreposage dans le réseau suisse de distribution.

Abhanden gekommene Werttitel  
Titres disparus - Titoli smarriti

## Aufruf - Sommation - Diffida

Es wird vermisst:

Fr. 6000.- Inhaberschuldbrief vom 24. November 1955. Maximalzinsfuß 6%, lastend im 2. Rang mit schiebendem Nachrückrecht auf IR Rudolfstetten Nr. 1080. Ein allfälliger Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis 21. Oktober 1990, dem Gerichtspräsidentium Bremgarten vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (16993)

5620 Bremgarten, 17. Oktober 1989

Der Gerichtspräsident

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen hat den Aufruf folgender vermister Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 2000.-, ausgestellt am 3. Oktober 1944 (Grundprotokoll Kirchmeilen Band 33, S. 394), lastend im 3. Rang lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Grundeigentümer: Franz Stengele, geb. 1875, von Meilen ZH, auf Grundstück Kat. Nr. 3944, Grundbuchblatt 2268, Plan 7, Wohnhaus mit Schopf- und Garten an der obern Kirchgasse in Meilen gelegen, heute im Alleineigentum von Frau Rosa W. Brigone-Stengele, geb. 9. Oktober 1904, italienische Staatsangehörige, wohnhaft viale Oberdan 2, 00049 Velletri (I). Der unbekannt Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich innert eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (ZGB 99/1989/SA) (17073)

8706 Meilen, 26. Oktober 1989

Bezirksgericht Meilen

Der nachstehende Titel:

Sparheft Nr. 11382/04 der Raiffeisenbank Rickenbach-Wilen, lautend auf den Inhaber, mit einem eingetragenen Saldo von Fr. 47 494.25 per 23. Dezember 1988, wird als vermisst gemeldet. Der allfällige Besitzer dieses Sparheftes wird aufgefordert, dasselbe innert 6 Monaten dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung gestützt auf Art. 981 ff. OR verlangt werden kann. (17133)

8370 Sirmach, 23. Oktober 1989

Gerichtspräsidentium Mönchwilten, 8370 Sirmach

Es werden folgende Wertpapiere vermisst:

- Kassenobligation Nr. 2772 der Sensebank, Kapital Fr. 10 000.-, Zins 4%, Verfall 23. Dezember 1991, lautend auf Hans von Niederhäusern, und  
- Kassenobligation Nr. 2774 der Sensebank, Kapital Fr. 5000.-, Zins 4%, Verfall 23. Dezember 1990, lautend auf Mina Hirschi.

Der unbekannt Inhaber dieser Schuldurkunden und jedermann, der darüber Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei Tafers FR zu melden bzw. die Schuldurkunden vorzulegen, ansonsten diese kraftlos erklärt werden. (17123)

1712 Tafers, 20. Oktober 1989

Der Gerichtspräsident des Sensebezirks:  
Dr. Reinold Raemy

Es wird vermisst:

Namenskassenobligation von Fr. 20 000.- der Ersparniskasse Affoltern im Emmental, Nr. 2123 (1/20 000.-), 5%, ohne Coupons, fällig per 4. April 1989.

Ankündigungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (16877)

3456 Trachselwald, 18. Oktober 1989

Der Gerichtspräsident:  
H. R. Schenk

Par ordonnance du 22 septembre 1989 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu d'un certificat d'actions no 13 pour 21 actions nominatives de fr. 1000.- chacune, no 468 à 488, de la Société Immobilière Rue Etienne Dumont no 3 à Genève, de le produire et de le déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de six mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (15283)

1211 Genève 3, 22 septembre 1989

G. Reymond, greffier

Par ordonnance du 19 octobre 1989 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire au porteur de fr. 50 000.-, inscrite au registre foncier le 19 mars 1981 sous PJB 1252, lettre E, grevant au 2e rang la parcelle no 2772 de la commune de Veveyr, propriété de Mme Arnoldine Schnyder, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (17083)

1211 Genève 3, 19 octobre 1989

G. Reymond, greffier

La Pretura del Distretto di Leventina in relazione all'istanza 18 settembre 1989 ed in applicazione degli art. 870 CCS, 981 CO e 2 lettera b cifra 5 LAC, diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 100 000.- + int. del 4%, gravante in 1° rango i fondi 2017, 2018, 2019, 2022 e 2023 RFD di Quinto (iscrizione a Ufficio registri di Leventina del 6 maggio 1963, DG 147), di proprietà della Fondazione La Madonna, in Altanca di Quinto, a produrla alla scrivente Pretura entro il termine di 1 anno dalla prima pubblicazione della presente grida, sotto comminatoria di ammortamento. (17103)

6760 Faudo, 26 ottobre 1989

Il Pretore di Leventina:  
Avv. Ivo Eusebio, lic. rer. pol.

La Pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord, in relazione all'istanza 12 ottobre 1989, in applicazione degli art. 977, 981 ss CO, diffida  
lo sconosciuto detentore del libretto di deposito n. 254-0001900-0 emesso dalla Banca Raiffeisen di Ligornetto, con un saldo di fr. 8490.65 al 12 ottobre 1989 a volerlo produrre alla Pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1711<sup>2</sup>)

6850 Mendrisio, 19 ottobre 1989

Il Pretore:  
Avv. P. Valli

Il Pretore di Mendrisio-sud, in relazione all'istanza 12 giugno 1989, in applicazione degli art. 981 e rel. CO; 2 lett. b N. 5 LAC; 360 CPC; diffida lo sconosciuto detentore del libretto di deposito nominativo n. 254-0001359-9, emesso in data 30 luglio 1982 da Banca Raiffeisen, Morbio Inferiore, andato smarrito, a volerlo produrre alla cancelleria di questa Pretura, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria dell'ammortamento. (1688<sup>2</sup>)

6850 Mendrisio, 24 ottobre 1989

Il Pretore:  
Avv. Enrico Pusterla

Il Pretore di Mendrisio-sud, in relazione all'istanza 31 maggio 1989, in applicazione degli art. 981 e rel. CO; 2 lett. b N. 5 LAC; 360 CPC; diffida lo sconosciuto detentore dei seguenti certificati:

- certificati n. 2, 3, 4, 5 rappresentanti ciascuno un'azione al portatore di nominali fr. 1000.- cadauna, della Bianchi & Co. SA, Chiasso;
- certificato rappresentante 10 azioni, n. da 431 a 440, al portatore di nominali fr. 1000.- cadauna, della Bianchi & Co. SA, Chiasso;
- certificato rappresentante 10 azioni, n. da 441 a 450, al portatore di nominali fr. 1000.- cadauna, della Bianchi & Co. SA, Chiasso;
- certificato rappresentante 10 azioni, n. da 451 a 460, al portatore di nominali fr. 1000.- cadauna, della Bianchi & Co. SA, Chiasso;
- titoli andati smarriti, a volerli produrre alla cancelleria di questa Pretura, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria dell'ammortamento. (1689<sup>2</sup>)

6850 Mendrisio, 24 ottobre 1989

Il Pretore:  
Avv. Enrico Pusterla

Il Pretore di Mendrisio-sud, in relazione all'istanza 11 maggio 1989, in applicazione degli art. 981 e rel. CO; 2 lett. b N. 5 LAC; 360 CPC; diffida lo sconosciuto detentore del libretto di deposito nominativo n. 254-0000825-0, emesso in data 9 gennaio 1975 da Banca Raiffeisen, Castel San Pietro, andato smarrito, a volerlo produrre alla cancelleria di questa Pretura, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria dell'ammortamento. (1690<sup>2</sup>)

6850 Mendrisio, 24 ottobre 1989

Il Pretore:  
Avv. Enrico Pusterla

Il Pretore di Mendrisio-sud, in relazione all'istanza 20 giugno 1989, in applicazione degli art. 981 e rel. CO; 2 lett. b N. 5 LAC; 360 CPC; diffida lo sconosciuto detentore dei seguenti certificati:

- certificato n. 2 rappresentante 24 azioni al portatore di nominali fr. 1000.- cadauna, numerate da 25 a 48, della Garage Corso SA, Chiasso;
- certificato n. 3 rappresentante un'azione al portatore di nominali fr. 1000.-, numerata con il n. 49, della Garage Corso SA, Chiasso;
- titoli andati smarriti, a volerli produrre alla cancelleria di questa Pretura, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria dell'ammortamento. (1691<sup>2</sup>)

6850 Mendrisio, 24 ottobre 1989

Il Pretore:  
Avv. Enrico Pusterla

### Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

Das als vermisst gemeldete Alterssparte Nr. 1759/00 der Raiffeisenbank Sommeri-Oberaach, lautend zugunsten von Ferdinand Rutishauser-Würth, Sommeri, wird als kraftlos erklärt. (1717)

9320 Arbon, 23. Oktober 1989

Bezirksgerichtspräsidium Arbon

Schuldbrief von Fr. 25 000.-, vom 29. September 1959 zugunsten des Inhabers, lastend im 4. Rang auf Pieterlen Gbbl. Nr. 1239 wird kraftlos erklärt. (1709)

3294 Büren an der Aare, 26. Oktober 1989

Der Gerichtspräsident:  
Messer

Es werden kraftlos erklärt:

- Schuldbrief über Fr. 2800.-, ang. 1. 5. 1869, im 1. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 3000.-, ang. 1. 7. 1870, im 2. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 3000.-, ang. 2. 7. 1870, im 3. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 3000.-, ang. 3. 7. 1870, im 4. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 2000.-, ang. 1. 4. 1898, im 5. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 2000.-, ang. 1. 9. 1898, im 6. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 2000.-, ang. 1. 6. 1899, im 7. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 2000.-, ang. 1. 5. 1901, im 8. Rang,
  - Schuldbrief über Fr. 2000.-, ang. 1. 11. 1936, im 9. Rang,
- alle lastend auf dem Grundstück Nr. 59/GB Littau. (1718)

6010 Kriens, 23. Oktober 1989

Der Amtsgerichtspräsident III  
von Luzern-Land

Nachdem der nachstehende Titel Kassenobligation Nr. 14228 der Raiffeisenbank Rickenbach-Wilen, lautend auf den Inhaber, Coupon Nrn. 3 bis 6, Laufzeit 1985 bis 1991 innert der 6monatigen Frist seit der Auskundung nicht vorgelegt worden ist, wird der Titel als kraftlos erklärt. (1715)

8370 Sirmach, 23. Oktober 1989

Gerichtspräsidium Münchwilen,  
8370 Sirmach

Le président du Tribunal du district de Courtelary

- vu notre sommation du 17 octobre 1988, publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce des 21 octobre 1988, no 246, p. 4270; 24 octobre 1988, no 248, p. 4296; 25 octobre 1988, no 249, p. 4311, ainsi que dans la FOJB du 26 octobre 1988, no 82, p. 621, - attendu qu'elle est restée infructueuse, prononce l'annulation de la cédule hypothécaire de fr. 2000.-, du 5 février 1946, série IG no 9403 au porteur, grevant en 3e rang l'immeuble feuillet no 120 de la commune de Sonceboz-Sombeval, lieu-dit «Au Pourpoint», habitation no 6, garage no 6A, pavillon no 6B, garage sans nu, aissance, jardin, verger, assises, d'une contenance totale de 2317 m<sup>2</sup> et d'une valeur officielle de fr. 91 600.-, propriété de MM. Vorpe Martial et Vorpe Rémy, tous deux domiciliés à Sonceboz. (1716)

2608 Courtelary, 23 octobre 1989

Le président du Tribunal II e. o.:  
F. Contini

Le juge-instructeur III du district de Sion rend notoire que par décision du 23 octobre 1989, il a prononcé l'annulation du titre suivant:

Un bon de caisse de la Banque Cantonale du Valais, no 303628, au porteur, 5% d'intérêts, sans coupon, échu le 29 mai 1988, fr. 10 000.-. (1714)

1950 Sion, 23 octobre 1989

Le juge-instructeur III:  
E.-M. Dayer-Schmid

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

- Der Firma Schuhhaus Edith E. Riahi u. L. Ackermann, Dorfplatz, 4418 Reigoldswil, ist für ihren Filialbetrieb an der Hintergasse 33 in Bubendorf die Bewilligung zur Durchführung eines Totalausverkaufs wegen Aufgabe des Filialbetriebs für die Zeit vom 17. Oktober 1989 bis 17. Februar 1990 erteilt worden.  
Frau E. Riahi und Herr L. Ackermann werden im Sinne von Art. 19 und 19 Abs. 3 der eidgenössischen Ausverkaufsverordnung für die Wiedereröffnung eines gleichartigen Filialbetriebs im Kanton Basel-Landschaft oder die Beteiligung an einem solchen eine Sperrfrist bis 17. Februar 1995 auferlegt.

- Der Firma Bade- und Wäsche-Boutique E. Bieri-Bürgin, Vereinsstrasse 18, 4133 Präteln, ist die Bewilligung zur Durchführung eines Teilausverkaufs wegen Aufgabe der Verkaufsabteilung Sanitärartikel für die Zeit vom 24. Oktober bis 23. Dezember 1989 erteilt worden.  
Herr E. Bieri-Bürgin wird im Sinne von Art. 18 der eidgenössischen Ausverkaufsverordnung für die Wiederaufnahme der aufgegebenen Verkaufsabteilung Sanitärartikel eine Sperrfrist bis 23. Dezember 1994 auferlegt.

- Der Firma Schild AG, Tuch- und Deckenfabriken, Eichenweg 1, 4410 Liestal, ist die Bewilligung zur Durchführung eines Teilausverkaufs wegen Aufgabe einer Verkaufslokalität für die Zeit vom 27. Oktober bis 22. Dezember 1989 erteilt worden.  
Der Firma Schild AG, Liestal, sowie dem Geschäftsführer, Herrn Peter Schild, werden im Sinne von Art. 18 und 19 Abs. 3 der eidgenössischen Ausverkaufsverordnung für die Wiedereröffnung einer gleichartigen Verkaufslokalität im Kanton Basel-Landschaft oder die Beteiligung an einer solchen eine Sperrfrist bis 22. Dezember 1994 auferlegt. (A 2780)

4410 Liestal, 20. Oktober 1989

Amt für Gewerbe, Handel und Industrie  
Der Vorsteher: Dr. K. Herzog

### Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

Herrn Roman Riedi, Dorfstrasse 7, 8240 Thayngen, wird untersagt, für die Dauer vom 11. November 1989 bis 10. November 1992 ein Bijouteriegeschäft zu eröffnen. (A 2781)

8200 Schaffhausen, 20. Oktober 1989

Kanton Schaffhausen  
Departement des Innern  
Patentbüro

### Bénéfice d'inventaire

Par ordonnance du 19 octobre 1989, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Broye a accordé le bénéfice d'inventaire de la succession de Ding Claude, de son vivant à Nuvilly, décédé le 29 septembre 1989.

En conséquence, sommation est faite:

1. aux créanciers, y compris les créanciers en vertu de cautionnement et généralement à tous ceux qui ont un droit quelconque, certain ou éventuel, d'inscrire leurs prétentions jusqu'au 9 décembre 1989, sous peine de forclusion légale;
  2. aux débiteurs d'avoir à déclarer leurs dettes dans le même délai.
- Les déclarations des créanciers et des dettes doivent être adressées, dans le délai indiqué ci-dessus, au greffe du Tribunal de la Broye, 1470 Estavayer-le-Lac. (A 2782<sup>2</sup>)

1470 Estavayer-le-Lac, 20 octobre 1989

Le greffier:  
Cyril Thiébaud

### Bénéfice d'inventaire

Par ordonnance du 13 octobre 1989, le président du Tribunal du district de Grandson a ordonné l'inventaire des successions de:

**Heer Anthea**, fille de Joseph Bennet, épouse d'Eugen Heer, originaire d'Illnau et Häggenschwil, née le 14 mai 1939, quand vivait domiciliée à Grandson, y décédée le 24 août 1989, et

**Heer Eugen**, fils d'Eugen Heer, veuf d'Anthea née Bennet, originaire d'Illnau et Häggenschwil, né le 30 mai 1941, quand vivait domicilié à Grandson, y décédé le 25 août 1989.

Les créanciers des défunts ci-dessus nommés, y compris les cautions et tous prétendants aux biens des successions, sont sommés de produire leurs créances au greffe du Tribunal du district de Grandson, par acte écrit, dans un délai échéant le 21 novembre 1989. Les interventions doivent être accompagnées des pièces justificatives.

Les débiteurs desdits défunts sont également sommés de déclarer, dans le même délai, leurs dettes au juge de paix du cercle de Grandson.

Les créanciers qui auront négligé de produire en temps utile ne pourront rechercher les héritiers ni personnellement, ni sur les biens de la succession, et ceux qui, sans leur faute, omettraient de produire, ne pourront rechercher les héritiers que dans la limite de l'encherissement de ces derniers. Les créanciers gagistes demeurent toutefois au bénéfice des droits résultants du gage. (A 2733<sup>2</sup>)

1422 Grandson, 13 octobre 1989

Le président: Knecht  
Le greffier: G. Grin

### Aufforderung gemäss Art. 711 Abs. 4 OR, Art. 86 und Art. 88bis HRegV

Die Biltex Bau AG, in Muri, ist zurzeit ohne Verwaltung, ohne Vertretung und ohne Domizil am statutarischen Sitz. Sie wird hiermit gemäss Art. 711 Abs. 4 OR sowie Art. 86 und Art. 88bis HRegV aufgefordert, den gesetzmässigen Zustand hinsichtlich Verwaltung, Vertretung und Domizil wiederherzustellen und innerhalb 30 Tagen beim unterzeichnenden Handelsregisteramt anzumelden, widrigenfalls die Gesellschaft von Amtes wegen als aufgelöst erklärt wird. (A 2783)

5001 Aarau, 20. Oktober 1989

Handelsregisteramt  
des Kantons Aargau

### Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Die Magnus-Consulting AG in Liq., in Spreitenbach, soll gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht werden.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung ist innert 30 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A 2790)

5001 Aarau, 23. Oktober 1989

Handelsregisteramt  
des Kantons Aargau

### Mitteilung gemäss Art. 25a HRegV

Bei der Moonrise AG, in Dornach, ist Jörg Abächerli, Verwaltungsratsmitglied, zurückgetreten. Er wird im Handelsregister bei gleichzeitiger Streichung des weggefallenen Gesellschaftsdomizils gelöscht, sofern von der Gesellschaft innert 10 Tagen seit Publikation dieser Mitteilung kein privatrechtlicher Einspruch bei der unterzeichneten Amtsstelle erhoben wird. (A 2791)

4143 Dornach, 20. Oktober 1989

Handelsregister Dorneck

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### BSW Brand-, Sanierungs- und Wartungs AG, Basel

Zweite Veröffentlichung  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich an den Liquidator, Franz Bach, Eichenstrasse 7, 4118 Rodersdorf, zu richten. (A 2774<sup>2</sup>)

-4000 Basel, 17. Oktober 1989

Der Liquidator:  
Franz Bach

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Motint AG in Liquidation, Basel

Erste Veröffentlichung  
An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Oktober 1989 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden.  
Als Liquidatorin wurde die ATAG Allgemeine Treuhand AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Basel, ernannt. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin der Gesellschaft anzumelden. (A 2792<sup>2</sup>)

4000 Basel, 23. Oktober 1989

Die Liquidatorin:  
ATAG Allgemeine Treuhand AG

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

#### Immo Sonnengut AG, Bremgarten AG

Zweite Veröffentlichung  
Die Generalversammlungen der Immo Sonnengut AG, Bremgarten AG, sowie der Fratelli Boscacci SA, Magliaso, beide vom 4. Oktober 1989, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Gleichzeitig wurde die Firma der übernehmenden Gesellschaft geändert in Ricianziani SA. Die Immo Sonnengut AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind demzufolge auf dem Weg der Universalsukzession auf die Ricianziani SA übergegangen.  
Die Gläubiger der Immo Sonnengut AG werden aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Verwaltung der Ricianziani SA, Magliaso, anzumelden. (A 2775<sup>2</sup>)

6983 Magliaso, 5. Oktober 1989

Ricianziani SA

### Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

#### Unigel S.A. in liquidazione, Cama

Seconda pubblicazione  
Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 19 settembre 1989 la società è stata sciolta e messa in liquidazione; essa non sussiste più che per gli incombeni di liquidazione sotto la ragione sociale Unigel S.A. in liquidazione. La liquidazione è condotta dal sottoscritto liquidatore unico.

Eventuali creditori della società sono invitati a notificare per iscritto le loro pretese verso la società, con relativi documenti giustificativi, entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, come agli art. 742 e 745 CO.

Le notifiche vanno inviate al liquidatore Avv. Dott. Sandro Bernasconi, Quartiere Maggetti 20, 6901 Lugano. (A 2764<sup>2</sup>)

6901 Lugano, 17 ottobre 1989

Il liquidatore:  
Avv. Sandro Bernasconi

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Brema Management S.A. en liquidation, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 septembre 1989 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, Luc Argand, avocat, rue Bellot 6, 1206 Genève. (A 2785<sup>3</sup>)

1206 Genève, 26 octobre 1989

Le liquidateur:  
Luc Argand**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Giberia Finance & Trust Company SA, Genève****Première publication**

L'assemblée générale des actionnaires du 20 octobre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, et accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur M. Fidèle Joye, avocat, rue Général-Dufour 15, 1211 Genève. (A 2794<sup>3</sup>)

1211 Genève, 20 octobre 1989

Le liquidateur:  
F. Joye**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Mitsuyama Shoji SA, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 20 octobre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 novembre 1989 chez Mitsuyama Shoji SA, en liquidation, p. a. Etude de Mes Loze & Kaiser, Genève, rue Charles-Bonnet 6. (A 2795<sup>3</sup>)

1206 Genève, 20 octobre 1989

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Picturaldeco SA, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 octobre 1989 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai de trois mois à compter de la troisième publication en mains de M. Claude Motto, chemin du Renard 17, à Aire, 1219 Aire. (A 2793<sup>3</sup>)

1219 Aire, 23 octobre 1989

Le liquidateur

**Appel aux créanciers volontaires****SGI Société de gestion et d'investissement S.A., Genève****Deuxième publication**

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de 30 jours en mains de la société, p. a. Etude de Mes Lalive Budin & associés, rue Jean-Sénébier 20, 1205 Genève. (A 2528<sup>2</sup>)

1205 Genève, 19 septembre 1989

Etude de Mes Lalive Budin &amp; associés

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Shawness S.A., en liquidation, Genève****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 16 août 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication du présent avis, en main du liquidateur M. Roland Kaufmann, avocat, rue Charles Bonnet 4, 1206 Genève. (A 2765<sup>2</sup>)

1206 Genève, 18 octobre 1989

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Sicamex S.A. en liquidation, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 9 octobre 1989 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, Michel Woodtli, avocat, rue Pierre Fatio 10, 1204 Genève. (A 2784<sup>3</sup>)

1204 Genève, 26 octobre 1989

Le liquidateur:  
Michel Woodtli**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Merfris A.G. (Merfris S.A.) (Merfris Ltd), en liquidation, Glaris**

c/o Dr. iur. Rudolf Stüssi, Burgstrasse

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 octobre 1989 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de Fides, avenue de Rumine 37, Lausanne. (A 2796<sup>3</sup>)

1000 Lausanne, 20 octobre 1989

Le liquidateur:  
Fides**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Allround Handels- und Vermittlungs AG, Glarus****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Oktober 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Karl Eberhard, Krüllberg, 9546 Tuttwil, anzumelden. (A 2797<sup>3</sup>)

8750 Glarus, 17. Oktober 1989

Der Liquidator:  
Karl Eberhard**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Tratex AG in Liq., Kloten****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1989 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Falko R. Herrmann, Erlenstrasse 11, Horgen, schriftlich anzumelden. (A 2798<sup>3</sup>)

8302 Kloten, 20. Oktober 1989

Der Liquidator:  
Falko R. Herrmann**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Glauser-System AG in Liquidation, Münsingen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 25. März 1988/27. Mai 1988 haben die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Frau Anne Glauser, Lerchenweg 18b, Münsingen, anzumelden. (A 2786<sup>3</sup>)

3110 Münsingen, 20. Oktober 1989

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Bajar GmbH in Liq., Muttenz****Zweite Veröffentlichung**

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Oktober 1989 hat die einzige Gesellschafterin die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dem Liquidator der Gesellschaft, Herrn Walter Paul Helmstetter, bei Exponat AG, Seminarstrasse 2, 4132 Muttenz, anzumelden. (A 2776<sup>3</sup>)

4132 Muttenz, 17. Oktober 1989

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Institut d'assistance Conseil Idac SA, en liquidation, Sion****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 juillet 1989, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis, par écrit, à l'adresse ci-dessous, sous peine de forclusion. (A 2787<sup>3</sup>)

1950 Sion, 18 octobre 1989

Le liquidateur: Roger Ammann,  
route du Sanetsch 54, 1950 Sion**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Cofma SA in liquidazione, Stabio****Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 17 maggio 1989 ha deciso lo scioglimento della società mediante liquidazione. A liquidatore è stato nominato il signor Bernhard Maduz, c/o Madie's Fashion SA, via Gaggiolo, Palazetto, 6855 Stabio. I creditori sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al sottoscritto liquidatore entro e non oltre 30 giorni dalla terza pubblicazione del previsto avviso. (A 2777<sup>3</sup>)

6855 Stabio, 18 ottobre 1989

Il liquidatore:  
Bernhard Maduz**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Fiore & Spring SA en liquidation, Vernier****Deuxième publication**

La société est entrée en liquidation le 9 octobre 1989. Les créanciers éventuels doivent adresser leurs revendications à la liquidatrice, à savoir, Gestinfor S.A., carrefour de Rive 1, 1207 Genève. (A 2766<sup>2</sup>)

1207 Genève, 17 octobre 1989

Société fiduciaire  
Gestinfor S.A.**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****August Birchmeier Söhne AG (les fils d'August Birchmeier SA), Wolfwil****Zweite Veröffentlichung**

Statutenänderung und Kapitalherabsetzung vom 17. Oktober 1989. Im Sinne von Art. 732 ff. OR hat die Generalversammlung beschlossen, das mit Fr. 1 000 000.- liberierte Grundkapital von Fr. 1 000 000.- auf Fr. 100 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung von Fr. 900.- auf jede Aktie à Fr. 1000.-. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nach erfolgter Kapitalherabsetzung Fr. 100 000.-, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu je Fr. 100.-. Aus dem besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 OR der Schweizerischen Revisionsgesellschaft, Burgdorf, vom 31. August 1989 geht hervor, dass alle Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiermit im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten, von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Entsprechende Begehren sind mittels eingeschriebenem Brief zuhanden der Verwaltung zu richten an Dr. Ulrich Isch, Fürsprech und Notar, Wengistrasse 24, 4500 Solothurn. (A 2767<sup>2</sup>)

4500 Solothurn, 18. Oktober 1989

Im Auftrag der Verwaltung:  
Dr. Ulrich Isch**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Gnomes Workshop AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Frau Heidi Gottschalk, Hofstrasse 35, 6300 Zug, schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 2799<sup>3</sup>)

6300 Zug, 19. Oktober 1989

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****GP Energy AG in Liq., Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Philippe H. M. Schnadt, Gartenstrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 2770<sup>3</sup>)

6300 Zug, 18. Oktober 1989

Der Liquidator:  
Philippe H. M. Schnadt**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Grepac Energy AG in Liq., Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Philippe H. M. Schnadt, Gartenstrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 2769<sup>3</sup>)

6300 Zug, 18. Oktober 1989

Der Liquidator:  
Philippe H. M. Schnadt**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Holatex AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Oktober 1989 die Auflösung beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Roluira AG, Enzenbühlstrasse 108, 8029 Zürich 8, schriftlich anzumelden. (A 2789<sup>3</sup>)

6300 Zug, 10. Oktober 1989

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Iratextil AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Oktober 1989 die Auflösung beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Roluira AG, Enzenbühlstrasse 108, 8029 Zürich 8, schriftlich anzumelden. (A 2788<sup>3</sup>)

6300 Zug, 10. Oktober 1989

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Robnic Hotel Holding AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Oktober 1989 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und Herrn Peter P. Hubler, Riedhaldenbuck 12, 8427 Freienstein, zum Liquidator bestellt. Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist dem unterzeichneten Liquidator anzumelden. (A 2778<sup>3</sup>)

8427 Freienstein, 10. Oktober 1989

Der Liquidator:  
Peter P. Hubler**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Schrino AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1989 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Hans O. Bachmann, Guggitaling 5, 6300 Zug, anzumelden. (A 2768<sup>3</sup>)

6300 Zug, 18. Oktober 1989

Schrino AG in Liquidation  
Der Liquidator:  
Hans O. Bachmann**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Rothmayr Holding AG, Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Oktober 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn René Fischer, c/o Gnehm + Notz Treuhänder AG, Postfach 913, 8039 Zürich, anzumelden. (A 2779<sup>3</sup>)

8039 Zürich, 17. Oktober 1989

Der Liquidator

## Bilanzen - Bilans - Bilanci

## Bank Sarasin &amp; Cie, Basel

Abschluss per 30. September 1989  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

(B 694)

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		11 634 887.—	Bankenkreditoren auf Sicht		69 001 242.—
Bankendebitoren auf Sicht		126 493 601.—	Bankenkreditoren auf Zeit		32 113 300.—
Bankendebitoren auf Zeit		240 802 922.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	26 913 300.—	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	175 340 422.—		Kreditoren auf Sicht		170 707 505.—
Wechsel und Geldmarktpapiere		3 340 686.—	Kreditoren auf Zeit		361 927 046.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		59 626 481.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	309 797 046.—	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		50 752 929.—	Depositen-, Einlagehefte und -konti		90 897 440.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	2 601 070.—		Hypothesen auf eigenen Liegenschaften		2 785 000.—
Feste Vorschnüsse und Darlehen ohne Deckung		55 901 233.—	Sonstige Passiven		60 949 244.—
Feste Vorschnüsse und Darlehen mit Deckung		22 756 250.—	Aktienkapital		40 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	7 460 000.—		Reserven		71 860 000.—
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		2 000 000.—	Gewinnvortrag		2 347 575.—
Hypothekaranlagen		41 532 500.—			
Wertschriften		222 135 247.—			
Dauernde Beteiligungen		33 675 003.—			
Bankgebäude		9 656 016.—			
Sonstige Aktiven		22 280 600.—			
		902 588 353.—			902 588 353.—

## Bank Finalba Aktiengesellschaft, Zürich

Bilanz per 30. September 1989  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

(B 683)

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		9 281 208.14	Bankenkreditoren auf Sicht		130 572.44
Bankendebitoren auf Sicht		6 433 911.10	Bankenkreditoren auf Zeit		114 777 789.21
Bankendebitoren auf Zeit		20 000 000.—	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	15 000 000.—	
- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	20 000 000.—		- davon mit Rangrücktritt	6 500 000.—	
Wechsel und Geldmarktpapiere		—	Kreditoren auf Sicht		20 353 887.74
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		164 296 115.75	Kreditoren auf Zeit		18 043 120.40
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		416 036.95	- davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	10 061 120.40	
- davon mit hypothekarischer Deckung	416 036.95		Depositenhefte und -konti		67 531 721.29
Feste Vorschnüsse und Darlehen ohne Deckung		519 208 055.87	Kassenobligationen		499 193 000.—
Feste Vorschnüsse und Darlehen mit Deckung		18 161 829.55	Sonstige Passiven		38 464 380.28
- davon mit hypothekarischer Deckung	70 579.35		Aktienkapital		40 000 000.—
Wertschriften		2 142 347.50	Gesetzliche Reserven		5 000 000.—
Dauernde Beteiligungen		2 620.30	Andere Reserve		7 900 000.—
Bankgebäude		380 000.—	Gewinnvortrag		1 017 910.59
Andere Liegenschaften		1.—			
Sonstige Aktiven		72 090 255.79			
		812 412 381.95			812 412 381.95

Ergänzte Angaben zur Bilanz per 30. September 1989

	Fr.		Fr.
Gesamtbetrag der Auslandaktiven	21 597 043.93	Kautionen	190 000.—

## Finter Bank Zürich, Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1989  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

(B 695)

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		5 561 736.97	Bankenkreditoren auf Sicht		66 687 128.36
Bankendebitoren auf Sicht		61 114 670.71	Bankenkreditoren auf Zeit		192 425 775.—
Bankendebitoren auf Zeit		1 474 081.95	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	184 172 025.—	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 187 800.—		Kreditoren auf Sicht		183 867 198.38
Wechsel und Geldmarktpapiere		18 166.—	Kreditoren auf Zeit		29 951 068.10
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		44 642 535.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	14 609 763.50	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		243 709 664.23	Depositen- und Einlagehefte		11 941 739.38
- davon mit hypothekarischer Deckung	22 237 331.10		Sonstige Passiven		61 472 502.83
Feste Vorschnüsse und Darlehen ohne Deckung		5 457 855.—	Kapital		45 000 000.—
Feste Vorschnüsse und Darlehen mit Deckung		71 587 044.75	Gesetzliche Reserve		10 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	—		Spezialreserve		32 000 000.—
Wertschriften		138 797 778.95	Vortrag auf neue Rechnung		326 287.03
Dauernde Beteiligungen		7 549 817.30			
Bankgebäude		10 400 000.—			
Sonstige Aktiven		43 358 348.22			
		633 671 699.08			633 671 699.08
		Fr.			Fr.
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen und Waren		15 689 995.05 631 872.25	Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven		26 514 870.95
			Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen und Waren		15 580 589.50 631 872.25

## Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1989  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

(B 679)

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		6 910 883.56	Bankenkreditoren auf Sicht		15 961 765.07
Bankendebitoren auf Sicht		6 854 470.45	Bankenkreditoren auf Zeit		51 004 925.—
Bankendebitoren auf Zeit		185 821 245.15	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	39 092 150.—	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	163 943 016.75		Kreditoren auf Sicht		104 641 166.07
Wechsel und Geldmarktpapiere		294 035.90	Kreditoren auf Zeit		173 374 622.50
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	—		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	149 781 952.50	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		4 562 688.11	Spareinlagen		32 751 848.37
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		26 356 641.—	Depositen-, Anlage- und Terminhefte		30 502 421.94
- davon mit hypothekarischer Deckung	8 455 268.—		Kassenobligationen		65 368 000.—
Feste Vorschnüsse und Darlehen ohne Deckung		5 405 000.—	Pfandbriefdarlehen		79 000 000.—
Feste Vorschnüsse und Darlehen mit Deckung		36 386 500.—	Sonstige Passiven		38 338 817.25
- davon mit hypothekarischer Deckung	5 553 000.—		Aktienkapital		26 000 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		—	Gesetzliche Reserve		8 500 000.—
Hypothekaranlagen		227 804 113.65	Andere Reserven		5 500 000.—
Wertschriften		67 585 278.70	Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung		369 431.54
Dauernde Beteiligungen		150 000.—			
Bankgebäude		10 000 000.—			
Andere Liegenschaften		1.—			
Sonstige Aktiven		53 182 140.22			
Bilanzsumme		631 312 997.74	Bilanzsumme		631 312 997.74

**Struktur des schweizerischen Aussenhandels im September 1989**

In einer Mitteilung der Eidgenössischen Oberzolldirektion sind die detaillierten Ergebnisse des schweizerischen Aussenhandels im September und in den ersten neun Monaten 1989, verglichen mit den entsprechenden Vorjahresperioden, bekanntgegeben worden<sup>1)</sup>.

	Einfuhr		Ausfuhr		Passivsaldo	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
	1000 t	Mio Fr.	1000 t	Mio Fr.		
<b>Index I</b>						
1988 September	3 459	7 269,3	612	6 495,4	773,9	89,4
1989 August <sup>2)</sup>	3 551	7 047,7	447	5 630,4	1 417,3	79,9
1989 September	3 690	8 068,4	611	7 394,1	674,3	91,6
1988 Januar-September	30 083	60 334,6	5 038	53 758,5	6 576,1	89,1
1989 Januar-September	32 083	70 121,3	5 282	61 465,7	8 655,6	87,7
<b>Index II<sup>3)</sup></b>						
1988 September	3 459	6 793,6	612	5 967,6	826,0	87,8
1989 August <sup>2)</sup>	3 550	7 463,7	447	4 999,2	1 464,5	77,3
1989 September	3 690	7 352,0	611	6 577,1	774,9	89,5
1988 Januar-September	30 081	56 444,9	5 038	49 534,2	6 910,7	87,8
1989 Januar-September	32 082	64 888,3	5 281	55 714,3	9 174,0	85,9

**Einfuhr**

Im September 1989 lagen die nominalen und realen Zuwachsraten deutlich unter dem Durchschnitt der ersten acht Monate. Gemäss Mittelwertindex schwächte sich der Preisauftrieb leicht ab. Die Importe von Rohstoffen und Halbfabrikaten wiesen im Berichtsmontat die stärkste reale Zunahme auf. Mehr importiert wurden Halbfabrikate und Zwischenprodukte für die Industrie und das verarbeitende Gewerbe, wogegen die Zufuhren von Rohstoffen stagnierten. Die insgesamt bescheidene reale Zuwachsrate im Bereich der Konsumgüterimporte war das Resultat stark gegenläufiger Entwicklungen, ohne dass eigentliche Schwerpunkte erkennbar waren. Bei den Investitionsgütern, deren Importe sich real gegenüber dem Vorjahresmonat nur unwesentlich veränderten, standen Mehrbezügen in den Sektoren Baubedarfswaren sowie - wenn auch weniger ausgeprägt - Maschinen und Apparate Minderimporte im Nutzfahrzeugbereich gegenüber. Die Einfuhr von Energieträgern insgesamt stagnierte real. Während aber die Käufe von Rohöl und festen Brennstoffen namhafte Einbussen aufwiesen, nahmen die Zufuhren von Benzin, Heiz- und Dieselöl sowie Gas kräftig zu. Von den Energieträgern abgesehen, die einen markanten Preisschub verzeichneten, erhöhten sich die Preise der übrigen Verwendungszweckgruppen mehr oder weniger im Ausmass der Gesamteinfuhr.

Waren nach Verwendungszweck	1000 t	Mio Fr.	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %		
			nominal	Mittelwert	real
<b>September 1989</b>					
Rohstoffe, Halbfabrikate	2 257	2 429,2	9,5	6,5	2,8
Energieträger	1 047	299,3	22,4	22,8	-0,4
Investitionsgüter	150	1 979,3	6,8	7,0	-0,2
Konsumgüter	236	2 644,1	6,8	4,8	1,9
<b>Total</b>	<b>3 690</b>	<b>7 352,0</b>	<b>8,2</b>	<b>6,6</b>	<b>1,5</b>

Den Absolutzahlen nach nahmen in erster Linie die Einfuhren von Erdöl und seinen Destillaten (+ 53,1 Mio), Luftfahrzeugen (+ 47,0 Mio), Industriemaschinen (+ 43,6 Mio), Metallwaren (+ 35,3 Mio), Bijouterie und Juwelierwaren (+ 31,0 Mio), Bekleidung (+ 31,0 Mio), Eisen und Stahl (+ 30,1 Mio), Buntmetallen (+ 22,6 Mio), Präzisionsinstrumenten (+ 21,2 Mio) und Erzeugnissen von Elektroindustrie und Elektronik (+ 20,1 Mio) zu. Demgegenüber sank der Import von Lastwagen deutlich (- 26,1 Mio Fr.; Stück: - 47,6%).

**Ausfuhr**

Auch die Ausfuhr expandierte im September 1989 real schwächer als im Mittel der ersten acht Monate. Da die Mittelwerte aber etwas stärker zunahmen als im bisherigen Jahresverlauf, resultierte nominell gleichwohl eine zweistellige Wachstumsrate.

Waren nach Verwendungszweck	1000 t	Mio Fr.	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %		
			nominal	Mittelwert	real
<b>September 1989</b>					
Rohstoffe, Halbfabrikate	455	2 104,3	11,1	6,8	4,1
Energieträger	6	2,7	-43,0	7,2	-46,8
Investitionsgüter	80	2 430,9	4,3	3,4	0,9
Konsumgüter	69	2 039,3	17,3	9,9	6,6
<b>Total</b>	<b>611</b>	<b>6 577,1</b>	<b>10,2</b>	<b>6,5</b>	<b>3,5</b>

Die Zuwachsraten der Exporte von Konsumgütern sowie Rohstoffen und Halbfabrikaten lagen deutlich über jenen der Gesamtausfuhr, diejenigen der Investitionsgüter indessen ebenso klar darunter. Die reale Zunahme bei den Konsumgütern beruhte in erster Linie auf den Verkäufen von dauerhaften Gütern. Zum Realwachstum der Rohstoffe und Halbfabrikate leisteten ausser den Textilien, Chemikalien und Uhrenteilen nahezu alle wichtigen Untergruppen einen Beitrag. Im Bereich der Investitionsgüter wiesen die Exporte von Maschinen und Apparaten bei divergierender Entwicklung insgesamt eine positive Zuwachsrate auf, während sich die Lieferungen von Nutzfahrzeugen und Baubedarfswaren zurückbildeten. Die Entwicklung der Ausfuhrpreise dürfte erneut zu hoch ausgefallen sein, da Sortimentsverschiebungen im Bereich der Arzneimittel und Chemikalien bei den Konsumgütern sowie Rohstoffen und Halbfabrikaten zu überhöhten Mittelwerten führten. Gemäss Giederung nach Branchen fiel das Exportergebnis der einzelnen Wirtschaftszweige recht unterschiedlich aus. Nach wie vor sehr erfolgreich im Exportgeschäft war die Uhrenindustrie, vermochte sie doch ihre Verkäufe mit 9,2% real am stärksten auszuweiten. Ein überdurchschnittlich gutes Absatzergebnis realisierte auch die Bekleidungsindustrie. Die realen Zuwachsraten der Metall-, Maschinen- und Elektroindustrie sowie von Präzisionsinstrumenten lagen leicht über jener der Gesamtausfuhr. Das Exportergebnis der chemischen Industrie dürfte wesentlich besser sein, als es die realen Verkaufsergebnisse ausdrücken, da Sortimentsverlagerungen im Bereich der Roh- und Grundstoffe sowie Pharmazeutika, Vitamine und Diagnostika die reale Entwicklung unter- beziehungsweise den Preisanstieg verzeichneten. Während die Verkäufe der Nahrungs- und Genussmittelindustrie praktisch auf dem Niveau des Vorjahresmonats verharrten, sank der Absatz der Textilindustrie real.

**Geografische Verteilung**

Gegenüber dem Vorjahr erhöhten sich die Einfuhren aus den OECD-Staaten im September 1989 um 629,6 Mio Fr. oder 9,7%, wozu vor allem die Importe aus den aussereuropäischen Mitgliedsländern (+ 14,4%; Index II: + 3,4%), der EFTA (+ 11,9%) und den EG (+ 8,7%) beitrugen. Die Bezüge aus dem Nicht-OECD-Raum stiegen um 169,5 Mio Fr. oder 22,3% (Index II: + 8,9%). Dabei lagen die Zufuhren aus den nicht-Exportierenden Entwicklungsländern (+ 32,2%; Index II: + 17,8%), Südafrika (+ 22,8%; Index II: + 4,0%) und den Staatshandelsländern (+ 9,2%) über dem Vorjahresergebnis, jene aus den OPEC-Staaten (- 37,2%) dagegen massiv darunter.

<sup>1)</sup> Für den Aussenhandel stehen nun wieder Indexzahlen zur Verfügung (1988 = 100). Die mit der Einführung des harmonisierten Systems (i. d. 1988) verbundenen Anfangsschwierigkeiten und der nur allmählich erfolgte Übergang vom alten Nettogewicht zur neuen Eigenmasse erfordern allerdings eine gewisse Vorsicht bei der Interpretation der Indexzahlen.

<sup>2)</sup> Revidierte Zahlen.

<sup>3)</sup> Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.

**Einfuhr**

	Einfuhrwerte in Mio Fr.	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %		
		Nominal Sept. 1989	Mittelwert Sept. 1989	Real Sept. 1989
Land-, forstwirtschaftliche Produkte...	641,4	5,7	5,8	-0,1
Ausgangsstoffe für Nahrungsmittel...	78,3	2,7	2,7	2,9
Konsumfertige Lebensmittel...	248,6	4,8	6,7	-1,8
Getränke...	85,1	0,6	10,0	-8,5
Forstwirtschaftliche Produkte...	120,7	10,3	7,4	2,7
<b>Energieträger</b>	<b>299,3</b>	<b>22,4</b>	<b>22,8</b>	<b>-0,4</b>
Erdöl und Destillate...	278,6	23,5	25,7	-1,8
<b>Textilien, Bekleidung und Schuhe</b>	<b>810,8</b>	<b>6,4</b>	<b>6,5</b>	<b>-0,1</b>
Spinnstoffe...	38,8	4,1	15,0	-9,5
Garne...	36,9	0,7	5,1	-4,2
Gewebe und Gewirke...	70,4	19,7	3,5	15,7
Heimtextilien...	56,7	-6,0	2,1	-7,9
Bekleidung...	488,9	6,8	6,3	0,4
Schuhe...	78,4	8,5	11,6	-2,8
<b>Papier und grafische Erzeugnisse</b>	<b>329,1</b>	<b>9,0</b>	<b>7,7</b>	<b>1,1</b>
Papier und Karton...	97,3	2,6	4,7	-2,0
Waren aus Papier und Karton...	67,3	10,7	6,9	3,5
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften...	75,3	2,9	2,6	0,3
<b>Leder, Kautschuk, Kunststoffe</b>	<b>293,5</b>	<b>5,8</b>	<b>3,3</b>	<b>2,4</b>
Leder...	50,2	12,7	-0,7	13,5
Kautschuk...	71,4	-2,8	5,0	-7,3
Kunststoffe...	171,9	7,7	3,7	3,9
<b>Chemikalien</b>	<b>870,6</b>	<b>7,9</b>	<b>4,1</b>	<b>12,5</b>
Grundstoffe, ungeformte Kunststoffe...	425,6	4,4	2,5	1,8
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika...	147,1	13,9	-25,3	52,4
Farbkörper...	83,9	6,5	3,7	2,7
<b>Steine und Erden</b>	<b>190,2</b>	<b>9,8</b>	<b>3,3</b>	<b>6,3</b>
<b>Metalle</b>	<b>776,8</b>	<b>12,8</b>	<b>10,6</b>	<b>2,0</b>
Eisen und Stahl...	219,8	15,9	12,7	2,8
Buntmetalle...	144,8	18,5	18,3	0,2
Metallwaren...	412,1	9,4	7,1	2,1
<b>Maschinen, Apparate, Elektronik</b>	<b>1583,6</b>	<b>6,1</b>	<b>2,8</b>	<b>3,2</b>
Industriemaschinen...	575,7	8,2	3,7	4,4
Haushaltapparate...	226,4	2,5	1,4	1,2
Büromaschinen...	311,2	3,0	4,8	-1,8
Elektroindustrie, Elektronik...	419,3	5,0	1,7	3,3
<b>Fahrzeuge</b>	<b>793,0</b>	<b>4,1</b>	<b>13,1</b>	<b>-7,9</b>
Personenautomobile...	466,3	1,9	7,8	5,4
Lastwagen...	78,8	-24,9	6,9	-29,7
Luftfahrzeuge...	112,2	72,1	76,4	-2,5
<b>Präzisionsinstr., Uhren, Bijouterie</b>	<b>1081,6</b>	<b>40,1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
Präzisionsinstrumente...	226,8	10,3	3,5	6,5
Edelsteine...	571,4	59,3	-	-
Bijouterie und Juwelierwaren...	134,2	30,1	47,6	-11,9
<b>Verschiedene übrige Waren</b>	<b>398,5</b>	<b>-4,9</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
Wohnungseinrichtungen...	205,0	-7,2	7,1	0,1

**Ausfuhr**

	Ausfuhrwerte in Mio Fr.	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %		
		Nominal Sept. 1989	Mittelwert Sept. 1989	Real Sept. 1989
<b>Nahrungs- und Genussmittelindustrie</b>	<b>180,2</b>	<b>2,8</b>	<b>2,0</b>	<b>0,8</b>
Käse...	50,5	-9,7	-	-
Schokolade...	35,7	18,8	-	-
Suppen und Bouillon...	7,3	13,3	-	-
Tabakfabrikate...	25,1	9,4	1,4	7,8
<b>Textilindustrie</b>	<b>316,2</b>	<b>3,6</b>	<b>7,0</b>	<b>-3,2</b>
Garne aus Chemiefasern...	55,2	9,4	12,7	-2,9
Gewebe aus Chemiefasern...	29,0	2,3	6,8	-4,2
Baumwollgarne...	29,6	1,5	0,9	2,4
Baumwollgewebe...	45,8	-3,0	11,7	-13,2
Stickereien...	19,9	10,4	4,4	5,8
<b>Bekleidungsindustrie</b>	<b>105,2</b>	<b>15,9</b>	<b>7,1</b>	<b>8,2</b>
Oberbekleidung...	68,5	21,8	9,2	11,6
Schuhindustrie...	29,4	8,7	7,8	0,8
<b>Papier- und Grafische Industrie</b>	<b>179,2</b>	<b>11,1</b>	<b>5,7</b>	<b>5,2</b>
Kunststoffindustrie...	136,5	9,3	8,4	0,8
<b>Chemische Industrie</b>	<b>1225,5</b>	<b>7,7</b>	<b>14,1</b>	<b>-5,7</b>
Roh- und Grundstoffe...	238,4	19,9	25,1	-4,1
Ungeformte Kunststoffe...	86,5	8,1	5,9	2,1
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika...	619,6	9,0	22,7	-11,3
Agrochemische Erzeugnisse...	105,8	-1,1	-6,4	5,6
Farbkörper...	172,6	4,7	3,0	1,7
Aeth. Öle, Riech- und Aromastoffe...	40,2	-14,4	3,9	-17,6
Klitta- und Reinigungsmittel...	35,1	-2,5	4,6	-6,8
Übrige chemische Endprodukte...	73,9	12,6	13,5	-0,8
<b>Metallindustrie</b>	<b>658,9</b>	<b>11,9</b>	<b>7,4</b>	<b>4,2</b>
Eisen und Stahl...	64,9	30,2	19,1	19,1
Aluminium...	88,3	4,0	11,9	-7,1
Metallwaren...	467,1	10,1	5,0	4,9
<b>Maschinen- und Elektronikindustrie</b>	<b>2073,5</b>	<b>7,5</b>	<b>3,6</b>	<b>3,7</b>
Kraftmaschinen...	111,6	14,8	17,4	-2,2
Pumpen, Kompressoren usw...	97,8	3,0	4,1	-1,0
Wärme- und Kältetechnik...	78,9	9,7	4,3	5,2
Metallbearbeitungsmaschinen...	266,2	8,0	10,7	-2,4
Handwerkzeugmaschinen...	83,7	22,6	4,9	16,9
<b>Maschinen für die Papier- und Grafische Industrie</b>	<b>143,5</b>	<b>-12,8</b>	<b>-11,1</b>	<b>-21,5</b>
Textilmaschinen...	226,9	-7,2	3,5	-10,3
Haushaltapparate...	89,9	19,4	3,0	15,9
Büromaschinen...	79,1	28,5	24,3	3,4
Stromerzeugung, Elektromotoren...	89,2	-3,8	-11,5	8,7
Telekommunikation...	69,0	55,6	-26,0	110,3
Elektrische, elektronische Artikel...	343,1	15,2	-1,6	17,1
<b>Präzisionsinstrumente</b>	<b>354,2</b>	<b>5,2</b>	<b>1,7</b>	<b>3,4</b>
Uhrenindustrie...	524,0	18,8	8,7	9,2
<b>Bijouterie und Juwelierwaren</b>	<b>178,7</b>	<b>166,6</b>	<b>19,2</b>	<b>123,7</b>

Die Wertsteigerung der Ausfuhr beruhte auf den Exporten nach den OECD-Staaten (+716,7 Mio oder 13,9%) und den Nicht-OECD-Ländern (+182,0 Mio oder 13,7%; Index II: +8,5%). Im Bereich der OECD-Staaten stiegen namentlich die Lieferungen nach den aussereuropäischen Ländern (+18,1%) und den EG (+14,3%). Bei den Nicht-OECD-Staaten standen Mehrverkäufe nach den nichtölexportierenden Entwicklungsländern (+25,6%; Index II: +18,3%) Absatzeinbussen in den OPEC-Staaten (-9,9%) und den Staatshandelsländern (-1,8%) gegenüber.

Das Handelsbilanzdefizit mit den OECD-Staaten bildete sich um 6,5% auf 1257,0 Mio Fr. zurück. Der Importüberschuss mit den EG sank um 4,2% auf 1492,6 Mio Fr. und das Aktivum mit den aussereuropäischen OECD-Ländern (287,8 Mio) stieg um 31,1%. Demgegenüber hat sich der Passivsaldo mit der EFTA (99,6 Mio) nahezu verdreifacht. Der aus dem Warenverkehr mit den Nicht-OECD-Staaten resultierende Aktivsaldo (582,7 Mio) wuchs um 2,2%. Dabei nahm der Exportüberschuss mit den Entwicklungsländern (548,0 Mio) um 10,6% zu, jener mit den Staatshandelsländern (117,2 Mio Fr.) dagegen um 11,5% ab.

**Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen**

	Absolute Werte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahres- periode in %	
	Einfuhr	Ausfuhr	Einfuhr	Ausfuhr
	Sept. 1989	Sept. 1989	Sept. 1989	Sept. 1989
<b>OECD-Länder</b> .....	7139,0	5882,0	9,7	13,9
OECD-Europa.....	6262,3	4717,5	9,0	12,9
EG.....	5638,5	4146,0	8,7	14,3
BR Deutschland.....	2721,4	1486,0	7,4	7,8
Frankreich.....	828,0	660,7	7,7	8,2
Italien.....	787,9	597,2	10,9	6,7
Niederlande.....	305,6	185,7	2,4	4,7
Belgien-Luxemburg.....	281,4	192,1	10,2	14,2
Grossbritannien.....	484,1	709,8	19,1	36,5
Dänemark.....	80,1	78,3	11,4	2,7
Portugal.....	26,4	49,2	29,2	21,7
Irland.....	39,7	14,7	32,5	33,7
Spanien.....	72,0	136,9	6,4	24,9
Griechenland.....	12,0	35,3	31,5	12,7
EFTA.....	605,2	505,5	11,9	0,3
Oesterreich.....	334,0	279,1	8,9	7,1
Norwegen.....	39,6	36,8	16,5	-31,9
Schweden.....	167,3	130,5	16,4	16,4
Finnland.....	58,8	56,9	20,5	-23,9
Island.....	5,5	2,3	-27,7	-12,7
Übrige.....	18,6	66,0	22,5	41,0
<b>Aussereuropäische</b>				
OECD-Länder.....	876,7	1164,5	14,4	18,1
USA.....	490,5	685,0	36,3	20,6
Kanada.....	32,9	121,4	24,9	119,1
Japan.....	340,1	284,7	7,4	4,5
Australien/Neuseeland	13,0	70,0	0,8	12,9
<b>Nicht-OECD-Länder</b> .....	929,4	1512,1	22,3	13,7
Entwicklungsländer.....	676,7	1224,7	25,1	18,2
OPEC-Staaten.....	35,0	195,1	-37,2	9,9
Übrige.....	641,7	1029,5	32,2	25,6
Staatshandelsländer.....	127,3	244,6	9,2	1,8
europäische.....	89,7	181,2	5,6	5,9
asiatische.....	37,6	63,4	18,9	12,2
Südafrika.....	125,4	42,9	22,8	-3,7
<b>Insgesamt</b> .....	8068,4	7394,1	11,0	13,8

**GATT Code des normes: Notification 89.246**

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <b>AUTRICHE</b>
2. Organisme responsable: Office fédéral autrichien de métrologie et de topographie
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH, sinon position du tarif douanier national): Thermomètres à liquide
5. Intitulé: Ordonnance concernant la réglementation applicable aux thermomètres à liquide (disponible en allemand, 12 pages)
6. Teneur: Le projet d'ordonnance contient principalement des spécifications techniques concernant les procédures de vérification de ces instruments de mesure. Comme il n'existe dans ce domaine aucune recommandation internationale de l'Organisation internationale de métrologie légale (OIML), ce document a été établi sur la base de la réglementation nationale pertinente de la République fédérale d'Allemagne.
7. Objectif et justification: Adaptation de la législation en vigueur
8. Documents pertinents: Journal officiel n° 152/1950, version actuelle Journal officiel n° 742/1988, version révisée
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Vraisemblablement le 1er mars 1990
10. Date limite pour la présentation des observations: 21 décembre 1989
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

**GATT Code des normes: Notification 89.247**

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <b>AUTRICHE</b>
2. Organisme responsable: Office fédéral autrichien de métrologie et de topographie
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH, sinon position du tarif douanier national): Compte-tours
5. Intitulé: Ordonnance concernant les règles applicables aux compte-tours qui servent à déterminer la vitesse de rotation de l'arbre des véhicules à moteur (disponible en allemand, 5 pages)
6. Teneur: Le projet d'ordonnance contient principalement des spécifications techniques concernant les procédures de vérification de ces instruments de mesure. Comme il n'existe aucune recommandation internationale dans ce domaine, les règles ont été définies en fonction de l'état actuel de la technique.
7. Objectif et justification: Adaptation de la législation en vigueur
8. Documents pertinents: Journal officiel n° 152/1950, version actuelle Journal officiel n° 162/1953 Journal officiel n° 742/1988, version révisée
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Dans le courant du premier trimestre de 1990
10. Date limite pour la présentation des observations: 21 décembre 1989
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

**Geldmarkt-Buchforderungen der Schweizerischen Eidgenossenschaft; Serie 1.124**

Die Schweizerische Nationalbank und das Eidgenössische Finanzdepartement teilen mit:

Die Schweizerische Eidgenossenschaft legt eine neue Serie (Nummer 1.124) von dreimonatigen Geldmarkt-Buchforderungen im Betrag von rund 200 Mio Franken zur Zeichnung auf. Die Zeichnungsscheine können ab Freitag, 27. Oktober 1989, bei den Sitzungen und Zweiganstalten der Schweizerischen Nationalbank bezogen werden; die Angebote müssen bis spätestens Donnerstag, 2. November 1989, 12 Uhr, eingereicht werden. Die Zuteilung wird am 3. November 1989 vorgenommen. Die Liberierung ist auf den 9. November 1989 festgelegt worden. Die Rückzahlung des Nominalbetrages erfolgt am 8. Februar 1990.

Der Mindestbetrag beträgt Fr. 50 000.-. Bis zu einem Höchstbetrag von Fr. 1 Mio können auch Offerten ohne Preisangaben eingereicht werden; diese werden auf jeden Fall zum Einheitspreis berücksichtigt.

Bei der letzten Emission von dreimonatigen Geldmarkt-Buchforderungen der Eidgenossenschaft (Serie 1.123) vom 26. Oktober 1989 ergab sich bei einem Einheitspreis von 98,177 Prozent ein Jahreszins von 7,511 Prozent. Der Emissionsbetrag betrug 144,00 Mio Franken.

**Créances comptables à court terme sur la Confédération suisse; série 1.124**

La Banque nationale suisse et le Département fédéral des finances communiquent:

La Confédération suisse offre en souscription une nouvelle série (numéro 1.124) de créances comptables à trois mois pour un montant d'environ 200 millions de francs. A partir du vendredi 27 octobre 1989, les bulletins de souscription peuvent être obtenus auprès des sièges et succursales de la Banque nationale suisse. Les offres doivent être remises jusqu'au jeudi 2 novembre 1989, à 12 h. au plus tard. L'attribution des créances sera effectuée le 3 novembre 1989 et la libération aura lieu le 9 novembre 1989. Quant au remboursement des créances, il a été fixé au 8 février 1990.

Le montant minimal est de 50 000 francs. Des offres sans indication de prix peuvent être présentées jusqu'à concurrence d'un montant de 1 000 000 francs. Elles sont toujours satisfaites au prix unitaire.

Le rendement de l'ancienne série (numéro 1.123) de créances comptables à trois mois émises le 26 octobre 1989 au prix de 98,177% s'était inscrit à 7,511%. Le montant de l'émission était de 144,00 millions de francs.

**Arbeitslosenquote:**

**Anhaltend angespannte Lage auf dem Arbeitsmarkt**

Die auf dem schweizerischen Arbeitsmarkt seit mehreren Monaten beobachtete Entwicklung hat sich im September fortgesetzt. Der Rückgang der Arbeitslosigkeit hielt an, während sich die Zahl der offenen Stellen weiter erhöhte.

Gemäss den Erhebungen des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit (BIGA) wurden Ende September 15 222 Arbeitslose gezählt. Ihr Bestand verminderte sich gegenüber dem Vormonat um 405 Personen (-2,6%). Das Niveau des Vorjahresmonates wurde um 4169 Einheiten (-21,5%) unterschritten. Die Arbeitslosenquote verblieb unverändert auf 0,5%.

Auch saison- und extremwertbereinigt ist die Arbeitslosigkeit nach einer mehrmonatigen Phase der Stabilisierung auf tiefem Niveau weiter rückläufig.

Das Angebot der den Arbeitsämtern gemeldeten offenen Stellen erhöhte sich im September um 2,3% und liegt nun bei 17 667. Da es sich hierbei um freiwillig gemeldete offene Stellen handelt, gibt diese Zahl nur einen ersten Hinweis auf die tatsächliche Knappheitssituation am Arbeitsmarkt. Dies gilt auch für Teilzeinstellen, wo der Übergang von Stellensuchenden gegenüber den angebotenen Stellen allerdings einen weiteren Bedarf an solchen Stellen signalisiert.

Im Vergleich zum Vormonat verminderte sich die Arbeitslosenquote um 0,1 Prozentpunkte in den Kantonen Solothurn (-33 Arbeitslose), Basel-Stadt (-76), Basel-Landschaft (-75), Appenzel A.Rh. (-7), Neuenburg (-64), Graubünden (-15) und Jura (-21). Kein Kanton registrierte dagegen eine Erhöhung der Arbeitslosenquote. Sie betrug in allen Kantonen ausser im Tessin, in Genf und in Basel-Stadt weniger als ein Prozent.

Die Arbeitslosigkeit sank am stärksten in den Berufsgruppen «Metallherstellung und -bearbeitung und Maschinenbau» (-88) sowie «Gastgewerbe und Hauswirtschaft» (-44); sie erhöhte sich dagegen geringfügig in den Gruppen «Verwaltung und Büro» (+26) und «Verkaufsberufe» (+13).

Mit «Nein» fängt der Mensch erst an.

Björnson

L'ordre social ne vient pas de la nature. Il est fondé sur des conventions.

J.-J. Rousseau

Non c'è libro tanto cattivo, che non possa in qualche parte giovare.

Plinio

**Taux de chômage:**

**Persistance de la tension sur le marché du travail**

Les tendances observées depuis plusieurs mois sur le marché du travail en Suisse se sont poursuivies en septembre par une nouvelle baisse du nombre des chômeurs et une hausse des offres d'emploi annoncées aux offices du travail.

Selon les données relevées par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail (OFIAMT), 15 222 chômeurs ont été recensés à la fin de septembre, d'où une diminution de 405 unités (-2,6%) par rapport au mois précédent. En comparaison du niveau enregistré l'année dernière à pareille époque, la baisse est de 4169 unités (-21,5%). Le taux de chômage est resté stable à 0,5%.

Les données corrigées des variations saisonnières et extrêmes confirment que le chômage continue de régresser, après s'être stabilisé pendant plusieurs mois à un bas niveau.

Pendant le mois de septembre, le nombre des offres d'emploi annoncées aux offices du travail a augmenté de 2,3% pour atteindre un total de 17 667. Etant donné qu'il n'existe pas d'obligation, pour les employeurs, d'annoncer leurs places vacantes aux offices du travail, le chiffre précité ne fournit qu'une indication sommaire de la rareté effective de la main-d'œuvre sur le marché du travail. La situation est également tendue en ce qui concerne les emplois à temps partiel, où le surplus de demandeurs d'emploi par rapport aux places vacantes signale la nécessité croissante de créer de telles possibilités de travail.

Le taux de chômage a fléchi de 0,1 point de pourcentage, par rapport au mois précédent, dans les cantons suivants: Soleure (-33 chômeurs), Bâle-Ville (-76), Bâle-Campagne (-75), Appenzel Rh.-Ext. (-7), Neuchâtel (-64), Grisons (-15) et Jura (-21).

Aucun canton n'a enregistré de hausse du taux de chômage. Celui-ci est partout inférieur à 1% sauf au Tessin, à Genève et à Bâle-Ville.

Observé par groupe de professions, le chômage a connu la baisse la plus perceptible les groupes «industrie des métaux et des machines» (-88) et «hôtellerie, restauration et économie domestiques» (-44). Par contre, il a augmenté dans les groupes «administration et bureau» (+26) et «professions de la vente» (+13).

Nicht im Stich lassen.

Hilde Domin

Sich nicht und andere nicht.

Le passé est toujours présent.

M. Materlinck

Il tempo porta consiglio. Pazientate. Bisogna anche confidare nelle ispirazioni del momento...

Schiller

# SULZER

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft,  
Winterthur

## 3¼% Optionsanleihe 1989-94 von SFr. 100 000 000

**Verzinsung** 3¼%, Jahrescoupons per 14. November

**Emissionspreis** 100%

**Zeichnungsfrist** bis 31. Oktober 1989, mittags

**Laufzeit** 5 Jahre

**Stückelung** Inhaberoptionen von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert

**Optionsrecht** Jede Obligation von Fr. 5000 Nennwert ist mit 6 Optionsscheinen versehen. Jeder Optionsschein berechtigt zum spesenfreien Erwerb von 1 Partizipationsschein der Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft von Fr. 100 Nennwert in der Zeit vom 14. November 1989 bis zum 14. November 1993 zum Preis von Fr. 550.- je Partizipationsschein.

**Liberierung** 14. November 1989

**Kotierung** Wird an den Börsen von Basel, Genf, Lausanne und Zürich beantragt.

**Valoren-Nummern**

3¼% Optionsanleihe 1989-94 (cum)	120 659
3¼% Optionsanleihe 1989-94 (ex)	120 660
Optionsschein	237 654
Partizipationsschein	237 649

Der Kurzprospekt wird am 26. Oktober 1989 in der «Basler Zeitung», im «Journal de Genève» und in der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht. Zweisprachige Zeichnungsscheine mit den vollständigen Anleihe- und Optionsbedingungen können bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der untenstehenden Banken bezogen werden.

Für Angaben über die Gesellschaft wird auf den im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung 1989 erstellten Prospekt verwiesen.

**Schweizerischer Bankverein  
Schweizerische Kreditanstalt  
Schweizerische Bankgesellschaft  
Zürcher Kantonalbank  
Schweizerische Volksbank  
Bank Leu AG**

## Sportbahnen Jaunpass AG, Boltigen

### Einladung zur 22. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 4. November 1989, um 10 Uhr, im Hotel des Alpes, Jaunpass, Boltigen.

Traktanden:

1. Bericht des Verwaltungsrates über das abgelaufene Geschäftsjahr.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1988/89.
3. Bericht der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung betreffend Verwendung des Reingewinnes.
5. Änderung des Art. 16 der Statuten.
6. Wahlen.
7. Verschiedenes.

Die Zutritts- und Stimmkarten können vor der Generalversammlung ab 9.30 Uhr im Hotel des Alpes gegen Vorweisung der Aktientitel oder eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz bezogen werden. Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle und der Jahresbericht liegen 10 Tage vor der Generalversammlung bei der Kassierin, Frau Vreni Maurer-Bieri, in Boltigen, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Boltigen, 18. Oktober 1989

Der Verwaltungsrat

## Eltec Elevator Technology AG

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 24. November 1989, 10 Uhr, am Sitze der Gesellschaft, in Zug.

Traktanden:

1. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Oktober 1989.
2. Geschäftsbericht.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Genehmigung der Jahresrechnung 1988 und Beschlussfassung über das Geschäftsergebnis.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.
6. Wahl des Verwaltungsrates.
7. Wahl der Kontrollstelle.
8. Diverses.

Teilnahme- und stimmberechtigt an der Generalversammlung sind Personen, die sich durch Vorlage von Aktien der Gesellschaft oder durch Bankbestätigung ausweisen, dass ihre Aktien vom 23. bis 25. November 1989 gesperrt bleiben und während dieser Dauer bei der Bank hinterlegt sind.

Zug, 20. Oktober 1989

Der Verwaltungsrat der  
Eltec Elevator Technology AG

## Hotel Eden AG, Arosa

Einladung an die Aktionäre der Hotel Eden AG, Arosa, zur

### 38. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 2. Dezember 1989, 10 Uhr, am Sitz der Gesellschaft in Arosa.

Traktanden:

1. Jahresbericht und Abnahme der Jahresrechnung per 30. April 1989, Bericht der Kontrollstelle.
2. Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Wahlen:
  - a. des Verwaltungsrates;
  - b. der Kontrollstelle.
5. Diverses.

Die Bilanz- und Erfolgsrechnung per 30. April 1989 liegen 10 Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf.

## Japan Development Bank

### 5½% Anleihe 1983-93 von sFr. 100 000 000.- nom.

(Valoren-Nummer 759 897)

Für die Amortisationstranche per 28. September 1989 konnten Obligationen von sFr. 1 555 000.- nominal zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 28. September 1989 sFr. 98 445 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Oktober 1989

Aus Auftrag:  
Schweizerische Bankgesellschaft

## The Nippon Synthetic Chemical Industry Co., Ltd., Osaka, Japan

### Covered Warrants 1989-1993

(Security Number 136 225)

Due to the issue of New Shares of common stock by public offering. Exercise Price has been adjusted according to § 5 of the Conditions of the Warrants with immediate effect: Exercise Price: has been reduced to Yen 916.10 (initially Yen 923) per share of Common Stock, at present of a par value of Yen 50 each.

The number of shares of Common Stock to which a holder of Warrants shall be entitled upon exercise of the subscription right shall be 25.1882 (initially 25).

Zurich, October 20, 1989

Yamaichi Bank (Switzerland)

## Aktiengesellschaft für Seidenwerte, Zürich

### Mitteilung an die Aktionäre

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 24. Oktober 1989 hat für das Geschäftsjahr 1988/89 die Dividende wie folgt zahlbar gestellt: Die Dividende für die Namenaktien kann gegen Vorlage des Coupons Nr. 37 mit Fr. 23.40 netto, die Dividende für die auf den Inhaber lautenden Genuss-Scheine der Emission 1953 gegen Vorlage des Coupons Nr. 37 mit Fr. 2.60 netto und die Dividende für die auf den Inhaber lautenden Genuss-Schein der Emission 1935 mit Fr. 23.40 netto gegen Vorlage einer entsprechenden Bankbescheinigung über die Hinterlage der Titel oder gegen Vorweisung der Titel am Sitz der Gesellschaft, Jenatschstrasse 1, 8002 Zürich, eingelöst werden.

AG für Seidenwerte

**Wer nicht inseriert . . .  
wird vergessen!**



Das Kleininserat.  
Der ideale Platz, um  
für seinen Traumjob  
einen netten Arbeit-  
geber zu finden.

Kleine Inserate.  
Grasse Wirkung.  
Publicitas.

## LIPO IMMER GUENSTIGER LIPO IMMER LIPO

Wir suchen für unsere Filiale

### kaufm. Angestellten

wenn möglich mit Kenntnissen der Inneneinrichtungsbranche. Zuverlässige seriöse Bewerber, die auch bereit sind am Samstag diese herausfordernde Aufgabe zu erfüllen, erwartet ein gutes Gehalt und die üblichen Sozialleistungen. Spätere Aufstiegsmöglichkeiten sind vorgesehen.

Schriftliche Unterlagen mit Foto richten Sie bitte an Herrn K. Gimmi, der Ihnen auch gerne telefonische Auskunft gibt.

Lipo Möbelposten, Murtenstrasse 65-67,  
3202 Frauenkappelen,  
Tel. 031 50 15 01.

LIPO IMMER GUENSTIGER LIPO IMMER LIPO IM



## Cofaco SA, Neuchâtel

### L'assemblée générale extraordinaire

est convoquée pour le 20 novembre 1989, à 14 h., c/o Fides, rue Saint-Maurice 10, 2000 Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Rapport du curateur sur la situation de la société.
2. Dissolution de la société.
3. Divers.

Tous les documents relatifs à la marche de la société sont à la disposition des actionnaires au siège social, rue Saint-Maurice 10, à Neuchâtel.

Neuchâtel, 23 octobre 1989

Cofaco SA  
Le curateur



VENTE  
GENÈVE

IMMEUBLE ADMINISTRATIF

Proche de l'aéroport,  
80.000 m<sup>3</sup> environ,  
surface environ 13.000 m<sup>2</sup>  
Dès début 1990: 8400 m<sup>2</sup> de  
surface disponible, environ  
300 places de parking.  
Bon rendement.  
Prix sur demande

BROLLIET

23 QUAI DES BERGUES  
1211 GENÈVE 11 TEL. 022 731 38 00

18 3328

Le livret d'épargne jeunesse  
no 5.300.034/10 de la Banque  
Migros, Genève, a disparu.

La personne qui l'aurait trouvé ou  
qui le détient à quelque titre que  
ce soit est sommée d'en donner avis,  
sans retard, à la Banque Migros, à  
Genève. A défaut de présentation  
dans le délai de 3 mois à dater de la  
présente parution, le livret sera  
annulé, conformément à l'art. 90  
CO.

Banque Migros

Wir waren die Ersten und sind immer noch  
die Ersten

## TELEFAX DISCOUNT

Alle aktuellsten u. leistungsstärksten Marken + Mo-  
delle in jeder Preisklasse, weit unter Listenpreise, mit  
offizieller Schweizer-Garantie, Fachmännische Ber-  
atung. Auch Telefax-Papier zu DISCOUNT-Preisen.

Goldsax AG, Thurgauerstrasse 40,  
8050 Zürich, Telefon 01-302 10 10

Zu verkaufen

### 1 Minolta-Kopierapparat Modell EP - 470 Z

ausgerüstet mit:

Originalschnelleinzug, Stapelauto-  
mat für 50 Originale, 20-fach Sorter,  
3-fach Papierkassette Untergestell,

Neupreis Fr. 19 440.-

Vorführmaschine zum Superpreis  
von Fr. 12 500.-

Service in der ganzen Schweiz  
möglich.

Tel. 056 26 48 08

### Reaktionsschnell und durchtrainiert

mit weltbekanntesten TUN-  
TURI-Geräten für Kondi-  
tionstraining zu Hause. -  
Hanteln Fr. 15.-, Boxball  
Fr. 680.-, TUNTURI-  
Heimtrainer Fr. 449.-,  
TUNTURI-Ruderggerät  
Fr. 469.-, Kräfttrainings-  
wand ab Fr. 775.-, etc.  
etc.

Nicht zuwarten, BON senden - starten!

BON GTSM 2532 Magglingen  
032/23 49 03 01/461 11 30

Bitte Prospekt und Bezugsquellen-Nachweis senden

Name/Adresse: \_\_\_\_\_

### Adjudication de travaux d'impression

Le Bureau international de l'Union postale univer-  
selle met en adjudication les travaux d'impression  
offset et d'exécution des commandes de coupons-  
réponse internationaux faites par des Administra-  
tions postales membres de l'Union postale univer-  
selle.

Date limite pour la soumission des offres:  
17 novembre 1989

Le cahier des charges peut être obtenu auprès du  
Bureau international de l'Union postale universelle,  
case postale, 3000 Berne 15.

### A vendre à Genève

entreprise couverture-étanchéité à dévelop-  
per inscrite au registre du commerce depuis  
plus de 5 ans.

Renseignements sur demande.

Ecrire sous chiffre E 18-320243 Publicitas  
1211 Genève 3.

### Ausschreibung zur 2. Berufsprüfung für Lebensmitteltechnologien und Konserven- und Tiefkühltechnologien zum Produktionsfachmann der Lebensmitteltechnologie mit Eidge- nössischem Fachausweis

(gemäss Art. 51 ff. Berufsbildungsgesetz)

Prüfungstermin und -ort:

7.-10. Mai 1990 an der Ingenieurschule für Obst-, Wein-  
und Gartenbau in Wädenswil.

Anmeldung:

Mit besonderem Formular bis spätestens 31. Dezember  
1989 (Poststempel) bei der Geschäftsstelle der Föderation  
der Schweizerischen Nahrungsmittel-Industrien  
(FIAL)

Sekretariat FIAL, Kommission «Berufsprüfung»  
Elfenstrasse 19, Postfach 32,  
3006 Bern, Tel. 031 44 11 88

Die Anmeldeunterlagen sind bei der Anmeldestelle  
erhältlich.

Prüfungsgebühr: Fr. 600.-, inkl. Kosten des Diploms  
(zahlbar vor Prüfungsbeginn)

Zulassungsbedingungen:

Zur Prüfung zugelassen werden:

- Gelernte Lebensmitteltechnologien sowie gelernte  
Konserven- und Tiefkühltechnologien und gelernte  
Konserven- und Tiefkühlfacharbeiter, die eine minde-  
stens vierjährige Praxis nach der Lehre in der Funk-  
tion eines gelernten Lebensmitteltechnologien oder  
eines gelernten Konserven- und Tiefkühltechnologien  
bzw. -facharbeiters nachweisen und in bürgerlichen  
Ehren und Rechten stehen;
- Fachleute mit anderer abgeschlossener, mindestens  
dreijähriger Berufslehre, die eine mindestens sechs-  
jährige Praxis in der Funktion eines gelernten  
Lebensmitteltechnologien oder eines gelernten Kon-  
serven- und Tiefkühltechnologien, bzw. -facharbeiters  
nachweisen und in bürgerlichen Ehren und Rechten  
stehen.

Prüfungsstoff und Prüfungsfächer

Gemäss Reglement über die Durchführung von gemein-  
samen Berufsprüfungen für Lebensmitteltechnologien  
und Konserven- und Tiefkühltechnologien.



Inserate erschliessen  
den Markt

Markenverletzungen nicht lange dulden!  
Sonst verwirken Sie Ihr Klagerecht



PPS Polyvalent Patent Service AG  
5400 Baden Tel. 056 22 88 12

## Fergas SA, Chiasso

Convocazione azionisti

Gli azionisti della Fergas SA, Chiasso, sono convocati

### all'assemblea generale straordinaria

negli uffici del gruppo GRP, in corso San Gottardo 32, Chiasso,

- in prima convocazione per martedì 14 novembre 1989, alle ore 9, rispettivamente
  - in seconda convocazione per martedì 21 novembre 1989, alle ore 9,
- per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Modifica dello scopo sociale.
2. Ulteriori modifiche statutarie.
3. Delega al consiglio d'amministrazione per la formalizzazione di tutti gli atti conse-  
guenti alle decisioni assembleari.
4. Eventuali.

Le proposte di modifica degli statuti sono a disposizione degli azionisti alla sede sociale.  
Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica  
mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato di deposito notarile o bancario  
degli stessi.

Chiasso, 23 ottobre 1989

L'amministrazione

## G.C.S. Containers Services SA, Chiasso

Convocazione azionisti

Gli azionisti della G.C.S. Containers Services SA, Chiasso, sono convocati

### all'assemblea generale straordinaria

negli uffici del gruppo GRP, in corso San Gottardo 32, Chiasso,

- in prima convocazione per martedì 14 novembre 1989, alle ore 10, rispettivamente
  - in seconda convocazione per martedì 21 novembre 1989, alle ore 10,
- per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Modifica dello scopo sociale.
2. Ulteriori modifiche statutarie.
3. Delega al consiglio d'amministrazione per la formalizzazione di tutti gli atti conse-  
guenti alle decisioni assembleari.
4. Eventuali.

Le proposte di modifica degli statuti, sono a disposizione degli azionisti alla sede  
sociale.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica  
mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato di deposito notarile o bancario  
degli stessi.

Chiasso, 23 ottobre 1989

L'amministrazione

## Moorberg Transport SA, Lugano

Convocazione azionisti

Gli azionisti della Moorberg Transport SA, Lugano, sono convocati

### all'assemblea generale straordinaria

negli uffici del gruppo GRP, in corso San Gottardo 32, Chiasso,

- in prima convocazione per martedì 14 novembre 1989, alle ore 13, rispettivamente
  - in seconda convocazione per martedì 21 novembre 1989, alle ore 13,
- per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Trasferimento della sede.
2. Modifica dello scopo sociale.
3. Ulteriori modifiche statutarie.
4. Nomine statutarie.
5. Nuovo recapito.
6. Delega al consiglio d'amministrazione per la formalizzazione di tutti gli atti conse-  
guenti alle decisioni assembleari.
7. Eventuali.

Le proposte di modifica degli statuti sono a disposizione degli azionisti alla sede sociale.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica  
mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato di deposito notarile o bancario  
degli stessi.

Chiasso, 23 ottobre 1989

L'amministrazione

## GDP Cisterne SA, Chiasso

Convocazione azionisti

Gli azionisti della GDP Cisterne SA, Chiasso, sono convocati

### all'assemblea generale straordinaria

negli uffici del gruppo GRP, in corso San Gottardo 32, Chiasso,

- in prima convocazione per martedì 14 novembre 1989, alle ore 14, rispettivamente
  - in seconda convocazione per martedì 21 novembre 1989, alle ore 14,
- per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Modifica dello scopo sociale.
2. Aumento del capitale sociale.
3. Ulteriori modifiche statutarie.
4. Nomine statutarie.
5. Nuovo recapito.
6. Delega al consiglio d'amministrazione per la formalizzazione di tutti gli atti conse-  
guenti alle decisioni assembleari.
7. Eventuali.

Le proposte di modifica degli statuti sono a disposizione degli azionisti alla sede sociale.  
Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica  
mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato di deposito notarile o bancario  
degli stessi.

Chiasso, 23 ottobre 1989

L'amministrazione